EDICION DE 18 PAGINAS
AGENCIAS EN EL EXTERIOR:
NUEVA YORK: 141, BROADWAY
LONDRES, 4 & 5, COPTHALL COURT
AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS

LA NACION

PRECIO: 20 CENTAVOS
NUMERO ATRASADO: 40 CENTAVOS
SUSCRIPCIONES:
Por un año: $ 50.00 - Por seis meses: $ 26.00
Por 3 meses: $ 14.00 - Por 1 año exterior: $ 110.00

AÑO IV. — Santiago de Chile, Viernes 17 de Setiembre de 1920 — Núm. 1.343

EL VAMPIRO

El vaporcito primitivo que diariamente hace el viaje, ida y vuelta, entre Constantinopla y las islas de los Príncipes, nos llevó hasta la playa de Prinkipo, y allí desembarcamos. El grupo consistía en unas pocas personas. Una familia polaca, padre, madre, hija y novio, y nosotros dos. ¡Ah, sí!; para que no lo olvide: había alguien más. En el puente de madera que está tendido sobre el Cuerno de Oro de Estambul, se nos había agregado un griego, joven todavía; a juzgar por la cartera que llevaba bajo el brazo, era pintor. Una melena larga y negra colgaba hasta más abajo de sus hombros; su cara era pálida y los ojos estaban hundidos en sus órbitas. Al principio, el hombre me interesaba; era muy servicial y sus conocimientos de la situación local eran extensos. Pero hablaba demasiado, y después de unos diez minutos lo dejé solo.

Más agradable era la impresión que me hizo la familia polaca. Los padres eran personas bondadosas, francos; el novio, elegante, joven y de porte aristocrático. Iban a Prinkipo para pasar allí los meses de verano; la hija, que era algo enfermiza, necesitaba un baño de aire del sur. Tal vez, la niña, pálida y hermosa, saliese de una enfermedad grave o estaba madurando alguna en ella. Se apoyaba en el brazo de su novio, descansaba a menudo, y, frecuentemente, una tocesita seca interrumpía sus cuchicheos. Cada vez que tosía, su compañero detenía cuidadosamente el paso. La miraba entonces lleno de compasión y ella miraba hacia él como si quisiese decir: "No es nada; soy feliz". Creían en la felicidad y en la cura.

A recomendación del griego, que, luego, en el muelle se despidió de nosotros, la familia tomó piezas en el hotel de un francés. El hotel está situado en una altura regular; ofrece vistas espléndidas y, al modo europeo, se ha provisto de todas las comodidades posibles.

Almorzamos juntos, y más tarde, cuando cesó algo el calor del mediodía, subimos todos lentamente la montaña, hasta un bosque de pinos, para gozar allí de la vista. Apenas habíamos encontrado un lugar adecuado, se presentó de nuevo el griego. Nos saludó, miró un momento a su rededor, y después se acostó también en la hierba, pero a algunos pasos de distancia. Abrió su cartera y empezó a dibujar.

—Creo que se apoya con las espaldas en las rocas, con el sólo propósito de que no veamos lo que está dibujando.

—No necesitamos mirar —opinó el novio;— estamos mirando en frente nuestro.— Y algunos momentos después, agregó:

—Me parece que nos dibuja como decoración del paisaje;— que lo haga.

Es verdad que teníamos bastante qué mirar. En toda la tierra no ha de haber un lugarcito más hermoso y más feliz que este Prinkipo. Irene, la mártir política y coetánea de Carlos el Grande, vivió aquí un mes en el "destierro"; si yo pudiese vivir aquí todo un mes, toda mi vida se enriquecería con este recuerdo. No puedo olvidar ni siquiera el único día que he pasado aquí.

El aire estaba tan templado, y tan puro y tan bello que la vista, deslizándose como sobre plumitas, erraba de lejanía en lejanía. A derecha, al lado del mar, se elevaban las montañas de Asia; a la izquierda, a lo lejos, estaba azul la costa alta de Europa. En la proximidad, Cha ki, una de las nueve islas del archipiélago de los Príncipes, se llevaba derecha como una pesadilla terrible, cubierta, como estaba, de cipreses. Está coronada por un edificio enorme: el manicomio.

El agua del mar de Mármora no se movía sino levemente y brillaba con todos los colores, como un ópalo luminoso y gigantesco. A lo lejos, el agua estaba blanca como la leche; algo más cerca, brillaba rosada; entre las dos islas ardía como una naranja dorada y debajo de nosotros, profundamente, estaba azul como un zafiro. Estaba sola con su belleza. En ninguna parte se veía un navío de mayor tamaño; sólo en la playa de nuestra isla iban y volvían dos embarcaciones decoradas con pabellones británicos; una era un vapor del tamaño de una casilla de centinela; la otra, tenía una tripulación de doce hombres y cuando éstos, al unísono, zambullían sus remos en el agua, salpicaba como plata líquida. Los delfines, confiados, jugaban entre los botes y volaban en arcos extensos por encima del agua. Arriba, bajo el cielo azul, volaban de vez en cuando águilas enormes con movimientos tranquilos.

Todo el declive de la montaña, debajo de nosotros, estaba cubierto con rosas florecidas y la atmósfera estaba saturada de su aroma. En las galerías de los cafés, abajo, en la costa del mar, sonaba una música, apagada y somnolienta.

Una impresión emocionante. Todos quedamos callados y con todo nuestro sér gozábamos de este aspecto paradisíaco. La joven polaca se había acostado en el césped, y su cabeza descansaba en el pecho de su novio. El óvalo pálido de su cara tierna tuvo un leve colorido de sangre, y de sus ojos celestes, de repente brotaron las lágrimas. El novio comprendió su emoción, se inclinó y besaba lágrima tras lágrima. La madre miraba y le sucedió lo mismo que a la hija, y yo, también tenía el corazón lleno.

—Aquí debe de sanar el corazón y el alma — cuchicheó la niña.—¡Qué país más hermoso!

—Sabe Dios que no tengo enemigos, pero si los tuviese, los perdonaría aquí— dijo el padre, con una voz que temblaba.

Y de nuevo se hizo el silencio. Todos teníamos una impresión sumamente suave que no se dejaba expresar. Cada uno de nosotros sentía dentro de sí un mundo de felicidad y cada uno hubiera querido repartir con todo el mundo su dicha. Todos estábamos dominados por las mismas sensaciones; por esto nos callábamos. Apenas si notamos que, después de transcurrida aproximadamente una hora, el griego se levantó, y después de un saludo breve, de nuevo desapareció con paso ligero. Nosotros quedamos.

Finalmente, pasadas varias horas, cuando el horizonte ya se teñía de violeta, este color que en el sur tiene un efecto tan delicioso, la madre nos propuso regresar. Lentamente, bajamos al hotel, pero íbamos con paso elástico, como criaturas sin preocupaciones.

En el hotel nos sentamos bajo una terraza abierta. Apenas nos sentamos, se oyó una disputa y llegaron hasta nosotros palabras de un altercado. Nuestro griego se peleaba allí con el dueño del hotel, y nosotros escuchamos, para divertirnos.

La discusión no duró mucho tiempo.— Si no tuviese aquí a otros huéspedes — protestó el dueño, y subió la escalera hasta donde estábamos.

—Hágame el favor de decirme —dijo el joven polaco, cuando el hotelero se acercó a nuestra mesa—quién es este señor. ¿Cómo se llama?

—Eso no lo sabe nadie. Quién sabe cómo se llama el tipo—gruñó el hotelero, mirando con enojo hacia abajo, por la terraza,— aquí lo llamamos el Vampiro.

—Es pintor; ¿no es así?

—¡Qué oficio más odioso! No pinta sino muertos. Tan pronto como alguien en Constantinopla o por aquí se muere, el mismo día el tipo ya tiene hecho su retrato de muerto. Los pinta de antemano, y nunca se equivoca, el buitre.

La vieja polaca dió un grito de espanto; en sus brazos estaba la hija, desmayada, pálida como la tiza.

Y ya el novio se había precipitado por la escalera: con una mano agarró al griego por el pecho y con la otra agarró la cartera.

Lo seguimos corriendo. Los dos hombres ya rodaban por el suelo.

La cartera estaba abierta: sus hojas se desparramaban, y en una de ellas, se vió la cabeza maravillosamente dibujada de la joven polaca. Tenía los ojos cerrados, y un ramo de mirtos la rodeaba la frente.

JUAN NERUDA

¿Tiene Ud. la nariz demasiado larga?

Un especialista neoyorquino, verdadero escultor en narices. — El caso de la conocida artista Margarita Namara. — Una operación muy sencilla que no deja ni una insignificante cicatriz. — Marido que queda descontento del hermoseamiento de su esposa

¿Tiene derecho una mujer chata a presentarse ante su marido, sin el consentimiento de éste, con una nariz aguileña? ¿Y una morena de pelo negro a sorprender a su compañero con un cutis níveo y una cabellera dorada?

El hombre que se casa con una mujer, la quiere con sus defectillos físicos y quizá no le guste sin ellos, y puede o no aceptar complacido un cambio en la cara de su mujer. Parece que esto es trivial, pero todos estamos convencidos de que la historia del mundo sería otra si Cleopatra hubiese tenido la nariz más o menos larga.

Algo de este asunto, sobre los cambios de forma de la nariz, nos lo diría la célebre cantante Margarita Namara, mujer de Guido Bolton; algo, nada agradable para ella, pues ha visto que su marido la quería · y como era, y que ahora, que tiene la cara más perfecta, ya no la quiere. Antes, con su nariz un poco larga y caída en la punta, tenía enamorado a Guido; ahora, con una nariz hecha de encargo, ha desilusionado a su esposo.

Namara era una encantadora morena, de hermosos y lánguidos ojos azules, que se sentía desgraciada por tener la nariz como hemos dicho: eso la tenía atormentada, era su obsesión; ¡qué guapa estaría ella con una nariz menos puntiaguda!

¡Qué sorpresa para su marido! Desgraciadamente, no consultó con su esposo y sí con una amiga, resultando de la consulta el presentarse a un especialista en narices, un individuo que hace milagros rostrales, uno que en poco tiempo convierte un perfil romano en griego, una nariz chata en la más aristocrática aguileña; en una palabra, se fué a ver a un escultor de narices.

—Quiero—le dijo—que esta punta de la nariz, que cae algo sobre el labio, desaparezca; quiero que embellezca Ud. mi nariz; ¿es posible?

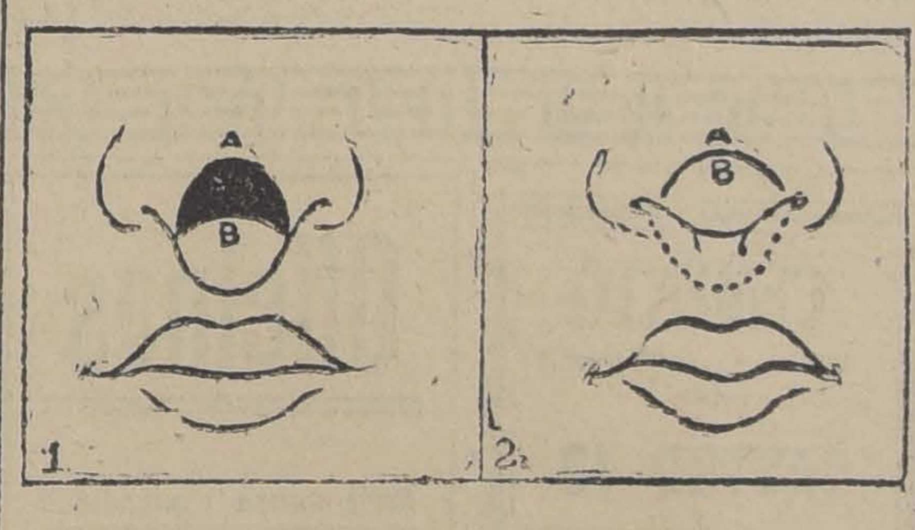
—Facilísimo.

—¿Duele mucho?

—Nada; la operación no causa dolor; eso sí que, mientras no se cicatrice la herida, quedará sensible.

El día de la operación quedó fijado; Namara se despidió de Guido con una sonrisa de satisfacción, dió un cariñoso beso a su niña y fué a la clínica rostral.

Nada de anestesia general; sólo la punta de la nariz con un poco de cocaína, y sin sentir el menor dolor vió en un espejo cómo el doctor facial manejaba las tijeras y el bisturí. Cortó una especie de media luna en el reptum, membrana mucosa, cartílago, carne, todo. La punta de la nariz quedó intacta; lo único que hizo fué hacer desaparecer la materia que sobraba.



1. La nariz vista de frente, mostrando las incisiones de la modelación
2. Los cortes diseñados juntos reduciendo la nariz en la profundidad de la parte modificada

Después unió la punta a la parte herida e hizo una fina sutura con seda blanca, en lo que es admirable el doctor, pues a poco tiempo desaparece la cicatriz sin que quede rastro alguno, y así ha de ser, pues de lo contrario el remedio sería peor que la enfermedad.

Luego de bien hechas las suturas la herida fué cubierta con tafetán hasta la completa curación.

Con la nariz cubierta por una capa de escayola regresó a su casa. Su marido estaba fuera y su ausencia duraría unos días, lo que convenía a los planes de la tiple.

El proceso llegó a su fin, y al levantar la escayola y el tafetán vió, con alegría inmensa, que tenía una nariz encantadora sin que la más mínima cicatriz delatase la operación nasal.

Estuvo en Chicago cantando; como buenos yanquis, su marido andaba por un lado, ella por otro; parece ser que nunca recibió tantos aplausos; hasta su voz mejoró; el marido se enteró de sus nuevos éxitos, pero ignoraba el cambio de fisonomía.

Decían que estaba más guapa, que la voz tenía un timbre como nunca se le había oído, y se congratulaba de ello sin pensar ni remotamente en la metamorfosis nasal de su media naranja. Llegó, de regreso de su excursión, a Nueva York. Su marido, que también estaba ya de vuelta en la gran ciudad norteamericana, fué a la estación a esperarla; lleno de asombro quedó paralizado.

—Si no fuese por tu sombrero y el abrigo de pieles, no te hubiese conocido; ¿pero qué has hecho, muchacha? ¿Qué es eso? ¿Qué has hecho?

—Que ¿no lo ves?, mi nariz; me han arreglado la nariz. ¿No te gusta?

—No—exclamó Guido desesperado;—no me gusta la nueva nariz, ni tú; yo me casé con la otra nariz, no con esa—y dando media vuelta desapareció el descontento marido.

Otra cantante que goza de gran favor entre los yanquis es la Yorska que no hace mucho ostentaba una nariz aguileña más que regular; el caballete pasaba de la alzada y si "jamais grand nez a degradé beau visage", tampoco embellecía la cara de la Yorska, así es que decidió, como la otra, arreglarse el apéndice nasal, limarlo y pulirlo, de lo que se encargó el citado doctor, afamadísimo en Nueva York y cuyo nombre no citamos para que no se tome a réclame, dejando en pocos días a la aplaudida cantante una nariz que no se parecía a la otra ni por el forro. Los resultados de este cambio, con respecto al amor, los ignoramos, como tampoco sabemos si es casada, soltera o viuda.



3. La nariz vista de lado mostrando la parte suprimida.
4. La operación terminada. El arco de puntos señala la extremidad de nariz que ha desaparecida.

UNA MOLESTA ENFERMEDAD DE LAS SEÑORAS

No existe para el sexo débil enfermedad más fastidiosa, penosa y debilitante, como la conocida con el nombre de Leucorrea.

Muchas mujeres no se atreven a hablar de ella, ni aun a su médico, creyendo que padecen de una enfermedad vergonzosa que se debe ocultar cuidadosamente y también que no se puede curar fácilmente.

Son erróneas estas dos opiniones. La Leucorrea comúnmente nombrada "pérdidas blancas", nada tiene de vergonzoso. Es una enfermedad como cualquier otra, de la cual padecen desgraciadamente un gran número de mujeres, lo mismo las niñas de 7 u 8 años, como las señoras ya de edad.

Las píldoras Helenianas de Naud, tratamiento electo de la Leucorrea, curan en menos de tres semanas en los casos más rebeldes. Se adelantará y facilitará todavía la curación haciendo al mismo tiempo lavados antisépticos, obtenidos por la disolución de un comprimido de ... en dos litros de agua hervida.

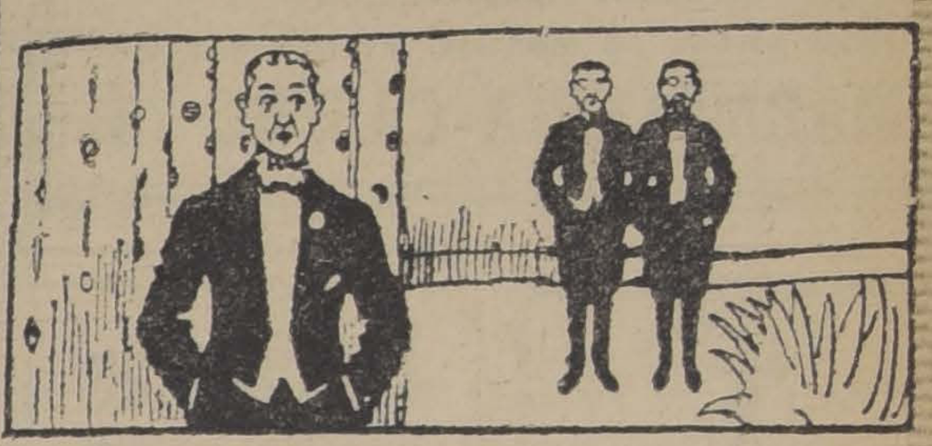
Un tratamiento original de las bronquitis, gripes e influenzas

Un distinguido químico de París, el Sr. Cavailles, ha puesto en práctica con el mayor éxito un método nuevo para el tratamiento de la bronquitis, gripes e influenzas. Emplea un paño de algodón impregnado de un revulsivo, el capsicum, y de poderosos antisépticos, el alquitrán, el eucaliptol, la resina del pino y el ... guayacol al que ha dado el nombre de Broncoplastre. La asociación de un revulsivo suave y de antisépticos que penetran en los bronquios por impregnación y por la respiración, ejerce una acción tan ... sobre las afecciones del pecho, que no es raro, según nos ..., que una persona resfriada ... el Broncoplastre al acostarse, amanezca al día siguiente buena y sana.

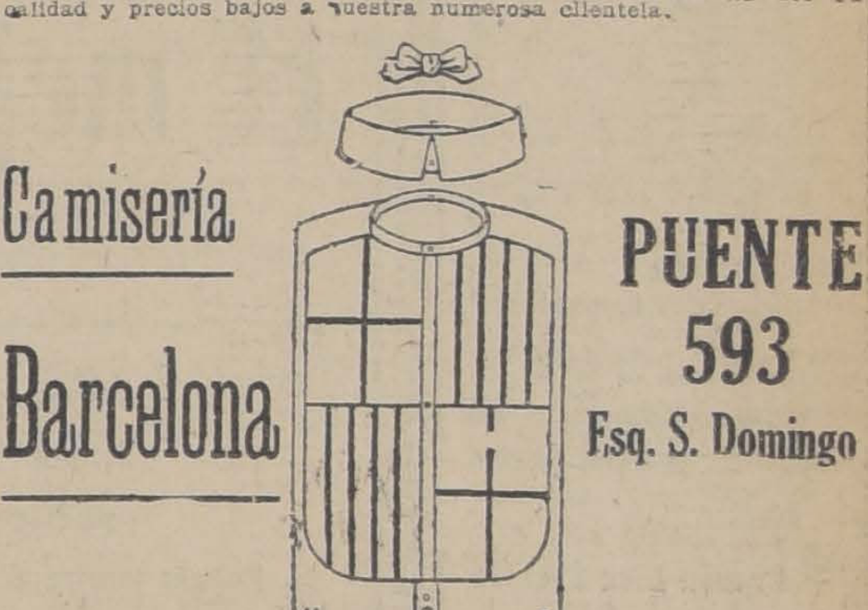
El bajo precio del Broncoplastre, como hemos podido averiguar en algunas boticas que ya lo recibieron, hace de él un remedio al alcance de todos.



LOS GRANDES HOMBRES



—PEPE TIENE LA COSTUMBRE DE DECIR LO QUE PIENSA.
—SERA POR ESO QUE ESTA SIEMPRE CALLADO.



URNAS, LAPIDAS Y JARDINERAS
PARA CEMENTERIOS
Gran surtido de modelos. Precios módicos
MARMOLERIA-CASTRO 78

En Calzado de Color
LA IBERIA
Puente esq. San Pablo

Ofrece el más completo y variado surtido de última novedad. En forma la más acabada elegancia, en materiales nacionales y extranjeros.
PARA SEÑORITAS: Hemos recibido el más lindo surtido en CALZADO blanco y acharolado, de distintos modelos y formas, que por sus ventajosos precios no admiten competencia.

DAMOS ALGUNOS PRECIOS DEL CALZADO MAS CORRIENTE:

Caballeros

BOTIN Box-Calf negro, cosidos, para hombres, horma americana, el par.. .. .. $ 17.95
BOTIN BoxCalf negro, cosidos, horma puntuda, el par.... .... $ 23.50
ZAPATON Box-Calf negro, cosidos, horma americana, el par.... .... $ 21.95

Señoras

ZAPATON cabritilla negra, taco de suela, desde $ 12.50
ZAPATON acharolado abotonado, taco de suela, desde.... .... $ 14.50
ZAPATON cabritilla color, taco de suela (salidos), el par.... .... $ 15.00

No haga su compra sin antes consultar los precios, en el Gran Depósito de Calzado:
LA IBERIA -- Puente esq. San Pablo
VENTAS POR MAYOR Y MENOR



Damos los más sinceros agradecimientos a las personas que tuvieron la bondad de acompañar a la última morada los restos de nuestra adorada hijita y sobrina
María Orellana Toro
Sara Toro v. de Orellana y hermanas
1259-S-17

Propuestas

Se piden propuestas para las obras de cemento armado del edificio en construcción en Agustinas 1230.
Planos y bases en el edificio mismo
ANGEL CEPPI A., arquitecto.
1239-s-17

Falleció el señor
Paul Danitz
Sus restos fueron sepultados privadamente, según su voluntad.
LA FAMILIA
1269-S-17

Damos los más sinceros agradecimientos a las personas que se dignaron acompañar al Cementerio General los restos de nuestro querido esposo y padre Don
Aurelio Herrera González
Dolores Carrasco v. de Herrera
Carmela Herrera de Valle
1260-S-17

Hoy 17 de Setiembre cumple tres meses el fallecimiento de don
Ramón Diez Garrido
Se dirá una misa por el descanso de su alma en la capilla del Cementerio general a las 10 A. M.
Adelaida v. de Diez e hijos

"TEUTONIA"
BANDERA 837-843. Una cuadra de la Estación Mapocho

El mejor Restaurant de Santiago

HOY 17 DE SETIEMBRE

ALMUERZO	COMIDA
Sardinas o fiambre surtido	Mayonesa de langosta o Ensalada a la rusa
Sopa Napolitana o Consomé	Potage a la Reina o Consomé
Robalo maitre d'hotel o Pejerreyes fritos	Congrio Menniére o Corbina en Mantequilla
Fricassé a la Princesa	Pollo o Torcazas a la Provencale
Huevos a la Florentina	Sesos rebozados
Filete c. Champignons	Esparragos a la Milanesa
Fruta surtida	Asado de ternera a la Jardinera
Té o Café	Helados de Chocolate o Torta de Manzanas
	Café-Moca
	GRAN ORQUESTA

Después de la Comida, Gran Baile

Avisos de Vapores

Compagnies Françaises de Navigation

Vapores correos rápidos entre Buenos Aires y Francia
PROXIMAS SALIDAS
FORMOSA — (Cie. Transportes Maritimes), 30 Setiembre, para Marsella.
SAMARA — (Cie. Sud Atlantique), — 4 Octubre, para Burdeos.
LUTETIA — (Cie. Sud Atlantique). Vapor de gran lujo y extra-rápido. Saldrá para Burdeos a fines de Octubre.
Agente general: ELIE POISSON. — HUERFANOS 1090

Compañía Transatlántica DE BARCELONA

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES
LINEA DEL PLATA-MEDITERRANEO
El lujoso y rápido vapor
REINA VICTORIA EUGENIA
saldrá de Buenos Aires el 2 de Octubre, haciendo escala en Montevideo, Canarias, Cádiz, Almería y Barcelona.
AGENTES EN VALPARAISO:
Martínez Velasco y Cía.
COCHRANE 653. — CASILLA 898
SUB-AGENTE EN SANTIAGO:
JOSE MONSERRAT
Bandera esq. Agustinas. — Casilla 2...

AVISOS DE REMATE

REMATE

Por acuerdo de la sucesión de doña Rosario Robles ... Bunster, se rematará ante el Compromisario don Moisés ... Troncoso, el
30 DE SETIEMBRE, A LAS 5 P. M.
en la Notaría de don Manuel Gaete, Huérfanos 1242, la
CHACRA "VILLA ROSARIO"
situada en la comuna de Ñuñoa, Avenida Ossa N.o 1060, por el
MINIMUM DE $ 140,000
que se pagarán con una tercera parte al contado, otra a seis meses plazo y el resto a un año plazo.
La propiedad tiene una extensión de seis cuadras, buen ... de dos pisos, luz eléctrica y dependencias; y 800 árboles frutales. La tasación fiscal es de $ 180,000.
Títulos y antecedentes en el estudio del Compromisario: Huérfanos 1223, Of. 22.

Remate del Menaje de Casa

Del mayor señor Rafael González
Nombrado en comisión del Gobierno a Europa
Hoy de 10.30 a 12 y de 2 adelante
750 - VERGARA - 750
— HAY —
SALON. — Rico piano vertical Mors. Lámpara 5 luces, alfombra de Bruselas. Amoblado Luis XV de nogal francés, tapiz seda, de: 1 sofá, 2 sillones y 6 sillas, mesa centro de nogal, 4 cortinas de seda, ... de centro doradas, gran consola y espejo dorados, 4 ... de seda, cuadros al óleo, granados, pedestales, un gran jarrón de bronce, jardineras, etc.
SALITA. — Lámpara de 4 luces, alfombra de Bruselas, ... amoblado tapiz lana, mesa centro, estantito japonés, consola y espejo dorada luna cortada, cuadros, grabados, columnas, jardineras de plaqué, cojines, 2 estatuas, etc.
ESCRITORIO. — Lámpara 4 luces, alfombra de una pieza, sofá, 2 sillones, 6 sillas de cuero, escritorio ministro, 2 estantes, id. giratorio, máquina de escribir Royal, tintero, reloj de colgar, libros, etc.
COMEDOR. — Lámpara de 4 luces, alfombra de una pieza, amoblado estilo Renacimiento de: aparador y 2 trinches con mármoles y espejos lunas cortadas, mesa de correderas, 12 sillas de cuero; mesita de servicio, reloj de colgar, carpet de mesa, manteles y servilletas, cuadros óleo, servicio loza, cuchillería, jarros, ... zas, bandejas, escabecheras, servicios de te y piezas centro de plaqué, etc.
1.er DORMITORIO. — Lámpara de 3 luces, alfombra de una pieza, amoblado estilo inglés color caoba, de: 2 veladores, ... con espejo y peinador alto con mármol y un ropero de 2 cuerpos con espejos lunas cortadas, 2 catres de bronce modernos, 2 colchones lana, sobrecama, frazadas, colchas, amoblado de asiento, servicio de lavatorio, cuadro santo, cuna bronce, etc.
OTROS DORMITORIOS. — Lámparas a gas, alfombras, amoblado estilo inglés color natural con ropero de un cuerpo con espejos lunas cortadas, 1 id. enchapado en nogal, catres de fierro y bronce, colchones, amoblado de asiento, servicio de lavatorio, ropa de cama, etc.
VARIOS. — Cocina económica y útiles, estante de cocina, ... nicera, medio amoblado mimbre para hall, mueble vestíbulo con espejo, un guarda-ropa, plantas en macteros, un baño de ..., calentador, un jazmín del cabo, una partida de cajas ... y el ...
La entrega será inmediata después del remate y ... hasta las 12 P. M.
ENRIQUE MANDIOLA E.
MARTILLERO DE HACIENDA

EPMRESA
FORLIVESI
IMPORTACION DIRECTA
URNAS CON DOBLE URNA DE PLOMO DE
Duración Eterna
JUAN FORLIVESI
COMPAÑIA 1037 - 1041
(Edificio del Palacio Arzobispal)
TELEFONO INGLES 877

POMPAS FUNEBRES "LA NACIONAL"

Arturo Prat 711, frente a 10 de Julio
TELEFONO INGLES 2724
Servicios económicos.
Ataud americano, capilla, carroza de 1.a y un coche americano, por $ 100.
Servicio de ataud y carroza, desde $ 40.
Servicios nocturnos

POMPAS FUNEBRES
Empresa Zenteno
Delicias 2584
CASI ESQ. MOLINA
(4 cuadras Estación Central)
Teléfono Inglés 524
Carlos Zenteno Loyola

DESEO ARRENDAR

Casa amoblada en SAN BERNARDO, por temporada larga.
Dirigirse:
CARLOS LATORRE H. & Cía
Catedral 1109

VENDO CASA QUINTA

situada en AV. PEDRO VALDIVIA. Superficie 10,300 m2., esquina. Casa 8 piezas y servicio. Casita cuidador, jardín, parrón, árboles frutales.
Totalmente sembrada. Flores.
TRATAR: ESTADO 98

CEMENTO
blanco y gris "Edison" legítimo vende
CASTRO 78

Oficinas

Arriéndanse espléndidas oficinas en Agustinas 1148. Tratar en el mismo local: Compañía de Seguros y Ahorros
'América Unida'

MARMOLES
de todos colores vende
MARMOLERIA CEPPI
CASTRO 78

— LA —
Casa Muzard
Avisa a su distinguida clientela que para dar mayor descanso a su personal cerrará el : :
LUNES 20

Motor a Vapor

de 120 a 150 H. P., necesitamos comprar, de preferencia, marca WOLF o LANZ. También tendríamos interés por caldero solo.
CHORIBIT HNOS. - CASILLA 75 - CHILLAN
18-S.

Bailes de Fantasía

Antifaces, caretas, pelucas, barbas, narices, bigotes, etc.
Casa Falconi
AHUMADA 147
1250-17-s

Sociedad Española de Beneficencia

De orden del señor vice-presidente cítase a reunión general extraordinaria para el Viernes 17 del presente, a las 9 P. M., y en 2.a convocatoria a las 10 P. M.
Orden del día: Elección de presidente.
EL SECRETARIO.
17-Set.

$ 50.000 a $ 500.000

Tengo disponibles para prestar al 12 % con garantía de buenas hipotecas urbanas o sobre fundos inmediatos a Santiago.
Tratar:
Carlos Latorre H. y Cía.
CATEDRAL 1109

REMATE

Por acuerdo de los herederos de doña Javiera y doña Amelia Tardón, se rematará la propiedad ubicada en la calle Unión Americana N.o 447.
Es una extensa casa con catorce piezas fuera de servidumbre, con dos patios y huerto.
MINIMUM: $ 32,000
El precio de venta se pagará mitad al contado y mitad a tres meses con el 8 o|o anual.
Está tasada en $ 44,000 para el pago de la contribución de haberes y no tiene gravamen ninguno.
El remate se efectuará el Miércoles 29 de Setiembre, a las cuatro de la tarde ante el compromisario don Abraham del Río, Morandé 336, en donde pueden consultarse los antecedentes.

OCASION PARA DENTISTAS

Véndese por fallecimiento estudio bien instalado en Curicó con la mejor clientela de dicha plaza.
Dirigirse:
Marta O. v. de Maturana
CURICO. — Calle Merced N.o 250
1258-s-18.

PROPUESTAS DE CEMENTO

El Ministerio de Marina solicita propuestas públicas para el suministro de ocho mil toneladas de cemento Portland, destinado a la prosecución de las obras del dique de Carena N.o 2 del puerto militar de Talcahuano.
Las bases y especificaciones pueden consultarse en la oficina de la Subsecretaría del Ministerio de Marina, donde también se presentarán y abrirán las propuestas, en presencia de los interesados, el día once (11) del próximo mes de Octubre a las 14 horas.
Santiago, 16 de Setiembre de 1920.
EL SUBSECRETARIO.

Bodega de Frutos del Pais

Establecida varios años, vendo por no poderla atender.
Escribir: Casilla 2556.

LA NACION

Santiago, 17 de Setiembre de 1920

POLITICA INTERNACIONAL

No pensábamos volver a ocuparnos en estas columnas de las gestiones oficiosas intentadas en Lima para buscar una solución directa a nuestro litigio con el Perú. Pero se viene exteriorizando cierto empeño un tanto palaciego de justificar aquel paso y aún de aplaudirlo, y esto nos obliga a decir algunas palabras más.

Es un engaño y un vano intento tratar de paliar o de ocultar los errores diplomáticos. Ellos tienen efectos y repercusiones en el exterior, allí quedan y vuelven al tapete en todos los casos en que pueden servir para dañarnos. No es talvez útil analizar la explicación que se ha dado al viaje del señor Puga Borne, pero ella no puede desviar el juicio público que consideramos unánime en el sentido de estimar que todo esto fué un paso falso, dado con precipitación y mal consejo y sin antecedentes serios, que colocó a un distinguido hombre público chileno en una situación desairada y que lastima el prestigio del país, la seriedad de nuestra Cancillería y cierto sentimiento de altivez nacional que los gobernantes deben sentir, y deben servir.

Las gestiones oficiosas son recursos de gran importancia para todas las cancillerías y no debe hacerse uso de ellas sino con el estudio y el reposo que son obligados para todo acto diplomático por insignificante que parezca.

Decir que con esto no se ha hecho un mal, es no tener idea de la naturaleza de las gestiones de una diplomacia juiciosa; y agregar que el señor Puga Borne fué enviado para cerciorarse si el señor Leguía tenía el deseo de conversar sobre el viejo litigio con algún chileno representativo, es alcanzar los límites del candor.

No queremos por nuestra parte ahondar el punto ni analizarlo en sus detalles, en su origen y verdadera fisonomía y en sus probables consecuencias. No nos guía jamás en nuestras apreciaciones el propósito de molestar a nadie sino de resguardar los intereses del país, y de ahí es que en este ingrato asunto nos limitamos por ahora a sacar dos experiencias que son duras lecciones para nuestro amor propio nacional.

Lo que se ha intentado hacer en Lima y la forma en que se ha procedido revelan la falta entre nosotros de ese organismo de Estado que en todas partes se llama vulgarmente Cancillería. No tenemos Ministerio de Relaciones Exteriores, carecemos de dirección y tradición y marchamos al azar de los acontecimientos con los ojos vendados y las manos extendidas en la obscuridad. Un país en estas condiciones está expuesto a todas las incertidumbres, a todas las eventualidades y a todos los peligros de los buques que navegan sin brújula y sin timón. Cuando el tiempo está en calma la marcha es tranquila, pero al primer oleaje la nave bamboleando hacia los arrecifes.

Esta es la primera lección que el país debe aprovechar.

Hay otra causa que explica lo que ha pasado antes, lo que pasa hoy y lo que pasará mañana, y es el absurdo secreto con que se manejan, o mejor dicho, el secreto a cuya sombra se abandonan nuestras relaciones exteriores.

De ahí viene en buena parte que no se haya resuelto la cuestión del norte, porque la opinión pública nunca ha estado bien informada de la marcha de las gestiones y no ha podido presionar al Gobierno para afrontar y resolver este problema.

De ahí vienen también cierto desprestigio de nuestra Cancillería e incalculables males y perjuicios en nuestras relaciones exteriores y en nuestras propias finanzas. La irresolución de esa cuestión nos cuesta más de 500 millones de pesos, gastados en gran parte inútilmente y que han sido quitados a la instrucción pública, a la salubridad, a los riegos, a los puentes, a los caminos y a los puertos que el país necesita para su desarrollo.

Hoy no pasa esto en ningún país medianamente organizado, o mejor dicho, esta es una enfermedad latino-americana que como todas las enfermedades viajeras, recrudece con gran intensidad en Chile.

El telégrafo nos ha permitido seguir paso a paso las conferencias de Aix-les-Bains entre los jefes de los gobiernos de Francia y de Italia, que han provocado una viva ansiedad en Europa, no sólo por las materias que en ellas debían tratarse, sino por la concurrencia del Premier inglés que aparecía así prácticamente excluído en el debate de asuntos que interesan a la Europa y al mundo.

Al terminar esas Conferencias, que han durado dos días, M. Millerand y el señor Giolitti dieron a la publicidad una circunstanciada exposición oficial sobre todos los puntos en ellas tratados, sobre los acuerdos que se adoptaron y sobre la política que Francia e Italia se proponen seguir ante problemas de tal volumen como la guerra ruso-polaca, los Soviets de Rusia, la cuestión del Adriático que es por hoy el punto más obscuro del horizonte internacional de la Europa.

Conocemos así a la lejana distancia que nos separa del mundo europeo las líneas generales de lo que se trató en Aix-les-Bains, como conocemos en sus puntos básicos lo que se acordó en Spa y en San Remo, y en Hythe y en Boulogne, y en todas partes donde se han reunido los representantes de los gobiernos para debatir las cuestiones que interesan a sus respectivos países.

Siguiendo una tradición que la guerra no ha hecho sino acentuar, los Ministros de Estados se consideran en el deber de dar cuenta de sus actos a la opinión, y lo hacen ante las Cámaras, si ellas están en funciones, o por exposiciones oficiales, si no lo están, o por reportajes o declaraciones a la prensa o a las agencias de noticias cablegráficas. Y de este modo los pueblos se mantienen dueños de sus propios destinos y los gobiernos sienten a la espalda la fuerza directiva de las grandes corrientes de opinión.

Los problemas surgidos de la guerra y que la paz no ha resuelto son entregados así a la apreciación pública y en todo momento la marcha de los acontecimientos recibe la sanción del veredicto popular.

Conocemos la política de los gobiernos extranjeros, pero no conocemos la política del nuestro.

Sabemos el resultado de la entrevista de Aix-les-Bains sobre Polonia, sobre Rusia, sobre Fiume, pero no sabemos lo que sobre los intereses de Chile se intentó tratar en Lima.

Nitti, el eminente hombre de Estado italiano, se levantó indignado en una ocasión en la Cámara para rechazar la sospecha siquiera de que pudiera el gobierno dirigir las relaciones exteriores de Italia sin el conocimiento del país y sin las inspiraciones del Parlamento.

Y aquí en Chile se rechaza como una ofensa personal el que se intente siquiera saber lo que se piensa en el Gobierno sobre las relaciones exteriores de Chile, sobre nuestro palpitante problema de Tacna y Arica que acaba de poner en armas al país, sobre nuestra actitud ante la Liga de las Naciones, a donde vamos sin saber todavía a qué vamos.

¿Es diferencia de continentes y de latitudes? ¿o diferencia de pueblos y de mentalidad?

LAS INFLUENCIAS EXTERIORES EN EL NIVEL DE LOS PRECIOS

En varios artículos se han venido exhibiendo en estas mismas columnas aspectos singularmente llenos de interés para nosotros, del vasto problema del alza del nivel de los precios y la expansión excesiva del crédito y la circulación monetaria, fenómeno que ofrece características muy semejantes en todo el mundo, y al que universalmente se ha dado en denominar inflación general de los valores. Hemos procurado analizar las causas íntimas de este fenómeno, cuyas manifestaciones acentuó bruscamente la guerra europea, extrayendo de esas observaciones la suma de experiencia que podría tenerse en vista en el desenvolvimiento de nuestra política económica.

Ahora — prestando oídos a las sugestiones imperiosas de esa ley ineludible de la interdependencia mundial, que aquí frecuentemente se ha querido ignorar — vamos a referirnos a un factor que los economistas extranjeros han considerado detenidamente al estudiar las causas de la inflación presente: la influencia exterior en las fluctuaciones de los precios.

Es especialmente oportuna para nosotros la consideración de este factor si se toma en cuenta que en la actualidad todos los países del mundo afrontan el problema de la "desinflación", la que al producirse — y tenemos ya a la vista evidentes demostraciones de que así está ocurriendo — hará gravitar pesadamente sus influencias sobre nuestra economía.

Intimamente subordinado como se halla este país a la influencia económica y financiera de los grandes centros comerciales de Europa, cualquiera alteración que se produzca en el nivel de los precios europeos repercutirá obligadamente en el nuestro. Esta circunstancia es objeto de cuidadosa observación de parte de los elementos directivos de países de condiciones económicas más vigorosas que las nuestras, y por ende en menor escala subordinadas a influencias exteriores; con tanta mayor razón debiera ser considerada por nosotros como un elemento de importancia primordial.

Sin alejarnos mucho de los tiempos de incertidumbre en que hoy vivimos, podemos sin gran esfuerzo observar la armonía que en los últimos treinta años han guardado los precios en los cuatro grandes países comerciales del mundo: Gran Bretaña, Francia, Alemania y los Estados Unidos. Entre 1890 y 1910, la curva de la línea de precios en los tres primeros países nombrados ha coincidido de un modo sorprendente, y las diferencias parciales que con respecto a ella ha ofrecido en esos veinte años el nivel de precios de los Estados Unidos han tenido su origen, según autorizados economistas de la Unión, en causas de orden interno. Y si comparamos las fluctuaciones observadas en los países citados con las ocurridas aquí, resulta evidente la estrecha relación que entre unas y otras existe, y que las perturbaciones que de cuando en cuando han inquietado al comercio nacional han sido casi siempre un reflejo de análogos fenómenos producidos en esos grandes centros del Viejo Mundo. A la fiebre de especulación que fué una de las causas determinantes del llamado "pánico de los ricos" en Norte América y en Europa, hacia fines de 1904, respondió entre nosotros la recordada crisis del año siguiente, originada en análogas actividades. Y está demasiado visible y cercana el alza mundial de 1914-1920 para que insistamos en señalar las influencias exteriores que deben reconocerse en nuestra situación presente.

La carestía de la vida ha llegado en Europa y en América el límite máximo a que podía llegar en su proceso de desarrollo el fenómeno de la inflación, cuyas causas hemos analizado anteriormente. El movimiento de reflujo y nivelación se ha iniciado ya en el exterior, invirtiendo diametralmente los términos del problema y creando nuevos factores de inquietud, como son las perturbaciones que necesariamente debe producir la situación de transición que habrá de mediar entre el ciclo ya agonizante de la inflación y el de la normalidad que se aproxima. Atenuar los efectos inmediatos de tan radical alteración de las condiciones económicas del mundo y adelantarse con una intensa labor de preparación para las nuevas condiciones del porvenir, constituyen en la actualidad las más absorbentes preocupaciones de los dirigentes de todos los países; y no debiéramos ser morosos en plegarnos a esa actividad general de las fuerzas económicas del mundo, puestas activamente en juego para recuperar el terreno perdido en cinco años de transtornos guerreros y perturbaciones sociales y económicas sin precedentes.

"El alza de los precios — dice el profesor norteamericano Mr. Mitchell — ha sido un fenómeno mundial. La vuelta a la normalidad será también un espectáculo internacional, y sus consecuencias — reducción de precios, liquidaciones, bancarrotas, y (debemos esperarlo) reanudación del trabajo intensivo — afectarán a todos los continentes".

Y en este "espectáculo internacional" ¿qué desmedrado y lamentable rol va a llevarnos a jugar la indolencia con que hemos visto transcurrir estos años de perturbaciones, sin modificar en forma alguna nuestras prácticas económicas ya enmohecidas?

La corteza de moderno europeísmo de que nos ufanamos es la que subordina más estrechamente nuestra vida comercial a los altibajos de los grandes mercados europeos; nuestro abundante consumo de artículos suntuarios de importación es el principal punto de unión entre el nivel general de nuestros precios y el de Europa y Estados Unidos; preciso es que cuanto antes dejemos de limitar nuestro parentesco con el Viejo Continente al corte de la indumentaria, los procedimientos bursátiles y el boato estéril de la vida mundana. Más allá de estas exterioridades de las naciones dirigentes de la economía mundial, debemos buscar el ejemplo de los espíritus esforzados que en los gobiernos y en el campo de las industrias trabajan activamente por aminorar, mediante una producción intensiva, las trepidaciones que en el desenvolvimiento de la vida económica producirá ese fenómeno de desinflación a que hemos hecho referencia.

La opinión pública dirigente, la que tiene influencia en la política y en la constitución de los Poderes Públicos electivos, debe penetrarse de que un gobierno que carece de orientaciones económicas y deja que marchen a su arbitrio los intereses de la producción, del comercio y del trabajo, no merece el nombre de tal, y que el daño que causa al país se va haciendo sentir pesadamente en la riqueza pública y privada.

En Chile hemos experimentado y aún sufrimos los efectos de la "inflación" de los precios, sin que nada útil y práctico se haya hecho para prevenirlos; la "desinflación" nos encontrará lo mismo que hoy y todo el mecanismo de nuestra actividad económica, fundado sobre los precios mundiales se derrumbará, sin que la mayoría del público acierte a explicarse las causas.

"Snobismo"

Un diario de ayer manifiesta, con muy buen criterio, la conveniencia de incluir, en el programa de agasajos con que será recibida la Embajada Española que nos visitará en breve, alguna fiesta de colorido netamente nacional.

Causa pena ver como se ha ido desterrando, poco a poco, en el país, todo lo que tenía carácter local y sabor popular.

El más humilde de los pueblos ama sus tradiciones, mantiene sus viejas costumbres y atesora en su alma las viejas leyendas del pasado: sentires todos que han nacido y evolucionado a través de los tiempos, por la fuerza de hechos naturales y en orden a muchas ideas y sensaciones fusionadas. No emana este sentimiento de un espíritu de rivalidad sino del instinto patriótico que nos hace querer lo que es nuestro. Nadie, que no se haya ausentado del terruño, puede darse cuenta de la emoción que emerje junto al olorcillo a albahaca, aspirado una noche — de súbito — en medio del bullicio de un "boulevard" de París; nadie, que no haya vagado por lejanas rutas, bajo otros cielos, puede profundizar, en toda su evocación infinita, la ternura que invade al peregrino, en el instante en que se detiene para escuchar la tonadilla que cantaban, allá, en el hogar, las viejecillas del país!

Recuerdo haber leído en un libro de Carlos Silva Vildósola sentires semejantes, páginas que han permanecido grabadas en mi memoria. Nos describe el autor una "Nuit de Noel", en un pueblo montañoso de la Suiza. La nieve invade el paisaje y sobre esa blancura infinita se proyectan las sombras intensas de los campesinos que se dirigen a la misa de media noche. El ambiente es hondamente emotivo. La capilla melancólica, pletórica de cánticos, invita a la oración y, en tanto que la luz de la luna filtra sus rayos a través de los "vitreaux", el poeta evoca al santo niño de Betléhem, y medita... De pronto se produce en su ánimo, un cambio repentino... Diríase que rumores vocingleros surgieran en la sombra, que los muros de la iglesia se esfumaran y que un vaho tibio, suavemente lo envolviera... El recuerdo de la Pascua chilena ha renacido en él y una congoja lo sacude; ha sentido el perfume de la albahaca, de esos primeros duraznitos tan efímeros y tan dulces, de los canastitos y ollitas de greda. Y en la capilla que canta, en la montaña nevada, siente pena... la nostalgia del terruño, que llevamos en el alma. ¡He ahí lo que todos los pueblos conservan y lo que nosotros no queremos conservar!

Por esto es que España adora sus toros, sus castañuelas y su jotas; Francia sus refranes medioevales, sus rondas infantiles y las coronas de sus "rosiéres"; Inglaterra sus "mitletoes", sus "Mail coachs", sus "plum pudding"; Alemania sus "marchens", sus Walkyries y sus Nibelungen; Italia sus barcarolas, sus tarantelas napolitanas; el Portugal sus fados; la India sus bayaderas y fakires; la Turquía sus medias lunas y mezquitas; el Nipón sus "geishas" y "mousmés"; la China sus mandarines y la Rusia sus danzas y los cantos de sus "moujiks"!

Sólo en Chile hemos oído expresiones duras en contra de la cueca y de su tamboreo; ofensas para el manto inocente y reproches para la Pascua de la Alameda con sus pirámides de fruta, sus rosarios de canastillos y sus ollitas de colores!

Todo lo que era original y pintoresco ya no existe, todo lo que era "creado por el ambiente" se ha perdido, todo lo que era "nuestro" ha sido muerto; y mientras iba siendo sepultada la vieja Catedral en su prisión profana de inmensas piedras, la fiesta del Niño Dios en las Delicias, con toda su algazara, fué huyendo también, estrechándose, hasta perderse completamente.

En cambio, la fiebre por copiarlo todo, no conoce límites, y las imitaciones, sin ton ni son, exentas de argumento y de hilación, lo invaden todo.

Allí está Santa Claus empelado hasta la nariz, con su trineo al lado, en tanto que el sol de Diciembre irradia en un cielo de luz.

Allí está el pino — el único arbol que conserva su color, en esta época, en el otro hemisferio — festejando, aquí, cuando es el menos verde de todos, la magna fiesta! Sus ramas se ven cubiertas de algodones a fin de imitar la nieve, cuando precisamente ya no la hay en la cordillera.

Los canastos de antaño, ante las damajuanas de horchata y las bandejas llenas de duraznitos, ya no se oyen, ni se perciben rumores de guitarra, ni se acerca nadie a ofrecernos un ramito de olorosa albahaca...

En la noche no vagaremos ya por la Alameda—antes de acudir a la misa del gallo—comprándole "cositas" a las amigas y a las primas, ni veremos la amplia Avenida constelada de lucesitas, como antes, cuando se habría dicho que llovían estrellitas entre los árboles. Pero en cambio, iremos a comer de "frak", con la señora, en "grande tenue", a los salones del Club Hípico (El Ritz) o a la Quinta (Montmartre). Já! já! já!

ALMOR





NOTAS POLITICAS Y PARLAMENTARIAS

EL TRIBUNAL DE HONOR SUSPENDE AYER SUS AUDIENCIAS HASTA EL LUNES PROXIMO

La Comisión Mixta de Presupuestos se reunirá el día 21 para fijar la cuota de gastos por Ministerios

Sesión del Directorio General Demócrata

TRIBUNAL DE HONOR

De conformidad al acuerdo a que hemos hecho referencia, oportunamente, el Tribunal ha suspendido desde ayer sus audiencias.

El Lunes próximo se ocupará de las reclamaciones de Traiguén, Valdivia y Villarrica, y el Martes, de las de Osorno, y Castro.

Las audiencias terminarán el mismo día en que se vean las reclamaciones de Castro.

LOS PRESUPUESTOS PARA 1921

Se ha citado para el Martes próximo, a las 6.30 P. M. a la Comisión Mixta de senadores y diputados encargada de estudiar el proyecto de presupuestos para el año próximo.

La Comisión Mixta, de acuerdo con el Ministro de Hacienda, procederá a fijar en esta sesión la cuota de cada Ministerio, después de haber aprobado el cálculo de entradas y gastos.

EMPRESTITO DE LOS FERROCARRILES

A principios de la semana próxima se reunirá la Comisión de Hacienda del Senado para estudiar el aspecto financiero del proyecto pendiente sobre empréstito de los ferrocarriles.

El informe, según se nos dice, será favorable.

ELECCION PRESIDENCIAL

El presidente del Comité de Reforma Constitucional de la Cámara señor Samuel Claro Lastarria ha tomado a su cargo la redacción del informe de mayoría en los proyectos sobre modificación del sistema de elección presidencial.

Como se ha dicho, la mayoría aceptó la reforma propuesta sobre la base del proyecto del señor Manuel Rivas Vicuña.

El informe de minoría que será firmado por los señores Tomás Ramírez y Juan B. Martínez, acepta la elección directa.

SENADURIA DE CURICO

Próximamente hará una visita a Curicó el señor Ladislao Errázuriz Lazcano, proclamado candidato a senador por aquella provincia.

DIRECTORIO GENERAL DEMOCRATA

Antenoche celebró sesión este cuerpo directivo, presidido por el senador señor Torrealba, con asistencia de varios directores.

Se aprobaron los poderes de los directores generales señores Francisco Cruz, Eduardo Guzmán y Tomás Lawrens, por las agrupaciones de San Fernando, Mulchén y Victoria, respectivamente.

Se dió cuenta de haberse recibido notas de varias agrupaciones del país, comunicando diversos asuntos relacionados con la marcha del partido en provincias, y solicitando algunos antecedentes.

Después de tratar de otros asuntos internos, se pasó a conocer la comunicación de la agrupación de Santiago, relativa al acuerdo de llevar candidato a senador por la provincia de Santiago.

Después de un prolongado debate, se aprobó el siguiente voto:

"El Directorio General del Partido Demócrata, en virtud del acuerdo tomado por la agrupación de Santiago en orden a llevar candidato propio a senador por la provincia, reitera a las demás departamentales el deseo del directorio de llevar candidato propio, y aprueba lo obrado por la Agrupación."

Por último, se acordó reconocer la organización de la agrupación en el departamento de Curepto.

PARTIDO DEMOCRATA

CANDIDATURA VICENTE ADRIAN—Con una concurrencia superior a 200 adherentes se llevó a efecto el Domingo último en el espacioso local de la Sociedad "Igualdad y Trabajo", la manifestación organizada en honor de los señores Vicente Adrián V. y Luis Torres L., candidatos a diputado y municipal, respectivamente.

Se dió principio a la fiesta con un acto literario-musical, a cuyo término el presidente del comité senador señor Zenón Torrealba, en una brillante improvisación, dió a conocer la forma correcta en que se había efectuado la proclamación de las candidaturas de los señores Adrián y Torres L.

Se sirvió, después, un lunch, durante el cual se hizo derroche de buen humor y se vivó con entusiasmo a los candidatos y al senador señor Torrealba.

Ofreció la manifestación el presidente de la Comisión organizadora señor Carlos Porras, habiendo contestado los señores Adrián y Torres en medio de salvas de aplausos.

PARTIDO NACIONAL

CENTRO NACIONAL. — Se nos pide la publicación de la siguiente reseña:

"Anoche se reunió la asamblea de esta institución con asistencia de más de ochenta miembros bajo la presidencia de don Clodomiro Gutiérrez.

Se dió cuenta de que un grupo de siete personas, algunas de las cuales observaron en la recientes elecciones, y, así lo declararon, actitud prescindente, en contra de los acuerdos de la Junta Ejecutiva y Directorio del Partido, celebraban reuniones en el Club e indebidamente tomaban el nombre de "Centro Nacional".

Además dirigían comunicaciones a la prensa apareciendo así ante el público en situación deprimida el nombre del Centro.

En vista de estos antecedentes, se acordó nombrar una comisión para que se acercara a la redacción de los diarios e hiciera presente que las publicaciones de sesiones del Centro, que no estén autorizadas con el sello de esta institución, son apócrifas.

Se acordó también mandar una nota al Directorio del Club Nacional con el objeto de que tome conocimiento de estos hechos y celebrar sesión el Jueves 23 de este mes, a las nueve y media de la noche, con el fin de completar el número de directores y deliberar sobre asuntos diversos de interés para el Centro de Propaganda.

Se levantó la sesión a las once P. M.

VIDA SOCIAL

LA RECEPCION EN LA LEGACION DE MEXICO.—

Ayer en la tarde se efectuó en la Legación de México una brillante recepción ofrecida por el Agente Diplomático señor Pedro de la Sota, al Cuerpo Diplomático y a la sociedad de Santiago, con motivo del aniversario de la independencia de su país y a la que prestó especial atractivo la presencia del Ministro Excmo. señor don Enrique González Martínez, llegado recientemente a la capital a hacerse cargo de su puesto.

Una concurrencia distinguidísima llenó los salones de la elegante casa de la Legación de la calle Villavicencio, donde transcurrieron las horas de la tarde en medio de un ambiente selecto y de las exquisitas gentilezas del señor de la Sota.



GRUPO DE ASISTENTES A LA RECEPCION

Anotamos entre los concurrentes al Excmo. señor Enrique González Martínez, Ministro de México; señor don Pedro de la Sota; Embajador de los Estados Unidos, don Joseph H. Shea y hermana; Excmo. señor Ministro del Brasil, don José M. Cardoso de Oliveira, señora e hijas; Excmo. señor Hendrick Van Oordt Lauwenrecht y señora; Ministro de Holanda; Excelentísimo señor Ministro del Japón Shichita Tatsuké y señor Zoji Amari, secretario de la Legación; Excmo. señor Dionisio Ramos Montero, Ministro del Uruguay, señora y familia; Excmo. señor Fulgencio Moreno, Ministro de Paraguay; Excmo. señor John C. T. Vaughan, Ministro de Inglaterra; señor José Rafael Bustamante, Encargado de Negocios del Ecuador; Excmo. señor Carlos M. Noel, Ministro de Argentina, y señora;; Excmo. señor Henry L. Meaulle, Ministro de Francia, señora e hija; capitán Barón de Lagatinerie y señora; Excmo. señor don Carlos Uribe, Ministro de Colombia; señor don Eduardo Talavera e hija; señorita Marta Walker Linares; señorita Raquel Izquierdo Matte; señorita María Solar Correa; señor Max. Errázuriz; señor Jorge Huneeus Gana; Crescente Errázuriz; Fernando Moller; Jorge Huneeus Lavín; Rafael Frontaura de la Fuente; señor vice-cónsul de México en Valparaíso, don Pablo Castillo; señor Carlos de Landa; Emilio Carrasco; doctor Luis Norma; Carlos Alarcón; Jorge Silva Joacham; Sergio Huneeus Lavín; Jorge Cabrera Arroyo; Introductor de Diplomáticos, señor Darío Ovalle Castillo; don Francisco Borjas Bolados, secretario de la Legación de México; señor Hernán Talavera; señor Ernesto Iñiguez y muchos otros.

A la comida ofrecida por el señor de la Sota, asistieron:

Excmo. señor Ministro de México, don Enrique González Martínez; Excmo. señor Embajador de Estados Unidos, señor Joseph H. Shea y hermana; Excmo. señor Carlos Noel, Ministro de Argentina, y señora; Excmo. señor José M. Cardoso Oliveira, Ministro del Brasil, y señora; señor don Luis Aldunate y señora; señor Carlos de Landa; señor Pedro de la Sota; señor Juan Luis Sanfuentes y señora Irarrázaval de Sanfuentes; señor Francisco Borjas Bolados, secretario de la Legación de México, y señor don Darío Ovalle Castillo, Introductor de Diplomáticos.

LA CENA EN LOS SALONES DEL CLUB HIPICO.—

Siguen con la mayor animación, los preparativos para la gran cena y baile que se llevará a efecto en los hermosos salones del Club Hípico, la noche del Domingo próximo, después de la ópera.

El interés que se nota por asistir a ella es creciente lo que augura a sus distinguidas organizadoras un éxito superior a toda expectativa.

Hay ya más de cincuenta mesas pedidas, y una enorme demanda de entradas para el buffet, lo que viene a corroborar lo que afirmamos.

Se nos pide advertir a las personas que deseen asistir, se apresuren en reservar sus mesas, como también las entradas al buffet, a fin de dar a esta fiesta la mejor organización posible, pues, sólo así se podrá evitar las dificultades del buen servicio ante una imprevista aglomeración.

Las entradas deben pedirse al Club de la Unión o a la Secretaría del Club Hípico.

FIESTA EN LAS CRECHES.—

Mañana, 18 de Setiembre, los niños asilados en la Sociedad de Las Créches, estarán de fiesta.

Las directoras de la institución han preparado un hermoso programa para entretener a los chicos. Habrá biógrafo, canciones cantadas por niñitas de la sociedad, música y reparto de dulces y juguetes. Unas magníficas onces serán servidas a los niños.

La fiesta será a las 3 P. M., en la Casa Central de Las Créches, Echaurren 301, y se invita a todas las personas que quieran llevar a los niños dulces o juguetes. Se invita muy especialmente a las directoras y socias de Las Créches.

EN HONOR DE COLOMBIA.—

Tal es el mote que encabeza los menús para el banquete de mañana, que hemos visto que se elaboran en la imprenta, y que se leerá formado por flores y entre las banderas de Chile y de Colombia en la gran fiesta del Cerro Santa Lucía, que tendrá lugar allí a las 12 del día, después de la inauguración de la Plaza Bogotá y del Te-Deum en la Catedral.

Estrecho se verá tal vez el gran salón de cristales del cerro, a pesar de ser bastante espacioso, para contener a la numerosa concurrencia que desea asistir y gran parte de la cual se ha inscripto ya para el efecto en los locales destinados para recibir las subscripciones.

Entendemos que la concurrencia será de trescientas personas, contándose entre ellas, muchas de lo más distinguido de nuestro mundo político y social.

MATRIMONIO ASTABURUAGA ARIZTIA-LARRAIN ROBERTS.

En la mañana de ayer fué bendecido en la Capilla de San Vicente de Paul, ante una numerosa y distinguida concurrencia, el matrimonio del señor Felipe Astaburuaga Ariztía, con la señorita Elena Larraín Roberts.

Puso las bendiciones el prebendado, señor don Baldomero Grossi, seguido de misa de esponsales; actuando como padrinos, el señor Francisco Astaburuaga Ariztía y el señor don Luis Larraín Prieto y como madrinas, la señora Mariana Ariztía de Astaburuaga y la señora Luisa Valdés de Roberts.

Fueron testigos en el matrimonio civil, los señores don Rafael y don Jorge Ariztía Lyon, y los señores Jorge Manuel Echaurren y Hernán Correa Roberts.

En el matridonio religioso fueron testigos los señores Luis y Mario Astaburuaga Ariztía y los señores Luis y Rafael Larraín Roberts.

Después del matrimonio se siguió una recepción en casa de la novia.

ENSAYO DE LA "TROUPE ROXANE".—

Se avisa a todas las señoritas y jóvenes de esta troupe que hoy a las 6 P. M. en punto habrá ensayo de "Trampa y cartón", "La chispa" y "Sangre gorda", en el Club de Señoras.

BIOGRAFO "CLUB DE SEÑORAS.—

Hoy, a las 6 P. M. se pasará la interesante película "El sendero de los Arrecifes", en memoria de la malograda y linda actriz del cinema Olivia Thomas. Entrada libre para las socias y $ 1.50 para el público.

Próximamente detalles de un gran té social a beneficio de una necesitada sociedad de beneficencia.

MATRIMONIOS.—

Se ha fijado para los próximos días de Octubre próximo el matrimonio del señor Enrique Besa Vicuña, con la señorita Violeta Puga Fisher.

—Se ha concertado el matrimonio del señor Carlos Solís de Ovando B., con la señorita Ester Ugarte Montes.

Hizo la visita de estilo el señor Tristán Bravo Baeza.

ENFERMOS.—

Ayer fué operado con éxito en la Clínica Alemana, el doctor Abraham Bravo M., por los doctores señores Ibarra Loring, Bisquert, Díaz Muñoz y Silva.

Ha sido operada en el Pensionado del Salvador, la señorita Elena Ríos C. Su estado es satisfactorio.

VIAJEROS.—

A partido a Guayaquil donde pasará una corta temporada, el señor Pedro P. Medina.

—Hoy parte a Viña del Mar, el señor Rafael Achondo, señora e hija.

Se encuentra en esta capital la señorita Flor Donoso Novoa.

Procedente de Traiguén, se encuentra en ésta acompañado de su familia, el señor Pablo Ríos.

BAUTIZOS.—

Ayer fué bautizada en la Parroquia de San Lázaro, Marta del Carmen Recabarren Reyes, hijita del señor Rafael Recabarren y de la señora Emilia Reyes de Recabarren.

Sirvieron de padrinos el señor Ramón Huidobro Gutiérrez y la señora Carmela R. de Recabarren.

PATRONATO DE SAN RAMON.—

La comisión encargada de la fiesta patriótica que se realizará en el local del Patronato de San Ramón (Casa del Pueblo N.o 2), de la Avenida Valdivieso, tiene el agrado de invitar para mañana, a las 2 y media a todas las socias y socios que deseen honrar con su presencia esta fiesta obrera.

La comisión agradecerá el envío de dulces o galletas, aunque sean en pocas cantidades, para repartirlas entre los niños pobres del barrio Recoleta.

CONCIERTO DE CARIDAD.—

Próximamente se efectuará en el Teatro Setiembre un interesante concierto organizado por distinguidas damas a beneficio de los niños pobres.

Actualmente se efectúan los ensayos de los diversos números del programa que estarán a cargo de señoritas y jóvenes que con entusiasmo y generosidad han ofrecido su concurso a esta simpática fiesta destinada a llevar horas de alivio a muchos niños a los que los azares de la vida, han arrastrado a la indigencia y al abandono.

Entre los números del programa sabemos que figura una fantasía lírica coreográfica intitulada "En el reino de las flores", que se compone de varios cuadros, entre los cuales figura la cita, el despertar, la danza nupcial, etc.

KARL JORN.—

Como ya hemos anunciado esta tarde a las 6, se efectuará el concierto de despedida del eminente cantante alemán Karl Jorn.

El programa ha sido cuidadosamente seleccionado y en él figuran composiciones de las más variadas tendencias musicales, que servirán para aquilatar los valores que como cantante tiene Jorn.

Numerosas personas nos insinúan pidamos al aplaudido artista, incluya en el programa la deliciosa berceuse de Brahams, Wiegenlied, que tanto gustó a nuestro público en el anterior recital.

CERCLE FRANCAIS.—

Messieurs les membres du Cercle Francais sont priés par le Comité, de vouloir bien assister a la réunion générale qui aura lieu le jeudi 23 Septembre prochain a 9 heures du soir. L'assistence est tres recomendée, a fin de houvoir traiter la question du chanquement prochain du local du Cercle.

LAS MATINEES DEL MUNICIPAL.—

Dos son las obras que se darán en matinee de abono en el Municipal durante las fiestas patrias y mañana Sábado, en 2.a matinee de abono, a las 3.30, se representará "Butterfly".

El Domingo no habrá matinee. En vez el Lunes se representará, en la tarde, en 3.a matinee de abono, "Lohengrin".

FALLECIMIENTO.—

En París ha dejado de existir el respetable caballero don Julio Daguenaud; su fallecimiento ha sido muy lamentado.

RESIDENCIAS.—

En Carreras N.o 60, ha fijado su residencia el señor Alberto Alvarez y familia.

INTIMIDADES.—

No insistas, hijito.. Es imposible que yo pueda pasar los quince días de recreo que me ofreces, en otra parte que no sea PANIMAVIDA. Allá la Primavera es encantadora, y será un gran bien para la salud mía y de los niños, que necesitan de aire puro. Por otra parte, Lazzari envió ya la Circular que abre la nueva temporada el 15 del presente; pasaremos allá las Fiestas Patrias.

Como tú sabes, las atenciones que se reciben en Las Termas de Panimávida, no se reciben en ninguna otra parte. Ve al Telégrafo Comercial, y dile que nos reserve nuestro departamento para el mismo día 15.



Karl Jörn

Uno de los más notables tenores del mundo, ofrece hoy su segundo y último recitado. Localidades se pueden obtener donde: Otto Becker: Palcos $ 50.—Platea $ 10.—Balcón $ 6.—Galería $ 3.

En Honor del Profesor Aguilar



Muy lucido y animado resultó el baile del Sábado pasado, que los discípulos de este profesor le ofrecieron con motivo de su cumpleaños. MañanaSábado en matinée ofrecerá el profesor Aguilar otro baile a sus alumnos, en celebración de las fiestas patrias, el que será amenizado con orquesta; hora de 4 a 8 P. M.

DEPORTES

El Cuarto Campeonato Suramericano de Football

URUGUAY Y BRASIL SE MEDIRAN MAÑANA

El viaje de las delegaciones extranjeras a la capital, se efectuará en conjunto el Miércoles próximo

Lejos de disminuir se acrecienta visiblemente el entusiasmo que existe en esta ciudad y en el sur del país, por ir a presenciar los próximos encuentros internacionales, especialmente los que se realizarán mañana y el Lunes próximo.

EL PARTIDO DE MAÑANA

En la tercera rueda del Campeonato, se medirán uruguayos con brasileños

Conforme al calendario oficial, corresponderá mañana Sábado continuar con la tercera etapa del certamen, donde intervendrán los cuadros representativos del Brasil y Uruguay.

Sin duda alguna esta brega será una de las más interesantes del campeonato, atendiendo a los antecedentes de ambos contendores.

En el torneo del año último en Río de Janeiro, sostuvieron ambos equipos una porfiada lucha en todo el curso del campeonato.

En el encuentro del calendario, con el árbitro inglés señor R. ..., el resultado fué un hermoso empate, a dos tantos, llegando ambos países al cómputo final en las mismas condiciones, es decir, con 5 puntos cada uno.

La contienda decisiva para definir el título de campeón del Continente, dió margen también a una brega interesantísima en que ambos países revelaron sus excepcionales condiciones y su perfecta equivalencia de fuerzas. En efecto, ante el árbitro argentino señor Barbera, jugaron el tiempo reglamentario, terminando en empate a cero tanto. Prolongado el encuentro con un complementario de 30 minutos, el elenco brasileño logra por intermedio de Freidenreich anotarse el punto de la victoria.

En los campeonatos oficiales anteriores, Uruguay había mantenido el título de campeón en dos temporadas.

En la brega de mañana dirigirá el árbitro señor C. Fanta, oficial de la delegación argentina, quien ha solicitado el concurso de los guarda-líneas señores Alfonso Diez, árbitro de la Sección Referees de la Asociación Argentina de Football y del señor Luis ...tti, miembro de la Asociación de Referees de Chile, sección Santiago.

EN LA CAPITAL

La visita de las delegaciones extranjeras a la capital

Hoy Viernes, a las 10.30 A. M., se reunirán en Santo Domingo ... las comisiones designadas para atender a las delegaciones extranjeras durante la visita que harán en la próxima semana a esta capital.

Dichas comisiones son las siguientes:

Brasil, señores Francisco Jiménez, Carlos Aguirre, Armando Venegas y Joaquín Prieto.

Argentina, señores Angel Morales, Leopoldo Falconi y Jorge Vial.

Uruguay, señores Ramón L. Hernández, Jorge Westman y Luis Zegers.

Las comisiones nombradas serán presididas por el primer vice-presidente de la Asociación de Football de Chile, señor Héctor Arancibia Laso, quien nos encarga encarecer la asistencia a la reunión de hoy, pues, es necesario proceder con rapidez, ya que las delegaciones llegarán el Miércoles próximo a Santiago.

Que se cierre el comercio el Lunes próximo

Tenemos sobre nuestra mesa de trabajo una cantidad de cartas en que se nos agradece la insinuación que hicimos ayer, en estas columnas, en el sentido de que las firmas comerciales de esta ciudad cierren sus establecimientos el Lunes próximo, a fin de que a sus empleados y operarios les sea posible traladarse a Viña del Mar a presenciar el encuentro entre el cuadro nacional y el argentino.

En varias casas que aun no habían resuelto cerrar para el día indicado, han prestado buena acogida al pedido de LA NACION y dada la circunstancia de que el cierre significaría una deferencia a los huéspedes argentinos, es de esperar que procedan en igual forma los establecimientos que aún no han tomado determinación al respecto.

Las instituciones bancarias, en las que el personal en su mayoría es aficionado al football, existe también bastante interés por presenciar el lance del próximo Lunes.

¿No sería posible dar facilidades a los empleados bancarios?

Con agrado accedemos a las múltiples peticiones que se nos hacen para que nos dirijamos a los Bancos sobre el particular.

Las embajadas ante las instituciones deportivas de Santiago

En nuestros círculos deportivos se nota marcado entusiasmo por hacer cariñosas demostraciones a los deportistas extranjeros que nos visitarán el Miércoles próximo.

Sabemos que numerosas instituciones concurrirán en cuerpo a recibirlos a su llegada a la estación Mapocho.

Los programas de festejos en esta ciudad

Se nos informa que cada una de las comisiones nombradas para atender a los visitantes de Argentina, Brasil y Uruguay, presentarán a la reunión que se celebrará en la mañana de hoy, interesantes programas de los festejos que se tributarán a los huéspedes.

Las tres delegaciones visitarán en conjunto la capital

Primitivamente se había pensado fijar distintos días para las visitas de las embajadas extranjeras a la capital. Posteriormente se resolvió otra cosa, según se desprende del siguiente telegrama que nos envió ayer la Asociación de Football de Chile:

"LA NACION."— Santiago. — Agradeceré comunique diferentes comisiones que viaje de las embajadas a ésa ha sido fijado para el Miércoles 22, día en que las tres delegaciones irán juntas."

Tren excursionista

La Dirección de los Ferrocarriles nos comunica en forma oficial que el tren excursonista de mañana, con carros de primera, segunda y tercera clase y con un 20 por ciento de rebaja, partirá de la Estación Mapocho a las 7 A. M., para llegar a Viña a las 10.45 A. M. El regreso lo hará desde Barón a las 8.20 P. M.

El desfile de ayer en Valparaíso

A iniciativa del progresista club porteño Santiago Wanderers, se efectuó anoche en el vecino puerto un desfile en honor de las delegaciones deportivas concurrentes al 4.o Campeonato Sur-americano de Football, manifestación que fué presenciada por éstas desde diferentes puntos de la ciudad.

El simpático acto de confraternidad sur-americana tuvo completo éxito, pues, adhirieron a él casi todas las organizaciones deportivas de Valparaíso y considerable número de gente del pueblo, sociedad y comercio porteños.

Los nombres de Argentina, Brasil y Uruguay fueron cariñosamente aclamados por la multitud y no faltaron en la fila demostraciones del buen humor característico de nuestros deportistas.

Comentarios sobre el encuentro Chile-Brasil

En la edición del Domingo último de "La Nación" de Buenos Aires, encontramos las siguientes líneas:

FOOT-BALL

LIGA METROPOLITANA DE DEPORTES.— El directorio de esta liga se reunirá esta tarde a las ... P. M. en su secretaría, Morandé oficina 23, con el objeto de tratar varios asuntos importantes.

Se recomienda la asistencia a los señores directores.

Con el fin de confeccionar el calendario de las partidas atrasadas, los clubs que no puedan jugar algunos días Domingos o feriados deberán comunicarlo antes del ... próximo, a la secretaría o a la casilla 1432. Caso contrario se fijará encuentros en cualquiera ...

LIGA NACIONAL DE FOOT-BALL.— El consejo de esta corporación sesionará el próximo Miércoles 22, a las 6 P. M., en Compañía ..., oficina 22.

En la última sesión de directorio se tomaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

1.o Aceptar las siguientes solicitudes de inscripción puestas en tabla en la sesión anterior: señores ...ando Vergara, por el Yungay I; Segundo Quezada, Alfredo Hernández, Isidoro Riquelme, Humberto Pérez y Julio Martínez, por el Coquimbo I.

2.o Dejar en tabla las solicitudes de inscripción de los señores Ma... Gómez, por el Yungay I, y ...berto González, por el Duhalde ...

3.o Multar con 5 pesos a los clubs Carrera y Tacna, por omitir el informe de la partida del Domingo 5 de Setiembre.

4.o Eliminar de la competencia al Electro Metalúrgico I por no haberse presentado a dos partidas consecutivas.

5.o Suspender por dos partidas oficiales al jugador Aníbal Saavedra, del The Lebanon Shoe, por la indisciplinaria actitud que asumió como capitán de su equipo en la partida contra el Yungay I.

6.o Suspender por el resto de la temporada al jugador Herminio Espinosa, del The Lebanon Shoe, por faltar a la moral deportiva y ofender al árbitro en la partida anteriormente mencionada.

7.o Pasar a consejo los antecedentes del encuentro Yungay I versus The Lebanon Shoe, para que resuelva, a petición de este último, la nulidad de la partida solicitada por el Yungay.

8.o Aprobar los siguientes resultados a las partidas jugadas el Domingo 5 de Setiembre.

Camilo Henríquez I (0) versus U. Sta. Isabel I (0).

J. Acevedo (1 R.) versus E. Metalúrgico (0).

Germinar I (3) versus A. Duhalde I (0).

Los Carrera I (1 R.) versus Tacna I (0).

J. Bulnes II (2) versus Loma Verde II (1).

Germinar II (5) versus A. Duhalde II (0).

J. Bulnes III (3) versus U. Chacabuco II (0).

Calendario para los Domingos 26 de Setiembre y 3 de Octubre próximos:

Setiembre 26

Copa Santiago.— Loma Verde I con Coquimbo I; Benjamín Dávila con Menadier I.

Copa Mapocho.— Unión Centenario I con A. Duhalde I; Manuel Acevedo I con Ilustración I.

Copa Lautaro.— Loma Verde II con Coquimbo II.

Copa Galvarino.— U. Centenario II con A. Duhalde II; E. Metalúrgico II con Ilustración II.

Copa R. Santander.— Yungay I con U. Chacabuco I.

Copa Rojas Cerda.— Estrella Naval III con U. Chacabuco II.

Octubre 3

Copa Santiago.— Coquimbo I con J. Bulnes I; Patria y Hogar I con U. Santa Isabel I.

Copa Mapocho.— Germinar I con San Eugenio I.

Copa Lautaro.— Coquimbo II con General Bulnes II.

Copa Santander.— The Lebanon Shoe I con Independencia I.

Copa Rojas Cerda.— General Bulnes II con Yungay II.

ASOCIACION ATLETICA DE FOOTBALL DE SAN MIGUEL. — Esta corporación acordó en su última sesión suspender el campeonato y partidas oficiales del 18 y 19, con motivo del gran torneo internacional que se celebrará en esos días, a fin de dar facilidades a sus asociados para que concurran a dicho torneo.

ASOCIACION INFANTIL DE FOOTBAAL DE SANTIAGO.— Partidas para mañana 18:

Segunda serie.— Equipo seleccionado con Santiago I. Cancha, Santiago; hora, 10 A. M.; árbitro, señor Juan Planas.

Directores de turno: Santiago, el directorio.

Mañana deberán encontrarse en la cancha del Santiago, a las 9.30 A. M., con pantalones y zapatos de football, los siguientes jugadores del conjunto seleccionado: Sepúlveda (F. L.), Ulloa (S.), Wodehause (B.) capitán, Cáceres (S.), González (I. B.), medio tiempo cada uno; López (I. B.), Arroyo (Gim.), Sánchez (S.), Lira (S.) y Jofré (B.), medio tiempo cada uno; Courbis (S.), Escalante (F. L.), García (S.).

Reservas: Labra (S.), Ramírez (S.), Kock (E.).

Se advierte al jugador que faltare, que será suspendido por dos encuentros oficiales de su club. Al Britania se le ruega llevar sus camisetas.

PRO SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS "LABORATORIO CHILE".— Laboratorio Chile I (1) versus Loma Blanca I (0); Carioca II (0) versus L. Chile II (0); equipo femenino A. (1) versus Equipo Femenino B. (0).

Como lo suponíamos, alcanzó gran éxito este interesante torneo realizado el Domingo próximo pasado, en la cancha de la Escuela de Artes.

A las 2.15 P. M. se dió comienzo con el preliminar entre el Carioca II y el Laboratorio Chile II, notándose gran equivalencia entre ambos equipos, como lo demostró finalmente el resultado de un hermoso empate a 0 goal; iniciándose a continuación el segundo preliminar entre los equipos femeninos A. y B. del Compañía Chilena de Tabacos, encuentro que mereció los más entusiastas aplausos de los espectadores, pues, por ambos lados trabajaron con empuje y maestría poco común entre equipos del bello sexo. Después de una reñidísima lucha, terminó el partido con un goal a favor del equipo A.

Minutos antes de las 5 P. M., entraron al field, bajo las órdenes del señor O. Castillo, los equipos Laboratorio Chile I y Loma Blanca I, entre las más cariñosas muestras de simpatía; asegurándose la victoria, pocos minutos antes de terminar, el Laboratorio Chile, batiendo el baluarte del Loma Blanca, con un bien dirigido y fuerte tiro de Ramón Soto.

El público aplaudió con entusiasmo este éxito del Laboratorio Chile, retirándose complacido.

ESTRELLA NACIONAL CON TARAPACA DE LA FLORIDA. — En el tren de 8 A. M., que sale de la estación de Pirque, se transladarán al vecino pueblo los socios del Estrella Nacional en el día de mañana, con el fin de tomar parte en las pruebas atléticas y en el match de football a que fueron galantemente invitados por los socios del Tarapacá F. C. Para todas las pruebas hay donados importantes premios, que serán repartidos a los vencedores. El punto de reunión para los socios del Estrella, será en su secretaría, a las 7 A. M.

ATLETISMO

EL TORNEO DE MAÑANA EN LOS CAMPOS DE SPORT DE CHILE.— Con el siguiente programa oficial se realizará mañana, a las 2 P. M. en los Campos de Sport de Ñuñoa, un campeonato atlético organizado por la I. Municipalidad de Ñuñoa, como uno de los números con que se celebrará el aniversario nacional en aquella localidad:

1.o Carrera de 100 metros planos.
2.o Lanzamiento de la bala, 16 libras.
3.o Carrera 400 metros planos.
4.o Lanzamiento del disco.
5.o Salto alto con impulso.
6.o Gran match infantil de Push Ball, entre los niños de las escuelas locales.
7.o Partida del juego indígena linao.
8.o Lanzamiento de la bala de cuero.
9.o Tirar la cuerda.
10. Partida de balón a la cuerda.
11. Carrera infantil 200 metros.
12. Carrera 800 metros planos.

Los premios consistirán en artísticas medallas obsequiadas por la Ilustre Municipalidad de Ñuñoa, y la entrada será gratis.

ASOCIACION ATLETICA DE SANTIAGO.— El campeonato de fiestas patrias. — La Asociación Atlética de Santiago ha sido comisionada, como otros años, para que dirija el campeonato de fiestas patrias. Para darle cumplimiento a esta disposición se ha nombrado el siguiente jurado y árbitro general, L. Mandujano Tobar; juez de partida, Pablo Ainzúa; jueces de llegada, presidentes del Centro El Globo, Santiago Atlético, Diego Portales y Green Cross.

El programa que se desarrollará será el siguiente: Carreras de 100, 800 y 1,600 metros; marcha de 1,600 metros, lanzamientos del dardo y de la bala; salto largo sin impulso y alto con impulso. Además se organizarán pruebas para niños menores de 14 años, los que se pueden inscribir al anunciarse las pruebas.

La I. Municipalidad donará premios a los ganadores de cada prueba, distribuyéndose inmediatamente después de efectuadas las pruebas, los premios.

La Asociación Atlética de Santiago, advierte que se pueden inscribir todos los aficionados que lo deseen, sean o no afiliados a la institución, siendo las inscripciones gratuitas.

CICLISMO

AUDAX CLUB CICLISTA ITALIANO.— Este club sigue preparando con todo entusiasmo el gran campeonato atlético que se llevará a efecto el Lunes 20 de Setiembre en el Velódromo de la U. C. de Chile. Comenzará el programa a las 9 A. M..

Terminado el campeonato, todos los socios se transladarán a la hermosa quinta del consocio señor Julio Vatuoni, en la Avenida Valdivieso número 250, en donde se servirá un banquete y se hará entrega de los premios a los ganadores del campeonato verificado en la mañana.

Las inscripciones para el banquete las siguen recibiendo los señores A. Simonetti y R. Sturiones, San Antonio 36 y Brasil 2, respectivamente, en donde serán atendidos los interesados, a cualquiera hora.

Se recomienda a todos los socios se inscriban lo antes posible, pues, las inscripciones se cerrarán mañana 18, a las 12 M.

CLUB CICLISTA CONDOR.—Como era de esperarlo, ayer se cerró con un buen número de inscritos, el registro de socios que irán a Curacaví.

Se ha fijado las 2 de la mañana del día de mañana, como hora de partida, en San Pablo esquina de García Reyes.

Se cita a los inscritos una hora antes de la indicada para ultimar los preparativos.

LAWN-TENNIS

EL SEGUNDO CAMPEONATO DE FIESTAS PATRIAS.— Presenciadas por una concurrencia tan numerosa como entusiasta, se iniciaron el Sábado pasado, en las canchas del Olympia Tennis Club, las primeras eliminaciones de este campeonato, que constituye uno de los más interesantes números deportivos-sociales de las fiestas patrias.

Mañana Sábado se continuarán jugando durante todo el día, las eliminaciones siguientes y con tal objeto se cita a los siguientes jugadores:

En la mañana, a las 8: Soza v. Larraín; Amesti v. Rivera. A las 9: Dalgalarrando-Molinos v. Zavala-Araus; Fuenzalida v. Webb; Del Fierro v. Binder. A las 10: Señorita Izquierdo v. señorita Pérez; Dand v. Bierwirth; Dalgalarrando-Molinos v. Torralva-Silva. A las 11: D. Torralva v. Wilson; ganador Del Fierro v. Binder v. C. Doren; Asenjo-Urrutia v. Contreras-Contrucci.

En la tarde, a las 2.45: Feliú v. ganador Soza v. Larraín; Endress v. Zavala. A las 3.45: Ganador Band v. E. Torralva v. Münich; Urrutia v. ganador Fuenzalida v. Webb; ganador D. Torralva v. Wilson v. Iturria. A las 4.45: Señora de Torres v. señorita Oelkers; señorita Escobar v. ganadora señorita Izquierdo v. señorita Pérez.

Las citaciones para los juegos del Domingo, se pondrán en conocimiento de los jugadores en el local del club; ellas aparecerán también en la prensa matutina del Sábado.

TEATROS - MUSICA - CINES

Teatro Municipal

"Lohengrin"

Ayer por la noche, en décima función de abono y quinta del abono cívico, se cantó en este teatro el "Lohengrin".

La obra de Wagner, fué objeto de una correctísima versión, interviniendo en ella los mismos elementos que lo hicieron en ocasiones pasadas.

Dirigió la orquesta el maestro Falconi.

Hoy, en décima segunda función de abono y sexta del abono cívico se cantará "Aída".

TEATRO SANTIAGO—En la vermouth de hoy se dará la 287 representación del sainete criollo de Carlos Cariola "Entre Gallos y Media Noche".

En nocturna la pochade francesa estrenada anoche con éxito original de Hennequin y Weber, titulada: "Florette y Patapón".

Mañana Sábado y el Domingo, tres funciones en conmemoración de las fiestas patrias. La función nocturna del 18 y 19 serán de gala y se pondrán en escena dos obras del teatro chileno, escogidas entre las que han tenido más éxito en la presente temporada.

Las localidades para estas funciones están en venta desde hoy en la boletería del teatro.

TEATRO LA COMEDIA. —La fina artista La Argentinita sigue cautivando al culto y distinguido público que concurre a sus funciones.

Para hoy anuncia dos funciones en las que tomará parte La Santhelma que se hace aplaudir en sus nuevas danzas luminosas.

TEATRO NACIONAL. —"El retrato de su madre". —El Martes de la próxima semana, en la noche se estrenará en el Teatro Santiago esta nueva obra de Jorge Berguño M.

Tanto por la sencillez de su argumento y la viveza y gracia de su estilo, como por la fina ironía que campea en la literatura de esta obra basada en un liviano cuento de Mark Twains, está llamada a alcanzar uno de los mejores éxitos de la temporada y del teatro nacional.

Los que conocen la producción anterior de Jorge Berguño, saben como lo ha dicho un crítico teatral que "en las escenas emocionantes, el público se siente conmovido y en las cómicas ríe; son dos aciertos que no todos consiguen".

"El retrato de su madre", que es el título de esta comedia ensayada con todo cariño por el conjunto Mario-Padín, será puesta en escena con toda propiedad y lujo para lo cual se prepara un hermoso decorado.

LA COMPAÑIA ROSS-FLORES. —La Compañía Ross-Flores se encuentra en Valdivia haciendo una buena temporada con mucho público.

Los últimos diarios locales, "El Correo" y "La Aurora", dicen que la siempre aplaudida obra de Shanty, "El pecado de juventud", obtuvo un gran éxito, dándose con teatro lleno, y habiéndose distinguido en la interpretación, Alejandro Flores, Casimiro Ross, Nemesio Martínez, Ana Novella y Mercedes Andreu.

"Entre gallos y media noche", con el epílogo, se dieron el Martes con halagador resultado también y especiales aplausos para Nemesio Martínez.

MUSICA

EL RECITAL DE ESTA TARDE.— DESPEDIDA DE KARL JORN

En su presentación de esta tarde, Jorn, cantará un programa compuesto de romanzas de los más aplaudidos compositores antiguos y modernos, permitiendo así a los espectadores el valorizar los elementos vocales que han permitido a Jorn alcanzar el alto sitial que ocupa como cantante.

A continuación damos el programa completo:

Mascagni. —Cavallería Rusticana, "Siciliana", en italiano.

Puccini. —Aria de "Fanciulla del West", en italiano.

Gounod. —Cavatina de "Faust", en francés.

Gunkel. —Meine Seele, en alemán.

Schubert. —Erkoenig, en alemán.

Schubert. —Der Lindenbaum, en alemán.

Schubert.—Seidenroeslein, en alemán.

Tilzer, A. Von. —For ever is a long time, en inglés.

Nevin. —Mighty like a rose, en inglés.

Wagner. —"Plegaria" de la ópera "Rienzi".

Wagner. —Maestros Cantores, en alemán.

Acto 1, "Am stillen Herd"

Acto 2, "Fanget an"

Acto 3, "Preislied"

Strauss Richard. —Traum durch die Daemmerung, en alemán.

Strauss Richard. — Standcken.

Rachmanninof. — Fruehlingsfluten, en ruso.

Leoncavallo. —Pagliacci, romanza "Ridi Pagliacci", en italiano.

La señora Ella P. de Hartwing, acompañará gentilmente al piano.

Las localidades estarán a la venta hasta las 5 de la tarde en la Casa Otto Becker y después de esa hora en la boletería del teatro.

UNA NUEVA COMPOSICION NACIONAL. — El himno "Patria Nueva".—Ha aparecido a la circulación esta nueva composición musical de que es autor el maestro y profesor señor Julio Z. Guerra.

Como se recordará, este himno fué compuesto para conmemorar la promulgación de la Ley de Instrucción Primaria Obligatoria y fué cantado oficialmente en la velada celebrada el 2 de Setiembre último en el Teatro Municipal, obteniendo un lisonjero éxito.

Su factura musical fácil y aunque destinada a ser difundida en-



PROF. Sr. JULIO Z. GUERRA G.

tre el elemento estudiantil, no deja de revelar un estilo propio por su forma rítmica y su armonía espontánea y delicada.

Esto encuadra exactamente al carácter de la letra, en que cada estrofa pinta a grandes rasgos nuestra idiosincrasia y los anhelos de un mañana mejor para nuestra patria.

He aquí una de ellas:

"Gloriosas clarinadas
resuenan en los pechos,
de Tacna a los Estrechos
con vibración triunfal.

Nació la patria nueva,
la fuerte, sobria y pura
en cuya sien fulgura
un resplandor de ideal..."

NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

EL ESTRENO DE HOY DEL SPLENDID: "HERMANOS SEPARADOS", POR FRANK KEENAN.— Tanto en la especial como en la nocturna de hoy, estrenará el Splendid una hermosa producción de Pathé N. Y., el drama de la vida real, titulado: "Hermanos separados", obra con la que reaparece el más eminente de los grandes actores dramáticos americanos, el célebre Frank Keenan. Su trabajo original, revela un sabio de la pantalla. No es preso, dice en esta película, quien solamente tiene su cuerpo privado de libertad; preso, es quien tiene voluntad y pensamiento encerrados tras prejuicios y costumbres. Es la historia de dos hermanos, uno loco y aventurero, que a causa de su vida es condenado a presidio perpetuo. El otro, avaro y cruel, huye de donde conocen la historia de su hermano, y se encierra en un pueblucho en donde la vida niega, cuanto de más hermoso tiene. Mientras el uno en la cárcel, es querido de todos por su carácter y comportamiento, el otro en libertad, siendo dueño de inmensas riquezas, no hace sino que atraerse el odio de cuantos le rodean... Tal es el tema de esta obra, una de las más bellas que se hayan ofrecido al público. Frank Keenan, desempeña a un tiempo dos roles completamente diferentes.

CHAPLIN EN LAS TERMAS. — Como lo anunciamos hace días, la Casa Max Gluckmann ha recibido una nueva edición de las producciones que hizo el célebre Carlitos Chaplin, en su contrato por el que la Mutual le pagó la suma de 670,000 dólares.

El Splendid, comenzará en uno de los días de la próxima semana a presentar estos Chaplines, comenzando con uno de los mejores y al mismo tiempo de los que menos conocido es de nuestro público y titulado: "Chaplin en las termas".

EL NUEVO TEATRO DE LA AVENIDA. — Hoy en la función nocturna se realizará la apertura de este nuevo teatro situado en la Av. Vicuña Mackenna 624, con la película de la manufactura Goldwyn perteneciente a la producción del presente año. Las condiciones de comodidad en que ha quedado el nuevo teatro conquistarán a las familias del barrio que sin duda lo convertirá en el cine de sus preferencias. Para amenizar los espectáculos se ha contratado a la orquesta del Solar que es una de las mejores de la capital.

MAÑANA ESTRENA EL SPLENDID: "LOMBARDI LTD", POR BERT LYTELL. —En las funciones de moda de mañana Sábado del Splendid, será estrenada una de las bellas producciones de la cinematografía americana, la obra de cine clásico de la acreditada casa "Metro", titulada: "Lombardi Ltd", hermoso poema romántico, cuyo argumento desarrollado sobre escenas de la vida real, refiere la novela de un modisto parisién artístico y sentimental, generoso y despreocupado, que ama más la satisfacción de su talento de artista que la parte mercantil de su negocio, un gran corazón que vive rodeado de pillos que le llevan a la bancarrota. Crea el principal rol el simpático y genial Bert Lytell, favorito de nuestro público, secundado por la encantadora Alice Lake, estrella de la "Metro" que por primera vez se presentará en esta obra ante el público chileno. Un detalle de atracción especial, que esta obra tiene para el mundo femenino, es el hecho de que se desarrolla toda ella en la hermosa y artística tienda de un célebre modisto, en la que esculturales "models vivants", lucen las más elegantes creaciones de la última gran moda parisiense.

LA MATINEE DE MAÑANA DEL SPLENDID. — A las 3.15 de mañana Sábado 18 de Setiembre ofrecerá el Splendid, una matinée de gala, con programa especialmente dedicado a nuestros niños, comenzará dicha función con la graciosísima comedia de amor, interpretada por la encantadora Viola Dana, y titulada: "El divorcio de Patricia", y concluirá con la hermosa y divertidísima obra de aventuras, titulada: "Así se hace dinero", creación del simpático Bert Lytell.

HOY EN EL CINE ALHAMBRA SE ESTRENA EL TERCER PROGRAMA COMICO "MACK SENNETT".—Se estrena el tercer programa de Mack Sennett, de la temporada de primavera, y ello es una causa primordial para que el público acuda a la sala del Alhambra en forma anormal. Pocas veces se ha visto en Santiago una serie de éxitos más atinados que el de estos programas cómicos.

Como se sabe, a fines de toda semana presenta el Alhambra un es-

pectáculo nuevo de Mack Sennett. Es conveniente saber que Mack Sennett es uno de los directores mas famosos de los Estados Unidos. Su nombre va unido a grandes poemas cinematográficos, en lo dramático, y ha creado este nuevo género de espectáculo cómico. El no trabaja jamás en la escena.

El estreno de hoy lo forman tres comedias, como de costumbres, cada una de dos actos. En primer término aparece "El modista" por la trouppe de las Chicas Atléticas, conjunto ideal de belleza y plasticidad femenina, formado por las muchachas más bellas y de cuerpos más esculturales de todos los teatros de Broadway. Esta obra se caracteriza por ser de una fuerza cómica estupenda debido a sus más extrañas y originales situaciones. Se ve la playa, en la cual actúa el cuerpo de las Chicas Atléticas.

En segundo lugar va la chistosa farsa "Los investigadores" hecha por el conjunto más valioso de la manufactura y cuyos solos nombres recomiendan el mérito de la pieza: María Prevost, Betty Lynn, el Turnio, el Cara de Pastel, y el famoso Carecallo.

Y en último término va "El niño perdido", odisea lamentable de la célebre pareja del Turnio y su acompañante, quienes van en busca de un parcullillo que ha tenido la mala idea de salir de casa sin decir a dónde va.

El programa va en las dos secciones.

"LA SEMANA CINEMATOGRAFICA. — Hemos recibido el N.o 124 de esta revista de cine, cuyo sumario es el siguiente:

Carátula, retrato en color de Bert Lytell, protagonista de "Lombardi Ltd.".—Los próximos estrenos. —Otros estrenos de importancia. —La marca Fox. —Vida de Douglass Fairbanks. —Nuevo gerente de la Cinemas Lda. —Retrato de Hal Cooley. —Noticias varias. —La muerte de Olive Thomas. —Retrato de Olive Thomas. —Escena de Olive Thomas y Chesebro en "Broadway Arizona". —¿Qué es el amor?, artículo por Scouts.—Grandes retratos en color de Peggy Hyland, Earle Williams, Hedda Nova y Jack Mulhall. —Encuesta sobre los artistas favoritos. —Adiós a Paquita Escribano, artículo por Harold. —Curiosidades. —Página de los lectores. —Pequeños retratos de Hale Hamilton, Alla Nazimova y Bert Lytell. —Buzón abierto. —Numerosas escenas de actualidad. —Programas del Splendid y del Alhambra.

OLGA PETROVA, SE PRESENTA MAÑANA EN EL ALHAMBRA.—Madame Petrova, célebre artista y bella mujer, hoy en día de moda en los Estados Unidos con motivo de la propaganda que está haciendo en Nueva York y Washington en favor de su país en la guerra con los maximalistas, se presenta mañana en el Cine Alhambra con un gran estreno de arte Paramount. Se titula la obra "El precio del honor" y es una intensa novela social cuyos escenarios ofrecen el encantador exotismo de estar situados en el Africa, el continente misterioso. Vemos la vida criolla de Marruecos, siempre interesante por su propio salvajismo y su desarrollo hácia la civilización. La Paramount ha trabajado esta cinta con la más minuciosa y correcta orientación, y así se explica que veamos en toda su amplitud la sensación de la vida de un lugar que se encuentra muy léjos de la América.

¿CUAL ES LA MUJER MAS HERMOSA DE PARIS.—El Cine Alhambra ofrece a su público una nueva atracción más y que viene a ser una evidencia más de los esfuerzos que está desplegando la Empresa para dar a sus espectáculos un carácter extraordinario, y especialmente, para realizar la temporada de primavera que recien se inicia.

Se trata de una revista de belleza y plasticidad femenina. El film "Eclair" de París organizó un concurso de belleza, pero no de simples retratos. Sabido es que la cara pierde o aumenta en su expresión estética con los movimientos, y hay mujeres que sin ser muy hermosas, al inmovilizar su rostro y darle cierta posición ganan. El cinematógrafo ha venido a desmentir todos estos recursos, y vemos, por ejemplo, que salen en la pantalla las más bellas mujeres de Francia, tanto artistas como damas de sociedad, mujeres pertenecientes a todos los órdenes de vida social.

Es ésta una idea inteersante y que llamará la atención del espectador por la forma en que está hecha. La Empresa del Alhambra pasará todos los Domingos un tambor y será el público quien dictamine acerca de cuál es la mujer más bella de Francia".

"JAIME EL ROJO". — Para el Miércoles está anunciado el estreno de esta producción "Select" en el Splendid Theatre, a la que sirve el rol principal el recordado intérprete de "Obstáculo": Mitchell Lewis.

Como escenario "Jaime el rojo", presenta el corazón del Canadá, con sus ventisqueros y pavorosa topografía en donde se desarrolla el más terrible drama pasional en cuya participación tiene Mitchell Lewis el rol principal.

TEATRO UNION CENTRAL.—En la sección de la tarde se efectuará el último concierto Karl Jorn, célebre tenor.

En la sección de la noche se pasará la última función de "La moneda rota", una de las películas que ha tenido mayor éxito en Santiago.

TEATRO SETIEMBRE.—"El pecado de Odette Marechal".—En las dos funciones de hoy se estrena en este cine la hermosa película francesa intitulada "El pecado de Odette Rarechal", perteneciente a la misma edición de "La décima sinfonía" y "Hiéreme dolor", o sea, de vistas de arte patrocinadas por la "Societé d'Anteurs et Gens de Lettres de París. Esta obra fué estrenada ayer en el Alhambra con un éxito que halaga nuestro gusto artístico, pues se ve que el público corresponde a los esfuerzos de los importadores para traer cintas valiosas como obras de arte y para cuya comprensión se necesita concurrencia culta y preparada.

"El pecado de Odette Marechal", es un alto esponente de los progresos alcanzados por la cinematografía francesa. Apartándose por completo del camino trillado y de los métodos norte-americanos, marca un verdadero renacimiento para el arte latino.

Odette Marechal es la bella personificación de la mujer moderna, dulce colaboración de su marido y no rendida esclava de una pasión primitiva. Ella llega hasta el supremo sacrificio por salvar a su esposo de una de las frecuentes catástrofes bursátiles de nuestros días.

"El pecado de Odette Marechal" se repetirá mañana en el Brasil.

TEATRO BRASIL.—Tarde y noche se estrenará hoy en este cine la nueva película Fox intitulada "Amor y fango", interpretada por la bella actriz Jewel Carmen y por el gran actor Stuart Holmes. Es la novela de un alegre calavera, jefe de la brigada de los cocktails e inútil de profesión, casado con una muchacha bonita y fiel que no sabe nada del mundo y que cree que la vida es tal cual la practica su marido.

—Mañana, tarde y noche, en funciones de gala, se estrenará "El pecado de Odette Marechal".

LAS FUNCIONES CIVICAS DE MAÑANA EN LOS TEATROS SETIEMBRE Y BRASIL.—Extraordinario entusiasmo ha despertado entre el mundo infantil el lindo programa que para la matinée de mañana anuncian los teatros Setiembre y Brasil. Habrá coros patrióticos infantiles, obsequio de insignias nacionales, vistas fijas de los hechos gloriosos de nuestra historia, etc. El cine estrenará el tercer programa cómico Paramount formado por las nuevas comedias "El modisto", "Los investigadores" y El niño perdido".

En las funciones de tarde y noche se tocará la Canción Nacional a gran orquesta, al mismo tiempo que se exhiben proyecciones de los padres de la Patria. En el Setiembre se exhibirá la gran vista "Salomé". En el Brasil se dará "El pecado de Odette Marechal".

EL ESTRENO DE HOY EN EL GARDEN THEATRE.— Un vigoroso fotodrama realista que tiene por escenario las desoladas regiones de Alaska, forma el espectáculo de las dos funciones de hoy en el Garden. Nos referimos al valioso estreno titulado "Lobos en la noche", interpretada por un homogéneo conjunto artístico.

UNA CINTA FOX, DA HOY EL TEATRO ALAMEDA.— Después de una prolongada ausencia de las pantallas de nuestros cines, vuelve a reaparecer, la acreditada marca Fox. En efecto, con "Salomé" y ahora con "Amor y fango", cinta que estrena hoy el Alameda, parece que volverán a presentarse periódicamente películas de esta importante manufactura.

"Amor y fango" o sea la película que estrena hoy el Alameda, está interpretada por el famoso actor Stuar Holmes, cuyo sólo nombre ya es una garantía para el público.

UN PROGRAMA DOBLE DA HOY EL MUNDIAL CINEMA. — Hoy presenta este cine en su función vespertina, los episodios 14, 15 y 16, que componen la quinta función de la sensacional película folletinesca de la Universal, titulada "La moneda rota", protagonizada por los ases del sensacionalismo, Francis Ford, Grace Cunard y Eddie Polo, Estas mismas series las repriea en la noche, estrenan además, el primer programa cómico Mack Sennett, compuesto, como se sabe, de tres divertidisimas comedias.

LA INTERPRETE DE "HEMBRA", EN EL GARDEN.— Mañana estrena esta elegante sala de la Alameda, la última creación de la genial y seductora estrella italiana, Itala Almirante Manzini, aquella fascinadora mujer que con tanto realismo interpretara el rol protagonista de "Hembra". La última producción de esta eminente artista, se titula "La máscara y el rostro" y se trata de una vigorosa tragedia pasional, intensamente realista.

LA PRIMERA FUNCION DE "LA CIUDAD PERDIDA", LA EXHIBEN HOY EL TEATRO ODEON Y EL POLITEAMA.— Para hoy anuncian en sus dos funciones los teatros Politeama y Odeón, el estreno de la gran serie de aventuras y peligros, titulada "La ciudad perdida", obra que se desarrolla en medio de las selvas africanas y que reune en sí méritos que la hacen superior a cuantas se han estrenado hasta hoy. Es esta obra una sucesión no interrumpida de los peligros a que se ven expuestos tres exploradores en medio de las más ignoradas selvas del Africa Central, y en la que intervienen elementos de éxito y sensacionalismo, tales como una multitud de leones, tigres, leopardos, orangutanes, cocodrilos, etc., etc. Los episodios que se estrenan hoy, se titulan: "La princesa robada", "La muerte en la selva" y "E elefante loco". Como se sabe, esta película es interpretada por dos grandes astros del cinematógrafo, como lo son la simpática y audaz actriz Juanita Hansen y el varonil actor Chesebro.

TEATRO ATENAS.— Hoy en la noche presentará un programa doble, formado por dos películas de género diverso y calidad extraordinaria; la primera de ellas "Bancarrota de pergaminos", es un vaudeville al estilo francés, que satiriza los nobles de ayer, y la segunda es un drama intenso, un trozo de la vida cruel, "La tarjeta amarilla", asunto sensacional que interpreta un elenco selecto en que figuran Fannie Ward, Milton Sills, Elena Chadwick y Wu Fang (Warner Oland).

HOY ESTRENA EL TEATRO IRIS "EL A B C DEL AMOR", POR MAE MURRAY.— En las funciones de tarde y noche de hoy, esrena el Teatro Iris (Castro 130), la obra del director de escena francés, Leoncio Perret, titulada "El A B C del amor", interpretada por la hermosa y elegante Mae Murray.

"El A B C del amor", desarrolla un hermoso y conmovedor idilio de amor desarrollado en las lujosas mansiones de Nueva York y donde Mae Murray luce las últimas creaciones de la moda neoyorquina y parisién.

EL GALAN TOM MOORE EN "LA GARDENIA ENROJECIDA". HOY EN EL COLON.— Hoy estrena el Teatro Colón uno de los más bellos exponentes de la Casa Goldwyn. Se titula esta obra "La gardenia enrojecida" y es el aspecto más artístico de la vida de New Orleans, con su gran Carnaval. A esta revista social se une un interesante drama de dolor que jira alrededor del amor.

Interpreta esta pieza, Tom Moore, el galán que tanto se ha distinguido en las obras de la Goldwyn.

HOY ES EL DIA DE MODA DEL TEATRO NOVEDADES. — La empresa de este teatro, ofrece hoy a su público un gran estreno con motivo de su día de moda. Presentará una Selec que a la vez populariza la figura de Marion Davies, nueva actriz de la Casa Select y que es tan bella y elegante como todas las que conocemos.

La obra se titula "Casando a Mary", y es un bello caso lleno de frivolidad y alegría de la vida fácil y amena de los Estados Unidos.

TEATRO IMPERIAL. — Madge Kennedy, se presenta hoy en la pantalla de este teatro con una comedia que es el fiel retrato de toda esa vida de los grandes escenarios de los teatros de Broadway.

Se titula la obra "Todo una dama" y es un exponente de la manufactura Goldwyn.

"LA CAJA MISTERIOSA", EN EL OLYMPIA.— Hoy estrenará en las funciones de especial y noche, el cine de esta concurrida confitería, las series 6, 7 y 8 de la sensacional vista de aventuras; "La caja misteriosa", interpretada por la encantadora y elegante actriz Anna Little, y secundada por el varonil actor Rawlinson.

PROGRAMAS DE HOY

MUNICIPAL. — Cía. lírica italiana. — 11.a de abono: "Aída".

SANTIAGO. — Cía. de comedias Mario-Padin. — Vermouth, "Entre gallos y media noche". Noche, "Florette y Patapón".

COMEDIA. — Tournée La Argentinita. — Vermouth y noche, por La Argentinita y La Santhelma.

SPLENDID. — Especial y noche, "Hermanos divididos", por Frank Keenan.

SETIEMBRE. — Tarde y noche: "El pecado de Odette Marechal", creación de Emmy Lynn y de Mr. Joubé.

BRASIL.—Tarde y noche, "Amor y fango", por Jewel Carmen y Stuart Holmes.

CHILE. — "La moneda rota", episodios 14, 15 y 16.

DELICIAS. — "El triunfo de María", por Vivian Martin.

POLITEAMA. — En sus dos funciones, primeros episodios de "La ciudad perdida", interpretada por Juanita Hansen y Jorge Chesebro.

ELECTRA. — En sus dos funciones, "La enmascarada de la vida", creación de Enny Porten.

ODEON. — En sus dos funciones, "La ciudad perdida", por Jorge Chesebro y Juanita Hansen.

SELECTA. — "La mujer funesta", obra inapropiada para señoritas, e interpretada por Pola Negri.

AMERICAN. — En sus dos funciones, "La redentora", creación de Clara Horton.

IRIS. — Especial y noche, "El A. B. C. del amor", por Mae Murray, y la Mack Sennett "Cuidado con los huéspedes".

ATENAS. — Tarde, "Bancarrota de pergaminos", por Bryan Washburn. Noche, la misma película y "La tarjeta amarilla", por Fannie Ward y Wu-Fang.

ALHAMBRA. — Tarde y noche, tercer programa cómico Mack Sennett.

GARDEN. — Tarde y noche, "Lobos en la noche".

ALAMEDA. — Tarde y noche, "Amor y fango", por Stuard Holmes.

MUNDIAL. — Tarde y noche, series 14, 15 y 16 de "La moneda rota".

UNION CENTRAL. — Tarde, concierto Karl Jorn. Noche, última función de "La moneda rota".

COLISEO NACIONAL. — Tarde, "Bajo sospecha".

COLON. — "La gardenia enrojecida", por Tom Moore.

IMPERIAL. — "Todo una dama", por Madge Kennedy.

AVENIDA. — Noche, inauguración con "Pinto", por Mabel Normand.

OLYMPIA. — Tarde y noche, series 6, 7 y 8 de "La caja misteriosa".

INFORMACIONES DEL EXTERIOR

Servicios de nuestros Corresponsales Especiales, vías Eastern y Colón, de "The Associated Press", vía Colón, y de la Agencia Havas

M. PAUL DESCHANEL ENTREGA A M. MILLERAND SU RENUNCIA A LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

En los círculos políticos franceses hay gran diversidad de opiniones acerca de la persona en que recaerá el nombramiento de nuevo Presidente.—Se indica a M. Jonnart, antiguo comisario aliado en Macedonia, como candidato del Gobierno.—Millerand declara que en ningún caso aceptaría la candidatura.—Se habla también de la posibilidad de que M. Poincaré acepte nuevamente la Presidencia

Ayer a mediodía se produjo en Wall Street, en el centro comercial de Nueva York, una tremenda explosión dinamitera

El estallido causó la muerte a unas diez personas y heridas a más de cincuenta.—Muchos edificios sufrieron deterioros de diversa consideración

Los polacos infligen una seria derrota a los maximalistas en la región al este de Lemberg

En los círculos diplomáticos londinenses se comenta la posibilidad de un arbitraje en la cuestión del Pacífico

GRAN BRETAÑA

SALUD DEL ALCALDE DE CORK

LONDRES 16. — La esposa del alcalde de Cork, Mr. Mc. Sweney, hizo una visita a su esposo después de darse a la publicidad el boletín médico de ayer, declaró que las condiciones de salud de su esposo eran muy malas.

Expresó así mismo que por primera vez había notado sin expresión los ojos de su marido, quien se quejaba de grandes dolores en las manos y en el cuerpo.

EL PROBLEMA DE TACNA Y ARICA

IMPRESIONES Y CONJETURAS EN LOS CIRCULOS INTERNACIONALES DE LONDRES

LONDRES 16. — Existe interés en los círculos diplomáticos, entre los allegados a la Liga de Naciones y en la Cancillería, respecto a la posibilidad de arbitraje en la cuestión de Tacna y Arica, puesta de actualidad por la información internacional y las últimas noticias que han circulado sobre este particular. El corresponsal ha recogido impresiones que parecen indicar que el Perú y Bolivia serían contrarios a la probable mediación ítalo-francesa, que el Ministro de Chile en Italia, señor Villegas, habría aprobado en principio.

Se dice que el Ministro de Chile en Londres, señor Edwards, se ha dirigido a su país con el objeto de informar a su Gobierno de la situación.

Se agrega que los peruanos y bolivianos insisten en que el asunto debe ser sometido a la Liga de las Naciones, y que los miembros de la Liga admitirían que ésta está en la obligación de adoptar ese temperamento, de acuerdo con las estipulaciones del Convenio de la Liga.

REANUDACION DE LAS RELACIONES RUSO-NORTEAMERICANAS

LONDRES, 16.—Se hace notar que hay indicios de que Norte América reanudará sus relaciones con la Rusia, sin intercambio de notas o conversaciones con los representantes de Moscou.

Se agrega de que los rojos entregarán a una compañía norteamericana en Constantinopla varios millares de toneladas de petróleos mensuales, las cuales han sido confiscadas a sociedades comerciales.

SOLUCION DE UNA DISPUTA OBRERA

LONDRES, 16.—La disputa de los mecánicos electricistas que amenazaba paralizar el Sábado todos los servicios de tranvías y trenes subterráneos, así como a las industrias que dependen de la energía eléctrica fué solucionada satisfactoriamente en una reunión de los patrones y representantes del sindicato de electricistas, reunión que se verificó hoy en la tarde y en la que se acordó la reanudación inmediata del trabajo.

REUNION DEL DIRECTORIO DE LA FEDERACION MINERA

LONDRES 16. — Después de la sesión del Directorio de la Federación Minera, que duró todo el día y en la que estaban representados todos los distritos mineros, se anunció que el Martes próximo se verificaría otra reunión a la que asistirían todos los delegados con el objeto de tomar una resolución acerca de la cuestión de la proclamación de la huelga que debería hacerse efectiva el 25 del presente y para que el Comité solicite otra entrevista con el Ministro del Trabajo, Mr. Horne.

FRANCIA

REUNION DEL GABINETE

PARIS 16. — El Gabinete se reunirá hoy en la mañana, a fin de considerar la situación política general que se produciría como consecuencia de la posible renuncia de M. Deschanel.

La fecha en que se reunirá la Asamblea Nacional no se conoce, pero se cree que el nuevo Presidente será elegido antes del fin de la próxima semana.

El premier señor Millerand conferenció con varios miembros del Gabinete, hoy en la mañana y en seguida se dirigió al Palacio de Rambouillet para ver al Presidente M. Deschanel.

M. DESCHANEL ENTREGA SU RENUNCIA A M. MILLERAND

RAMBOUILLET 16. — M. Deschanel entregó hoy a M. Millerand la carta-mensaje en que presenta su renuncia a la Presidencia de la República.

DETALLES DE LA ENTREVISTA DEL PRESIDENTE CON M. MILLERAND

PARIS 16. — La carta-renuncia de M. Deschanel que deberá ser leída en el Parlamento, fué redactada hace algunos días.

Se dice que está concebida en tales términos que conmoverá hondamente a los parlamentarios.

Se ha sabido que los doctores señores Tuffier y Babinsky, especialistas neurólogos que atienden a M. Deschanel, manifestaron a M. Millerand que probablemente el enfermo se encontraría incapacitado todavía por varios meses más.

En vista de la anterior declaración de los doctores el Presidente entregó al premier su renuncia, pero este último se negó a recibirla diciendo que podía permanecer en el cargo hasta el fin de Octubre.

M. Deschanel respondió "Como un escrupuloso observador de las leyes en cuya dictación por tantos años he tomado parte, estoy decidido a abandonar mis deberes presidenciales".

LA ASAMBLEA NACIONAL SE REUNIRA EL 25 DEL CORRIENTE

PARIS (Oficial) 15. — La convención de la Asamblea Nacional se reunirá en Versalles el 25 del presente a fin de elegir nuevo Presidente.

LA RENUNCIA DE M. MILLERAND

SERA LEIDA EL MARTES EN EL SENADO Y EN LA CAMARA DE DIPUTADOS

PARIS 16. — El premier M. Millerand leerá la carta en que el Presidente de la República, M. Deschanel, renuncia a sus funciones, en el Senado y en la Cámara de Diputados, el Martes próximo.

Con referencia al estado de su salud, se dice que no hay para el Presidente un peligro inmediato de muerte, a pesar de que se convenció, hace algunas semanas, de que había llegado para él la hora de presentar su renuncia.

UN ARTICULO DE M. HUTIN sobre la enfermedad de M. Deschanel

PARIS 16. — M. Marcel Hutin escribe en "L'Echo de París" un artículo en el que dice que durante una conversación que tuvo con el Presidente M. Deschanel en Julio último, se pudo dar cuenta de que el Presidente se encontraba físicamente deprimido y que sufría una notoria crisis de la voluntad.

M. Hutin agrega que al preguntarle a M. Deschanel si contaba estar restablecido para la reapertura de las Cámaras, el ilustre enfermo se limitó a levantar los brazos, moviendo la cabeza con una melancolía indecible. "Lo que pasa en la vida del Presidente — dice M. Hutin, — tiene algo de drama shakespirino; estos últimos días se le solía ver dirigirse a las seis de la mañana en dirección de la fuente del parque de Rambouillet, en donde su ayuda de cámara pescaba, como si el Presidente se sintiera atraído misteriosamente por el agua".

En seguida, después de referir el accidente que sufrió el Presidente en el canal del parque, dice que M. Deschanel fué llevado a sus habitaciones con grandes cuidados, llamándose rápidamente a los médicos, quienes constataron que no tenía ninguna lesión física de carácter serio.

"L'Echo de Paris" agrega que el Presidente hizo ayer uno de sus acostumbrados paseos por el parque, acompañado de su señora, su hija y sus dos hijos.

MILLERAND NO QUIERE SER PRESIDENTE

DECLARACIONES CATEGORICAS QUE HACE A "LE MATIN"

PARIS 16. — El corresponsal de "Le Matin" en Ginebra tuvo con M. Millerand una interesante conversación, de la cual dedujo que el Presidente del Consejo de Ministros de Francia rehusaba categóricamente, venga lo que viniere, plantear su candidatura a la Presidencia de la República.

El corresponsal le hizo ver el propósito de numerosos parlamentarios, de acuerdo con la casi unanimidad de la opinión pública francesa, de llevarlo al Elíseo, pero M. Millerand afirmó que en ningún caso sería él el candidato para reemplazar a M. Deschanel, y agregó textualmente:

"Si verdaderamente he prestado algún servicio al país en circunstancias graves, es precisamente para esto que ocupo mi cargo y estoy llano a permanecer en él mientras cuente con la confianza del Parlamento, ya que sin ella no habría podido hacer lo que he hecho".

El corresponsal le preguntó entonces qué haría si el Parlamento le impusiera el deber de aceptar la Presidencia de la República, a lo cual M. Millerand contestó que su deber era "impedir que el Parlamento hiciera una tontería".

EL DESARROLLO DE LA ENFERMEDAD DEL PRESIDENTE M. DESCHANEL

PARIS, 16.—"Le Journal", refiriéndose al estado de salud del Presidente M. Deschanel, publica la siguiente información:

"El accidente que sufrió el Presidente en Montargis fué, sin duda, la exteriorización más sensible del avance de su estado morboso, cuya evolución había comenzado semanas después de su advenimiento al poder. Una profunda melancolía se había apoderado de él, al extremo de manifestar que encontraba el Palacio del Elíseo terriblemente triste y sin aire; al mismo tiempo que manifestaba a menudo el temor de no poder cumplir convenientemente su misión.

"Numerosas personalidades parlamentarias y médicos que conversaron con M. Deschanel en esos días no vacilaban en manifestar que el Presidente era presa de una crisis de neurastenia muy aguda. M. Deschanel había hecho un gran esfuerzo intelectual durante la guerra y a su cerebro cansado se agregó la inquietud de las nuevas responsabilidades que tendría que afrontar al asumir el poder. A pesar de que se le insinuó que tomara un descanso, el Presidente se negó y quiso, antes que nada, cumplir hasta en más mínimos detalles con los deberes constitucionales de su cargo.

"Pero muy pronto fué necesario reconocer que su mal era más profundo de lo que se creía y le había atacado hasta las fibras más íntimas de su organismo. Bajo la influencia de una causa inflamatoria mal determinada, el sistema arterial se había endurecido y la arterio-esclorosis implacable comenzó a hacer sus estragos. Los médicos llamados para atenderlo después del accidente que sufriera en Montargis, diagnosticaron que el Presidente sufría de una psocosis tóxica aguda, sin mejoría posible dentro del estado actual de la ciencia médica.

"M. Millerand —concluye la información de "Le Journal"— comunicará mañana a sus colegas de Gabinete sus impresiones sobre el estado de salud de M. Deschanel".

LOS PROBABLES CANDIDATOS A LA PRESIDENCIA

NUEVA YORK 16. — El corresponsal de "The New York Tribune" en una información de hoy examina las diferentes probabilidades de éxito que tiene cada uno de los posibles candidatos a la Presidencia de la República de Francia y declara que aunque M. Millerand podría ser elegido casi sin oposición, prefiere permanecer en el puesto que ocupa actualmente hasta que haya cumplido todo su programa.

M. Jonnart será el candidato del Gobierno y lo único que está contra él es el estado de su salud, que es también bastante delicado.

B. León Bourgeois, que es otro de los candidatos probables, no desea abandonar la Presidencia de la Sociedad de las Naciones y además se le considera ya demasiado viejo para ocupar el puesto de jefe de Estado.

M. Poincaré, por su parte, nó manifiesta ningún deseo de ocupar nuevamente su antiguo puesto; con todo, si ningún otro candidato hiciera oposición al puesto, no sería del todo imposible que aceptara la Presidencia como un deber patriótico.

Parece, finalmente, que el Mariscal Foch es otro de los candidatos posibles y aunque es tan popular como jefe del Ejército, es duda que dada la situación se quiera ponerlo al frente de la Presidencia de la República. El hecho cierto es—afirma el corresponsal aludido—que existe una fuerte oposición contra él en el partido de la izquierda y además es seguro que se opondrían otros partidos que no desean que se pierda su genio militar en funciones que no tienen nada que ver con su competencia.

ERZBERGER PUBLICA SUS MEMORIAS

El ciclo de la gran guerra visto a través del sagaz político

Sus conversaciones con el Kaiser.—Los planes anti-británicos del Emperador

Las oportunidades de hacer la paz que desdeñó Alemania

BERLIN 16. — La vasta literatura de la guerra se ha enriquecido últimamente con un nuevo e interesante volumen: las "Memorias" del ex-Ministro Erzberger, que acaban de publicarse.

El autor ha sido desde la revolución la personalidad más discutida de Alemania. Contra él se han desencadenado las peores pasiones nacionalistas. En general se le considera poco escrupuloso; pero sus mayores enemigos le reconocen una sagacidad política rara en Alemania, juicio que el libro confirma.



Matías Erzberger

A través de sus páginas, Erzberger se destaca como un hombre inquieto y perspicaz. Se le encuentra en todas partes, en Bulgaria, en Rumania, en Polonia, hablando con el Kaiser y con los diputados de oposición, conspirando siempre, tan pronto agitando a la opinión pública en favor de la paz como moviéndola en favor de las anexiones.

Audaz y desenvuelto, se le ve moviéndose en la ante-cámara del Vaticano, en el vagón especial del mariscal Foch, en los pasillos de la Asamblea de Weimar.

Las Memorias de Erzberger comprenden toda la época de las victorias y derrotas alemanas hasta la aceptación de las condiciones de paz.

En el capítulo titulado "Esfuerzos de paz", el autor alude a las oportunidades que se presentaron a Alemania para hacer la paz. Opina, además, que la proclamación del Estado polaco, a fines de 1916, fué una gran torpeza de parte de Alemania, pues renovó en Rusia la voluntad de proseguir la guerra.

Añade que Alemania pudo hacer la paz con Rusia inmediatamente después de la Revolución de 1917, avitándose con ello el proseguir manteniendo gran parte de su fuerza militar en el frente oriental, y consagrar todo su esfuerzo a obtener en Francia y Bélgica una decisión favorable.

Erzberger dedica también un capítulo a sus viajes a Viena. A este propósito, desmiente la versión tan generalizada, de que la casa de Borbón Parma realizara una política germanófila.

Es particularmente interesante el relato que el autor hace de sus conversaciones con el Kaiser Guillermo. Dice que la primera entrevista con el Emperador lo satisfizo, y que la segunda lo desilusionó por completo.

Presenta al Kaiser como un ser arrogante, que desconoce la realidad tangible e inmediata, y da muestras de una profunda ignorancia de la psicología de las otras naciones y aún de su propio pueblo.

"Con gran sorpresa de mi parte — dice Erzberger, — el Kaiser manifestó "que encontraba bien que el Reichstag deseara la paz, el arreglo, la armonía". Así los miembros del Reichstag se convencieron pronto no sólo de que el Kaiser ignoraba lo que ellos se proponían, sino también que se burlaba de ellos.

"En el curso de nuestra conversación, Guillermo dijo que la guerra no conduciría a la derrota de Gran Bretaña; pero que una vez terminado el conflicto entre Francia y Alemania, las dos naciones se reconciliarían y el Continente entero, bajo la dirección del Kaiser, se alzaría a castigar a Inglaterra. ¡Sería aquello una nueva guerra púnica!...

"Refiriéndose a la batalla de los lagos Mazurianos, exclamó el Kaiser: "Hemos sacudido a los rusos el polvo democrático del Oeste". Y añadió textualmente: "Donde la Guardia Prusiana entra, no hay más democracia".

En el capítulo final de sus Memorias, Erzberger se justifica contra los ataques de aquellos que le reprochan el haber obligado a Alemania a aceptar las condiciones de paz impuestas por los enemigos, y reclama el agradecimiento de sus contemporáneos por haber prestado al país semejante servicio.

"En aquel momento — termina, — firmar la paz abría el camino de la salvación al pueblo alemán".

LAS PERTURBACIONES OBRERAS EN ITALIA

DECLARACIONES DE LA CONFEDERACION DEL TRABAJO

MILAN 16. — La Confederación del Trabajo ha anunciado que no tiene intención de aguardar pacientemente hasta que los patrones la convenzan.

Agrega el anuncio que la única solución posible del conflicto reside en la aceptación de las proposiciones de los obreros para colaborar en la dirección de los trabajos, y que si los dueños de fábricas no se deciden pronto en tal sentido, se adoptarán enérgicas medidas para intensificar la agitación obrera.

LOS HUELGUISTAS ASALTAN LA ESTACION DEL FERROCARRIL

MILAN 16. — La Confederación del Trabajo decidió abrir un crédito de 25 millones de liras a fin de mantener la huelga de obreros.

Seis hombres armados hasta los dientes y que llevaban granadas de mano invadieron el departamento de carga de la estación del ferrocarril y ordenaron al jefe de estación que enviera 44 carros cargados con materias primas a los obreros metalúrgicos.

Al mismo tiempo ocho hombres armados de igual manera invadieron las oficinas de telégrafos y teléfonos a fin de impedir que desde allí se diera la alarma.

Otros individuos hicieron irrupción en las demás oficinas de la estación, y revólver en mano ordenaron a los empleados a levantar las manos en tanto que una máquina manejada por los insurgentes trasladaba los carros cargados con los mteriales que necesitaban los obreros.

EL PREMIER GIOLITTI INTERVIENE EN EL CONFLICTO

TURIN 16. — El premier Giolitti, interviniendo en el conflicto que afecta a la industria metalúrgica, inició el Miércoles en la tarde, conferencias en el hotel donde reside, recibiendo a los representantes de ambas partes en presencia, así como a otros personajes que representan el comercio.

El premier aconsejó conciliación y moderación, esperándose una rápida solución del conflicto.

Un grupo de patrones insinuó que podría aceptar la intervención en las fábricas, propuesta por los obreros, siempre que fuera ejercida por el Estado.

LOS PUNTOS DE VISTA OBRERO Y PATRONAL

EXPOSICION DE DOS AUTORIZADOS REPRESENTANTES DE AMBOS BANDOS

ROMA, 16.— Todavía no se ha adoptado ninguna resolución en las reuniones que se celebran en Milán entre los representantes de la industria y los obreros metalúrgistas, pues, los primeros, en presencia de la gravedad de las decisiones que deberán adoptar, creyeron necesario interpelar a las empresas que representan.

De este modo la solución del conflicto, en esa forma, queda forzosamente aplazada por algunos días.

El corresponsal, en espera de la anhelada solución, creyó oportuno recabar opiniones de dos de los más caracterizados representantes de los intereses en lucha: el señor Bianchi, secretario de la Confederación del Trabajo, y Olivetti, secretario de la Federación de Industriales.

Al expresar los puntos de vista fundamentales obreros, Bianchi aseguró que el aumento de los sueldos no podrá resolver las dificultades económicas que originaron el conflicto. Los obreros piden un controlador sindicalista sobre los establecimientos y es conveniente acceder a su pedido porque el controlador tendrá la virtud de hacer comprender a los operarios que la producción representa una exigencia superior a los intereses particulares. Añadió que los obreros habían perdido su amor al trabajo porque en sus espíritus se arraigó la convicción de que trabajaban únicamente en provecho de los patrones.

Terminó sus declaraciones diciendo que consideraba conveniente dar a los trabajadores y al proletariado en general responsabilidad en el poder y que esto es tanto más razonable que es indispensable una reacción y que el Estado no podría obligar a los obreros a trabajar.

"Queremos a nuestro país, terminó, y deseamos contribuír a que salga de la situación por demás crítica en que se encuentra, y aumentar la riqueza nacional".

Por su parte, el señor Olivetti acusó a los obreros de pretender el ejercicio del derecho de controlador de la propiedad y, desde luego, haber comenzado por violar el principio mismo de la propiedad. Criticó la inercia del Estado en presencia de las violaciones de que son víctimas los industriales, quienes no defienden solamente sus propios intereses, sino también los del Estado.

Con respecto a la colaboración de los obreros en la administración de los establecimientos, dijo: "Esta pretensión encubre los propósitos de realizar la expropiación. Si los obreros se adueñaran de las fábricas en los momentos actuales tendrían en sus manos organismos enfermos incapaces de funcionar.

"Los obreros se forjan la ilusión de hacer disminuír los precios de producción mediante un controlador, mientras el control del Estado es el único capaz de ser ejercido imparcialmente y en interés de todos.

"En las reuniones de Milán, terminó diciendo, preguntamos a los obreros si renunciarían al aumento de jornales en caso de concedérseles el controlador, pero contestaron que nó.

LOS TRAMITES PARA LA ELECCION DEL NUEVO PRESIDENTE

PARIS 16.— M. Millerand conferenció esta tarde en Rambouillet con M. Deschanel y esta mañana en París con M. León Bourgeois y M. Raúl Peret.

Mañana en la mañana se celebrará un Consejo de Gabinete en el cual M. Millerand consultará a sus colegas sobre el parecer de cada cual en lo referente a la dimisión del Presidente y al nombramiento de su representante.

Las Cámaras se reunirán el Jueves y la Asamblea Nacional elegirá nuevo Presidente el 25 del actual.

ESPAÑA

DISCURSO DEL REY EN EL LANZAMIENTO DEL "ALFONSO XIII"

BILBAO 16. — El Rey pronunció un elocuente discurso con ocasión del lanzamiento del transatlántico "Alfonso XIII".

Antes de que el buque se deslizara hacia el mar, el soberano, felicitando a los constructores por la terminación, en España, de ese primer vapor de más de catorce mil toneladas, dijo:

"Se parece a la nación española, vacilante antes de entregarse a su destino, pero, una vez que se haya entregado a él, se dirige rectamente y siempre adelante, hacia el éxito.

"Esta nave, que llevará el nombre de España a todas partes del mundo, ha sido construído enteramente con materiales españoles y lleva el nombre del Rey, simbolizando la estrecha unión que existe entre el monarca y la nación".

ITALIA

UN DIPUTADO SOCIALISTA NIEGA TENER RELACIONES CON EL EJERCITO SOVIETISTA ITALIANO

ROMA 16. — El diputado socialista siciliano Vella niega tener relaciones con el supuesto ejército rojo denunciado ayer por "L'Epoca".

Dicho diario publica hoy la de-

claración de un alto oficial del ejército italiano quien declara que se hacen preparativos y se reclutan hombres para el ejército del soviet italiano en Milán, Turín, Roma, Nápoles y otras ciudades, agregando que el anarquista Malatesta es uno de sus principales jefes.

174 PERSONAS PERECIERON EN EL RECIENTE TERREMOTO

ROMA 16. — Una declaración de carácter semi-oficial dada hoy a la publicidad informa que el total de las muertes causadas por el reciente terremoto asciende a 174, y agrega que los cálculos anteriores han sido exagerados.

Agrega que la vida normal se reanuda por doquier y los edificios son sustituídos por cabañas construídas bajo la dirección de las tropas.

DINAMARCA

SERVICIO AEREO A INGLATERRA

COPENHAGUE, 16.—Hoy se inauguró el servicio de transportes aéreos a Inglaterra por la vía Hamburgo-Amsterdam.

CHECOESLOVAQUIA

UNA ORDEN DE LA COMISION DE PLESBICITO

PRAGA, 16.—La comisión de plesbicito ordenó a las tropas surslavas y a todos los gendarmes no nacidos en Carinthian abandonar la primera zona. Las tropas italianas permanecerán en su puesto.

LA GUERRA POLACO-RUSA

LOS POLACOS DESBARATAN EL AVANCE ROJO HACIA LEMBERG

VARSOVIA, 16.—Una información procedente del frente dice:

"Los maximalistas han sido derrotados en el ataque que preparaban en dirección a Lemberg.

"Los polacos apresaron a tres mil soldados en esta región y además se apoderaron de un importante material de guerra.

Las tropas polacas han proseguido su avance alcanzando la línea Vladimir Kolvyn."

ESTADOS UNIDOS

LLEGADA DEL PRESIDENTE ELECTO DE PANAMA

WASHINGTON 16. — El Presidente electo de Panamá, señor Porras, llegó ayer en la tarde a esta capital; y fué recibido por representantes del Gobierno, quienes le dieron la bienvenida y cambió saludos con el Secretario de Estado Mr. Colby, quien dió una comida en su honor en la "Pan-American Unión".

OFICIALES SURAMERICANOS que recibirán educación aeronáutica en el país

RIVERSIDE (California) 16. — Catorce oficiales de los ejércitos de los países latino americanos ingresarán a la escuela de aviación de esta ciudad para iniciar los estudios preliminares.

Los países que con ese objeto han aceptado la invitación de Estados Unidos son: Guatemala, Venezuela, Ecuador, Chile, Perú, Bolivia, Paraguay y Cuba.

EXPLOSION DE UNA BOMBA EN WALL STREET

NUEVA YORK 16. — Frente a las oficinas del Banco de J. P. Morgan, en Wall Street, ocurrió una explosión hoy a medio día. A consecuencia de ella se anuncia que murieron ocho personas y más de 50 han quedado heridas.

La rueda de la Bolsa se suspendió por ese motivo.

Todos los vidrios de las ventanas del distrito financiero quedaron despedazados.

DESGRACIAS OCASIONADAS POR LA EXPLOSION EN WALL STREET

NUEVA YORK 16. — Se anuncia que el número de muertes causadas por la explosión de Wall Street es superior al que se conoce y que los heridos pasan de 56.

Entre los muertos figuran varias niñas cuyos cuerpos están terriblemente mutilados.

Funius Morgan, hijo de J. Pierpont Morgan fué herido gravemente por un pedazo de vidrio.

LA CAUSA DE LA EXPLOSION EN WALL STREET

Investigaciones de la policía

NUEVA YORK 16. — Mientras se formulan varias teorías acerca de la causa de la tremenda explosión ocurrida en el centro financiero de esta ciudad, hoy a mediodía, varios centenares de agentes de la policía federal y detectives privados continúan sus investigaciones, tratando de descubrir si la explosión fué causada por una potente bomba arrojada por mano anarquista o si se debió al choque casual de un automóvil con un carro cargado de explosivos.

Según los últimos datos, debe aumentarse el número de las víctimas de la explosión.

El inspector de policía Lahey, que dirige la investigación, declaró en la tarde que había encontrado pruebas de que la explosión fué causada por una potente bomba cargada con trinitrotoluol.

Se calcula que los daños causados a las propiedades vecinas superan a un millón de dólares, pues muchos de los edificios de Wall Street tienen sus fachadas destrozadas. La fachada del Banco Morgán ha quedado destruída.

DETALLES DE LA EXPLOSION DE WALL STREET

NUEVA YORK 16. — Muchos financieros conocidos en el mundo entero se encontraban cerca del sitio en que ocurrió la explosión; pero parece que ninguno resultó herido, salvo un hijo de Mr. Morgan que fué herido por un vidrio.

Mr. J. P. Morgan se encuentra actualmente en Europa, pero cinco de los miembros de su firma celebraban una consulta cuando, repentinamente, fueron arrojados de sus sillas y el pesado escritorio que estaba entre ellos fué lanzado a varios pies de distancia.

Al otro lado de la calle se encuentra ubicada la sub-tesorería del Banco Morgan, donde hay en depósitos, tanto en oro como en valores, cerca de mil millones de dólares, pero el edificio no sufrió grandes perjuicios.

La explosión se produjo en los momentos en que centenares de miles de oficinistas se dirigían a almorzar. Se produjo un pánico en la multitud y numerosas mujeres se desmayaron, mientras los hombres huían en todas direcciones, bajo una lluvia de vidrios rotos. Un individuo que fué arrojado al medio de la calle, se levantó, se pasó una mano sobre sus ojos y cayó muerto.

Fué preciso un trabajo de varias horas para levantar las víctimas y hacer retroceder a la multitud que venía de las calles vecinas y trataba de inquirir si figuraba algún pariente o amigo entre las víctimas, dificultando el movimiento de las ambulancias y la labor de los doctores y enfermeras.

BRASIL

RIO DE JANEIRO 16. — **Atentados terroristas.**— Han hecho explosión dos bombas en un minjitorio de la calle central, hiriendo a dos guardias. La policía no ha podido aún descubrir a los autores de estos atentados.

Mensaje de los Reyes de Bélgica. —Los Reyes de Bélgica han enviado al Presidente Pessoa un telegrama cordial de saludo, expresándole la alegría que sienten por el hecho de que se encontrarán nuevamente juntos.

Crisis política. — Se cree que la renuncia del leader del Gobierno del cargo de presidente de la comisión de Finanzas, motivada por el retiro por el Ejecutivo del proyecto sobre emisión para favorecer la industria del café, puede provocar una crisis política de relativa gravedad.

ECUADOR

QUITO, 16.—**Celebración del aniversario chileno.**—Se están haciendo grandes preparativos para la celebración del aniversario de la independencia de Chile. La Legación organiza una recepción, que promete ser lucidísima.

Las autoridades de varios pueblos, fuera de las de Quito y Guayaquil, han organizado también programas de fiestas para celebrar dicho aniversario, aprovechando que el día 18 ha sido declarado oficialmente día feriado.

BOLIVIA

LA PAZ, 16.—**En los minerales de Corocoro.**—Se han producido nuevas dificultades en los minerales de Corocoro, por lo cual es muy probable que se determine la creación de una guarnición completa para el resguardo del orden.

LA PAZ 16. — **El tifus exantemático.** — La epidemia de tifus exantemático sigue haciendo estragos en el altiplano entre la población indígena.

El doctor Carrasco. — El doctor José Carrasco se encuentra gravemente enfermo, temiéndose un desenlace fatal.

La prensa boliviana.— "El Diario" informa que en todo Bolivia se publican solamente 13 diarios, todos adictos al régimen actual, a excepción de "El Diario".

PERU

COMENTARIOS CON QUE "EL TIEMPO" DESPIDE AL SEÑOR PUGA BORNE

LIMA, 16.—El diario "El Tiempo" despide en un artículo al doctor señor Puga Borne y confirma la noticia que diera anteriormente sobre las gestiones que hizo para conversar con el Presidente Leguía, las cuales afirma que fueron por tres caminos distintos.

"La primera gestión—dice— la llevó a cabo el señor Puga Borne por intermedio del Prefecto; la segunda, por conducto del Vice-presidente de la Cámara de Diputados, y la tercera fué realizada por intermedio de un senador amigo, siendo rechazadas dichas gestiones las tres veces por la inexactitud que contenía la carta de presentación, encaminada a situar una discusión, dentro de arreglos directos, de la cuestión del Pacífico."

El citado diario agrega que el doctor Puga podrá decir en Chile que son falsas las informaciones sobre hostilidades a los chilenos en el Perú, así como también la concentración de tropas en el sur, de que tanto se habló y podrá agregar cuán cierto es que los peruanos no abdicarán jamás sus derechos a los territorios detentados.

"El Tiempo" continúa diciendo que el fallo contra la conquista alemana se dictó en Versalles y que el fallo contra la conquista chilena habrá de dictarse pronto por la voluntad de la América."

ARGENTINA

BUENOS AIRES 16. — **La llegada del doctor Escalier.** — El Canciller de Bolivia, doctor José María Escalier, fué recibido a su llegada por sus amigos y connacionales, los que le hicieron una calurosa y entusiasta recepción.

El señor Escalier ha declarado que la situación de Bolivia es de completa tranquilidad y que el pueblo se encuentra en la mejor disposición para concurrir a los comicios de Noviembre, para la renovación del Ejecutivo.

Refiriéndose a la cuestión del Pacífico, expresó que lamentaba la publicación en Buenos Aires de algunas noticias infundadas, procedentes de Chile. Agregó que la cuestión del Pacífico no podría arreglarse sin la intervención de Bolivia.

La invitación del Presidente de Chile. — El diario "La Unión" atribuye al Canciller la declaración de que el Presidente Irigoyen declinará la invitación que le ha hecho el Presidente de Chile para asistir a las fiestas en celebración del cuarto Centenario de Magallanes, a causa de que el Senado no ha votado aún la ley sobre acefalía de la Presidencia.

Yacimiento de mica. — El minero Jacinto Plaza, de Catamarca, ha denunciado al Ministerio de Agricultura el descubrimiento de ricos yacimientos de mica en los terrenos fiscales del cerro Bayo, en el departamento de Antofagasta.

LAS ASPIRACIONES DE BOLIVIA

ANTE LA LIGA DE LAS NACIONES

BUENOS AIRES 16. — El doctor José María Escalier ha sido entrevistado por el diario "La Razón", declarando que va a plantear ante la Liga de las Naciones el asunto, tan largamente debatido, de los legítimos derechos que tiene Bolivia a una salida al mar.

El señor Escalier declaró, además, que la delegación que va a presentar esta cuestión ante la Liga, lleva una minuciosa documentación.

ACLARACION PUBLICADA POR EL MINISTRO DE CHILE

BUENOS AIRES, 16. — Con referencia a la situación de un alto jefe del Ejército de Chile que habría sorprendido al Perú con papeles militares de identidad argentina, el Ministro de Chile publica la siguiente aclaración:

"La persona a quien se refiere esa información fué hace años teniente coronel del Ejército chileno, pero no lo es ahora ni lo ha sido desde que se alejó de las filas, con retiro absoluto, hace diez años o más. Hoy es un simple particular que viaja por negocios que nada tienen que ver con el Ejército de Chile."

LA PERSECUCION A LOS ARGENTINOS EN EL PERU

BUENOS AIRES, 16. — "La Prensa" publica hoy un nuevo artículo sobre expulsión de argentinos del Perú y dice:

"Según cartas e informaciones que obran en nuestro poder parece ser que los argentinos son los extranjeros que, en el Perú, corren mayores peligros y deben salvarse de la acusación de ejercer el espionaje, pues son ellos los perseguidos y expulsados del país.

"Entre los argentinos sospechosos de ejercer el espionaje menciona a un señor Menvielle, mecánico que, poco ha, estableció un taller y esperaba a su esposa, encontrándose él en Tupiza con su niño mayor. Ambos fueron objeto de vejaciones sin que la Legación argentina hiciera nada en su favor.

"Después de éste, fué expulsado otro argentino, Pablo Jiménez, a quien tuvieron detenido siete meses por creérsele autor del robo de una cartera en la Intendencia, manteniéndosele en la policía, donde apenas se le daba de comer y sí, casi diariamente, malos tratamientos.

"Dos jóvenes, Pedro José Gandio y José Irrurita, se dirigieron de Buenos Aires a Chile y de allí al Perú. Fueron tomados también por espías y presos en Arequipa, de donde fueron trasladados a Mollendo para ser alojados finalmente en calabozos sucios y malsanos, donde sufrieron numerosas penalidades que trajeron como consecuencia una enfermedad de Irrurita que, en ese estado se encuentra actualmente en Arequipa.

"Merece también llamar la atención sobre el caso de aquellos argentinos que, sin haber sido expulsados, sólo consiguen mantenerse en el país mediante dádivas destinadas a aplacar momentáneamente los sentimientos de hostilidad de que son objeto. Uno de ellos, Rosario Gerónimo, no obstante haberse quejado ante la Legación de ser víctima de la persecución de un funcionario quien le ha acosado repetidas veces con exigencias de dinero, nada consiguió de aquélla.

"La Prensa" agrega que, en su edición de ayer, informó también de la detención de Eliseo Miñones. Este señor estuvo en Chile durante varios meses y luego se trasladó al Perú. Se encontraba ocupado en este último país en la "Cerro Pasco Cooper Corporation", donde fué detenido y llevado a Lima, con las consiguientes molestias que origina el viaje desde Pasco a dicha ciudad, el que considera sumamente penoso a causa del frío que hace, de la falta de comodidad en las covachas donde los pasajeros se ven obligados a permanecer de pie, atacados por los males propios del clima."

INSTRUCTORES EXTRANJEROS EN LA MARINA PERUANA

BUENOS AIRES, 16. — "La Prensa", bajo el título de "Marina de guerra peruana", publica el artículo siguiente:

"Nos llaman la atención las noticias que encontramos en el número correspondiente al 18 de Agosto del "Naval Militay Record", las que traduciremos textualmente para que pueda apreciarse su verdadero valor. Dice así la revista británica:

"En vista de la presencia en Inglaterra de un gran número de oficiales y marineros de la marina chilena, que vinieron a este país para recibir del Almirantazgo y conducir hasta el Pacífico el acorazado y los tres destroyers recientemente vueltos a vender por el Gobierno, y de la alta tensión existente entre Chile y el Perú con respecto a las disputadas provincias del Norte, es interesante advertir que por ley del Congreso, votada en Junio, se ha autorizado el nombramiento de un acomisión naval norte-americana al Perú, quien ha manifestado, según informe de "The Army and Navy Register", de Washington, que desean solamente oficiales con experiencia en los trabajos prácticos de destroyers, submarinos, minas, rastreo de minas e ingeniería general, que sean capaces de desempeñar sus funciones como instructores de esas especialidades.

"Además ha circulado recientemente una invitación a los oficiales que acaban de dejar el servicio para que se agreguen a esta comisión, pues, el Departamento de Marina no puede disponer de más personal que de los comandantes Freyer y Causey, que han sido calificados para ese servicio.

"A los oficiales de marina británicos y a los empleados de servisios similares, seguramente ha de interesarles saber que el sueldo ofrecido es de 8,000 dólares al año, gastos de viaje y contrato por dos años, interrumpidos cuando menos por una licencia de tres meses, existiendo la posibilidad de renovar el contrato si las partes se hallasen satisfechas".

Informaciones comerciales

CAMBIOS

NUEVA YORK, 16.—De acuerdo con los tipos de cambio fijados hoy en el mercado, los giros se hacen en la forma siguiente:

Sobre Gran Bretaña, a razón de 3.49 dólares por libra esterlina.

Sobre Francia, a razón de 6.56 centavos oro americano por franco.

Sobre Italia, a razón de 4.25 centavos oro americano por lira.

Sobre Suiza, a razón de 16.16 centavos oro americano por franco.

Sobre España, a razón de 14.60 centavos oro americano por peseta.

Sobre Suecia, a razón de 20.30 centavos oro americano por corona.

Sobre Noruega, a razón de 13.85 centavos oro americano por corona.

Sobre Dinamarca, a razón de 13.80 centavos oro americano por corona.

Sobre Berlín, a razón de 1.61 centavos oro americano por marco.

Sobre Viena, a razón de 0.48 centavos oro americano por corona.

Sobre Tokio, a razón de 51 centavos oro americano por yen.

COTIZACIONES DE MEDIODIA

Cereales

CHICAGO, 16. — El mercado de maiz mixto americano abrió en la mañana de hoy, fácil.

A medio día, el maiz, para embarque en Diciembre, se cotizó a 1.11 1|8 dólares el bushel; y para embarque en Mayo a 1.11 3|8.

La cotización máxima de este producto en la mañana de hoy fué de 1.12, y la mínima de 1.10 1|2, ambas para embarque en Diciembre.

La avena, para embarque en Diciembre, se cotizó a 63 5|8 centavos; y a 67 1|4 para embarque en Mayo.

Cerdo

CHICAGO, 16. — La carne de cerdo, para embarque en Octubre, se cotizó a 24.75 centavos oro la libra.

Carnes congeladas

NUEVA YORK, 16. — Las cotizaciones de carnes congeladas fluctuaron entre 18 y 28 centavos oro la libra.

Lino

DULUTH, 16.—Ae medio día este producto se cotizó a 3.26 1|2, para embarque en Octubre, y a 3.31 para embarque en Diciembre.

COTIZACIONES DE LA TARDE

CHICAGO, 16. — En la tarde de hoy, el mercado de maiz cerró cotizándose a 1.11 5|8 dólares para embarque en Diciembre.

La avena, para embarque en Diciembre, cerró a 63 5|8.

La carne de cerdo, para embarque en Octubre cerró a 25.20 centavos oro la libra.

El lino cerró a 3.25 1|2 para embarque en Octubre, y a 3.29 1|2 en Diciembre.

TARAPACA

Robos en la bahía de Iquique

SE ASALTA UN BUQUE FRANCES Y UNA LANCHA REMOLCADORA

Nuestro corresponsal en Iquique nos informa de haberse llevado a efecto en la bahía, algunos actos de piratería que han preocupado la atención de la autoridad local.

Anoche, según estas informaciones, cinco individuos armados asaltaron el buque francés "Gers" aprovechándose de la obscuridad de la bahía y de la falta de vigilancia que se mantiene en ella.

Los asaltantes lograron imponerse y se robaron mercaderías que se avalúan en mil doscientos francos.

Una vez consumado este asalto, los desconocidos emprendieron rumbo al norte próximos a la costa consumando un nuevo atentado a la barca "Elena" de propiedad de la Casa Richardson que remolcaba una lancha con mercaderías destinada a Caleta Junin. Este fué un neuvo golpe que no pudo ser evitado porque los piratas encontraron la lancha "Elena" a alguna distancia del puerto de Iquique.

Entre los artículos robados a esas embarcaciones se cuenta el equipaje del gobernador marítimo de la Caleta Junin.

Nuestro corresponsal nos agrega que la Gobernación Marítima, no está por otra parte en condiciones de evitar estos robos, debido a que no cuenta con los medios necesarios para mantener rondas nocturnas y establecer otras medidas de vigilancia.

VALPARAISO

MOVIMIENTO DE VAPORES.

—Ayer salieron:

Vapor Arauco, para C. Buena e intermedio.

Velero Pelikan, para Iquique en derechura.

Ayer entraron:

Vapor Imperial, de Cristóbal.

Vapor Sta. Olivia, de N. York.

Vapor Calera, de N. York.

Vapor Lompoc, de Tampico.

Vapor "Agylla, de Seattlo.

Ayer salieron:

Vapor Itata, para Arica e intermedio.

Vapor Galvarino, para Tocopilla e intermedios.

Vapor Don Carlos, para Lota, en derechura.

Goleta Teresina, para Algarrobo en derechura.

Mañana saldrán:

Vapor Inca, para Tocopilla e intermedio.

Vapor Imperial, para Lota, e intermedio.

Vapor Potrerillos, para Corral, e intermedios.

Vapor Almeio, para Corral e intermedios.

Próximas llegadas.

Vapor Nobel, de Cristhianía, llegará hoy.

Vapor Inca, de Tocopilla, íd. íd.

Vapor Essequibo, de N. York, íd. el 17.

Vapor Palm Branch, de Liverpool, íd. íd. 17.

CONCEPCION

(De nuestro corresponsal por telégrafo)

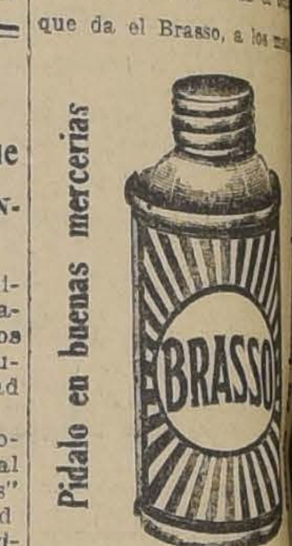
CONCEPCION.— **Funerales del Dean de la Catedral.**— Hoy a las 10 de la mañana se celebrarán solemnemente los funerales del Dean de la Catedral, Presb. Domingo Benigno Cruz.

En el templo Metropolitano se le oficiará un servicio fúnebre.

En seguida, sus restos serán sepultados en el Cementerio General.

Asistirán las autoridades civiles y militares; el Partido Conservador y el Centro Conservador.

El cadáver ha sido embalsamado y después de algún tiempo se gestionará el traslado de los restos a la Catedral de Concepción.





CELEBRACION DEL ANIVERSARIO PATRIO

HOY SE INICIA EL PROGRAMA OFICIAL CON LA FIESTA DEL AHORRO EN LA POBLACION HUEMUL

La manifestación de la colonia argentina a don Bernardo O'Higgins promete adquirir grandes proporciones

Participarán en ella el Ministro señor Noel y todo el personal de la Legación

...vísperas del aniversario de ...independencia, la ciudad ...tiago se engalana para con-...rar con el entusiasmo tradi-... de nuestra raza el más glo-... acontecimiento de nuestra vi-...tria.

...ciudad presenta ya ese aspec-... que es característico ...fiesta que ...se trata de exteriorizar el ...do de las nuevas generacio-...naje de las héroes nacionales, a los ...con su esfuerzo legendario con-...ron a nuestro país como na-... independiente en el concierto ...s naciones del nuevo Conti-...

...las calles centrales y en los ...s públicos se ha anotado la ...ación y el entusiasmo que do-... siempre en todos los habitan-... en ocasión de los grandes días ...ios.

...s instituciones de todo género ...han organizado diversas fiestas ...ían con interés en los últimos ...rativos de los programas es-...ales que se desarrollarán este ...

...el programa oficial de las fies-... figuran interesantes números, ... proporcionarán entretenimien-...s días 18 y 19 al público y a ...dad en general.

HOMENAJE A O'HIGGINS

...colonia argentina, trabaja ac-...ente a fin de dar el mayor ... posible al homenaje que se ...ará mañana al prócer de nues ...independencia, don Bernardo ...ggins, fiesta que promete ad-... las proporciones de una elo-... manifestación de solidari-... chileno-argentina.

...ste acto, que se efectuará ma-... a las 3.30 de la tarde, asistirá ...Ministro de Argentina señor ... acompañado de todo el per-... de la Legación. El señor Noel ...nciará un discurso sobre el ... significado de esta manifesta-...

...Municipalidad se ha adherido ...ón y ha resuelto adornar con ...ldas de flores, los monumen-... O'Higgins y a San Martín. ...mpañarán a los argentinos ...te este acto, los miembros de ...Liga Patriótica Militar, cuyo ...torio colocará una corona en ...monumento a San Martín.

...autoridad militar ha dispues-... un jefe y dos oficiales de ...uno de los batallones Tren, ...rafo y del Grupo Escala 2, ...rran mañana a las 2 y me-... la tarde a la Municipalidad ... que acompañen al Ministro ... República Argentina, en la ...onia de colocación de coro-... el monumento a O'Higgins.

LAS FIESTAS DE HOY

... se dará comienzo a las fies-...atrias con el siguiente pro-...:

2 y media P. M. "Fiesta del Ahorro" en la Población Huemul, organizada por el Departamento de Propaganda de las Cajas de Ahorros, con sujeción al siguiente programa:

1. Canción Nacional cantada por los alumnos de ambas escuelas de la Población.
2. Diálogo "A la patria".
3. Zapateo americano.
4. Discurso del señor Antonino Toro Ossandón, delegado del Departamento de Propaganda de las Cajas de Ahorros de Chile.
5. Repartición de premios a los alumnos de las escuelas que más se hayan hecho notar por su espíritu de ahorro.
6. Biógrafo, "Chaplín vida de perro".
7. Himno: "Paz y progreso", cantado por los alumnos de ambas escuelas.
8. Monólogo: "El roto chileno".
9. Alegoría.
10. Recitación "El ahorro".
11. Biógrafo "Chaplín al sol".

9. P. M. — Función de gala en el Teatro Municipal.

9. P. M. — Velada patriótica en la sala de actos de la Escuela Normal N.o 3, organizada por la Federación de Estudiantes de Instrucción Secundaria con presentación de cuadros de costumbres chilenas, monólogos cómicos, canciones patrióticas, etc. La entrada es libre.

9 P. M. — Gran fiesta y baile de fantasía en el Liceo de Aplicación, San Miguel 29, a beneficio de la Revista y Escuela Nocturna del Centro. Habrá concursos de disfraces, rifas, juegos, elevación de globos y otras entretenciones.

9 y media P. M. — Grandes matches de box en el Hippodrome Circo, con precios populares y entradas gratuitas para los alumnos de escuelas nocturnas, que serán repartidas por la Comisión de Fiestas Municipal. La I. Municipalidad otorgará una medalla al vencedor del match Pino-González.

EL BANQUETE EN LA MONEDA

El Presidente de la República ofrecerá el día 19, a las 9.1|2 de la noche, un banquete en la Moneda a todos los jefes y comandantes de unidades de la guarnición.

La tenida para este banquete será de gran parada y uniforme antiguo.

SOCIEDAD SAGRADA FAMILIA

Esta institución ha confeccionado para los días de fiestas patrias, un programa en el que sobresale una visita a los monumentos de los padres de la patria.

El Directorio de la institución ha dirigido a las demás sociedades, una circular, invitándolas a participar de esta romería patriótica.

Damos a continuación el programa oficial de las fiestas que se preparan en honor de Colombia:

Día 18

6 A. M.—Salvas de 21 cañonazos en la Plaza Bogotá.

9. A. M.—Misa de campaña en dicha Plaza, oficiada por un capellán del Ejército.

9 A. M.—Partida desde la Plaza Italia de un gran desfile patriótico en honor de Colombia, con banderas y carros alegóricos, el que recorrerá la Avenida Vicuña Mackenna, Avenida Matta, Maestranza hasta la Plaza Bogotá, en donde será aguardado por los representantes del país festejado y demás personalidades invitadas. Tomarán parte de este desfile numerosas sociedades obreras, estudiantiles y deportivas, brigadas de scouts, Sociedad Veteranos del 79 y miembros de la Liga Patriótica Militar y oficiales retirados del Ejército

A las instituciones que aún no lo hayan hecho, se les ruega adherir cuanto antes, a fin de determinar el lugar que les habrá de corresponder.

10 A. M.—Discurso pronunciado por el regidor don Rogelio Ugarte, en la Plaza Bogotá, ofreciendo la manifestación.

Colocación en dicha Plaza de una placa conmemorativa de la manifestación a Colombia, la que llevará la siguiente inscripción: ''Homenaje de la ciudad de Santaigo a la ciudad de Bogotá''.

10 1|2 A. M. —Jura de la bandera por la brigada de los scouts Federico Errázuriz.

10 3|4 A. A.—Revista de gimnasia por los mismos couts, en la cancha de tennis ''Garcaí Cuevas''.

Presentación de varios juegos por los scouts; y

Desfile de toda la Brigada ante el señor Ministro de Colombia.

Se repartirán numerosos premios a los scouts sobresalientes en las pruebas que se lleven a cabo.

Se finalizará el programa de la mañana con el ofrecimiento de una copa de champaña al señor Ministro de Colombia y personalidades asistentes.

2 P. M.—Presentación de varios campeonatos y pruebas atléticas por el Centro Deportivo Unión Teatral. Habrá carreras, lanzamientos del disco, del dardo y del martillo, match de box y otras pruebas. Las inscripciones se reciben en San Pablo 1115.

Habrá numerosos premios otorgados por la I. Municipalidad.

LA PARADA MILITAR

Se ha dispuesto que el Comando del Regimiento Tacna, haga entrega de las tribunas del Parque Cousiño, al Comité Pro-Hospital Militar.

BIOGRAFOS PARA LOS ALUMNOS DE LAS ESCUELAS PUBLICAS

Hoy de 9 a 12 A. M., se repartirán en la Secretaría General de Comisiones de la Municipalidad las entradas para las funciones destinadas a los alumnos de las escuelas públicas.

Podrán pasar a retirarlas los directores de escuelas o profesores que les reemplacen.

Han cedido las entradas aludidas los siguientes teatros

Delicias, Colón, Alhambra, Imperial, Splendid, American Cinema, Teatro-Circo Independencia, Teatro Electra y Selecta.

El teatro Atenas ha acordado dar una función con entrada libre para todos los niños del barrio y personas que les acompañen el 19 a las 10 A. M.

Asimismo, el Coliseo Nacional dará una función con entrada libre para todas las personas del barrio el Sábado 18 en la mañana.

EN LOS CAMPOS SPORTS DE CHILE (ÑUÑOA)

La fiesta deportiva del 18

Se prosiguen con toda actividad los preparativos para este torneo.

Un aplaudido campeón del pedal ejecutará en la pista del Stadium, hermosas pruebas acrobáticas en bicicleta.

Seguramente, uno de nuestros aviadores civiles ejecutará evoluciones sobre los Campos, durante el torneo.

En cuanto a la parte automovilística, será desempeñada por el señor Laurean H. Nhovas, quien ejecutará el ''salto del automóvil''.

La presencia a esta reunión de las delegaciones extranjeras al Campeonato de Football Suramericano le imprimirá un simpático sello a las fiestas.

Además, los organizadores del torneo han invitado a mil alumnos de las escuelas primarias a asistir a esta fiesta.

BAILE DE FANTASIA EN EL CLUB DE ESTUDIANTES

Mañana a las 9 1|2 P. M., se llevará a efecto en el Club de Estudiantes, un baile de fantasía en conmemoración del aniversario patrio. El gran número de entradas vendidas hasta la fecha, aseguran un éxito a esta fiesta estudiantil.

Una buena orquesta a cargo de conocidos profesores, amenizará la reunión, y un espléndido buffet estará a disposición de los asistentes. Además, la comisión organizadora, ha confeccionado varios números bufos y sorpresas, a cargo de jóvenes estudiantes que han tomado parte en las veladas bufas de la Fiesta de la Primavera.

Las entradas para los jóvenes están a la venta en la Administración del Club (Ahumada 73), a cualquiera hora del día y su valor es de $ 3. Las señoritas tendrán entrada gratuita y las tarjetas deben ser retiradas por las interesadas.

El uso del disfraz es voluntario.

EN EL CENTRO LICEO DE APLICACION

Como en años anteriores, figura en el programa municipal de las fiestas patrias el gran baile y fiesta de fantasía organizado por el Centro Liceo de Aplicación.

Este año se realizará esta fiesta con un programa extraordinario de entretenciones.

Tendrá lugar hoy a las 9 P. M., en San Miguel 29.

FIESTA EN LA ESCUELA NORMAL JOSE A. NUÑEZ

El Ateneo Estudiantil, bajo los auspicios de la Federación de Estudiantes de Instrucción Secundaria, dará hoy Viernes a las 8 1|2 P. M., una interesante velada en la Escuela Normal J. A. Núñez, con motivo del aniversario patrio.

ESCUELA SUPERIOR DE NIÑAS N.o 91, (Ñuñoa)

En conmemoración del 110 aniversario de nuestra independencia, el 18 del presente a las 9 A. M., se llevará a efecto una simpática fiesta en el local de la Escuela Superior de Niñas N.o 91, situada en la Av. Irarrázaval N.o 1182, casi esquina de Carmen Covarrubias.

EN LA PLAZA MATIAS OVALLE

A iniciativa del regidor señor Escanilla, un Comité de Vecinos de la Subdelegación 14 del barrio Independencia, ha organizado una fiesta popular para la noche del 20 en la plaza Matías Ovalle.

Por cuenta de la Municipalidad se ofrecerá al pueblo una función de biógrafo al aire libre, se quemarán petardos, granadas de luces de colores, voladores, etc.

FUNCIONES ESPECIALES DEL UNION CENTRAL

Como en años anteriores se efectúan con programas especiales y el sorteo acostumbrado las funciones del 17, 18 y 19, en este Teatro.

Día 17, matinée cómica

Se presentan los últimos programas cómicos del Turnio Mack Sennét.

En la primera de dichas funciones, a las 3 P. M., se presenta "Heredera rural'' y fuera de programa una producción Tripitas. En la segunda, a las 4.30 la otra comedia del Turnio titulado ''Lo idolatraba'' y una nueva comedia de Trípitas.

Todas las entradas de estas funciones pueden canjearse por números para el gran sorteo del 18 de Setiembre.

Día 18, matinée de gala infantil y sorteo

Como en años anteriores se efectuará este día el sorteo de objetos para los niños. Entre los números cómicos del programa hay anunciadas algunas cintas de Chaplín. Todas las entradas de las funciones de este día serán canjeables por un número para el sorteo.

RECREOS INFANTILES SUSPENDIDOS

El Presidente de la Federación de Estudiantes de Instrucción Secundaria, nos escribe, comunicándonos que por no haberse celebrado sesión de ayer de la Municipalidad, no podrán verificarse las fiestas infantiles en el Parque Forestal y demás cuya organización les confiere en la Municipalidad .

En esta sesión debían concederse los fondos necesarios porque la Federación no cuenta con recursos para atender los gastos que demanden estas fiestas.

Los juguetes que galantemente han prometido algunas casas comerciales, serán repartidos por los estudiantes a los pequeños asilados del Hospital de Niños ''Roberto del Río''.

ROMERIA AL CEMENTERIO GENERAL

Los alumnos de las Escuelas Arriarán, Italia y Olea verificaron ayer una romería al Cementerio General para rendir homenaje a los Padres de la Patria y a los filántropos y benefactores de la educación popular.

La romería de los niños se inició por la tumba de don Andrés Olea en donde el Director del Establecimiento que lleva su nombre, señor don Aniceto A. Gallardo, evocó la memoria de este filántropo.

La columna siguió al mausoleo de la Sociedad Profesores de Instrucción Primaria y aquí el señor Gallardo, recordó a los niños la actuación que en las tareas de la educación pública desempeñaron los profesores don Ismael Parraguéz, don Guillermo Díaz y don Angel C. Ulloa.

S visitaron, en seguida, las tumbas de Manuel Rodríguez, Camilo Henríquez, Bernardo O'Higgins y en cada una de ellas una de las Escuelas rindió homenaje a estos Padres de la Patria. Los alumnos entonaron algunos cantos alusivos declamaron poesías y rememoraron las biografía de estos héroes.

De la tumba de don Andrés Bello se pasó a la de don Luis y Alberto Cousiño y aquí el Director de la Escuela Luis Cousiño, don Juan de la C. Insulza recordó la obra de este filántropo.

Después de la tumba de don José Romero se puso término a la romería visitando la del que fué Intendente de Santiago, señor don Pablo Urzúa.

FIESTA ESCOLAR

Ante una numerosa concurrencia de familias del barrio y de los alumnos, anoche se llevó a efecto en la Escuela Superior N.o 5 ''General San Martín'', la fiesta con que anualmente acostumbran conmemorar el fausto aniversario de nuestra emancipación política.

EN EL CENTRO CATALAN

La comisión de fiestas de esta institución ha organizado dos grandes festividades, las cuales se llevarán a efecto con un interesante programa.

EN DOÑIHUE

En esta comuna, se celebrará el aniversario nacional de una manera especial en los días 25 y 26. A iniciativa del alcalde señor Jesús T. Medina, en los días 18 y 19 se desarrollarán algunos números de carácter deportivo.

EN LA CISTERNA

El 18 de Setiembre, a las 3 P. M., se desarrollará un interesante programa con motivo de la repartición de premios en la Escuela ''Villa Italia''.



OBRAS DE HIDRAULICA

LOS SERVICIOS DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO EN LAS PRINCIPALES CIUDADES

Labor de la Dirección de Obras Públicas

Consideramos de interés dar a conocer la labor que ha desarrollado en este último tiempo la Inspección de Hidráulica de la Dirección de Obras Públicas, en materia de mejoramiento del agua potable y otros servicios de las diversas ciudades de la República.

De acuerdo con lo dispuesto en la ley número 3158, de 4 de Enero de 1917, se han proseguido los trabajos de instalación del servicio de agua potable en diferentes ciudades, habiéndose atendido a la construcción de más de veinte obras que se llevan a cabo por contratos y de 22 por administración.

Entre las principales obras ejecutadas pueden citarse los servicios de agua potable de La Unión, Linares, Illapel, Molina, Los Andes y Rancagua; malecón de Taltal; defensa de la ciudad de Rengo, Santiago y Vallenar, y el alcantarillado de Antofagasta, cuyo importe asciende a 612,621.84 pesos oro de 18 peniques.

Los trabajos del agua potable de Iquique se han llevado con toda actividad, pero, debido a las dificultades provenientes de la guerra europea, no han podido adquirirse en la debida oportunidad los materiales necesarios.

El 5 de Julio de 1919, se contrató con el señor José A. Rosales la ejecución de los estanques, zanjas de cañerías para las obras, por la suma alzada de 706,000 pesos, y el 15 de Octubre del mismo año se procedió a la petición de propuestas públicas para la provisión de materiales, en varias capitales europeas, siendo aceptada el 20 de Marzo del año en curso la propuesta de la Societé Anonyme des Hautes et Tenderies de Pont-a-Mousson, de París, por la suma alzada de 5.225,298 francos.

En cuanto a los estudios efectuados para dotar de agua potable al indicado puerto, se puede decir que después de practicados en Chintaguay, los sondajes del caso, que no dieron los resultados esperados, se iniciaron sondajes en Pica.

Finalmente, debemos referirnos a la proyectada construcción de un malecón de defensa de la ciudad de Concepción, contra las creces del río Bío-Bío.

El Gobierno atribuye gran importancia a la realización de esta obra, pues con ella se evitará que en el futuro haya que lamentar la inundación y destrucción de los barrios bajos de la ciudad de Concepción, ocupados casi en su totalidad por familias de obreros.

Gobernación de Imperial

Por el Ministerio del Interior se ha aceptado la renuncia del Gobernador de Imperial, señor Pedro A. Díaz.

LOS SERVICIOS DE AERONAUTICA MILITAR

A PROPOSITO DE LAS OBSERVACIONES FORMULADAS EN FEBRERO ULTIMO POR "LA NACION"

Han de recordar nuestros lectores la serie de publicaciones que LA NACION destinó en los comienzos del mes de Febrero del presente año al análisis del estado de nuestra fuerza aérea.

Dijimos, entonces, que la mala organización de los servicios de la euronáutica militar estaba dando lugar no sólo a que se malograran los esfuerzos encaminados a dotar a nuestras fuerzas armadas de un complemento útil y eficiente en el aire, sino que significaba un desperdicio inaceptable de materiales de gran valor y un derroche estéril de dineros fiscales.

Nuestras observaciones guiadas como siempre únicamente por un espíritu de bien público, dieron lugar, entonces, a apasionadas apreciaciones, especialmente de parte de algunos altos funcionarios, pero en definitiva la propia autoridad aeronáutica y el Gobierno se vieron en la necesidad de aceptar nuestro punto de vista en esta materia y de ordenar una reorganización de los servicios aeronáuticos militares y una investigación acerca de la forma cómo se les venía atendiendo.

Tenemos ahora informaciones que nos permiten anticipar que la investigación ha dejado establecida la razón y justicia de las observaciones que entonces formuló LA NACION. No nos es posible adelantar mayores detalles sobre el particualr por razones que nuestros lectores han de comprender y apreciar.

El general Dartnell, jefe de la III División, debe llegar hoy a Santiago.

Este viaje del general Dartnell tiene relación, según se nos ha asegurado, con dificultades derivadas de la reorganización de los servicios de aeronáutica que él tuvo a su cargo hasta hace poco.

Municipalidad

La sesión de ayer

Por falta de número no celebró sesión ayer en la tarde la Municipalidad.

Asistieron los regidores señores Marín, Retamales, Escanilla, Gaete, Gajardo y Ugarte.

Como en esta sesión la Municipalidad debía pronunciarse sobre la aprobación de fondos para la celebración de las fiestas patrias, y a fin de evitar una interpretación errada, el Alcalde don Eduardo Almarza, nos manifestó ayer que si bien es cierto había sufrido un atraso para concurrir a la sesión, en cambio se habían subsanado los entorpecimientos que pudieron haber sobrevenido con respecto al desarrollo del programa de las fiestas patrias en una reunión del comité de mayoría que se celebró poco después.

En esta reunión se acordó en efecto dar todas las facilidades del caso para que el programa de fiestas confeccionado por la Municipalidad, se realice en todas sus partes.

LOS CURSOS DE REPETICION PARA MEDICOS

SE INICIARAN EL LUNES PROXIMO EN LOS DIVERSOS HOSPITALES DE SANTIAGO

Importancia que tienen estas conferencias prácticas

Por primera vez se efectuarán este año, cursos de repetición para médicos, a los cuales seguramente asistirán los profesionales de provincias y los mismos de la capital, dado el interés que han despertado en los círculos respectivos.

En general, los médicos están de acuerdo en la importancia que tienen estos cursos, cuyo desarrollo se efectuará en el órden siguiente:

Lunes 20 de Setiembre.—8 1|2 a 9 1|2.—Neurología.—Dr. Elías Malbrán (Clínica del Prof. Dr. Luco, (Hospital San Vicente).—10 a 11 Cardiopatías.—Dr. Ricardo Donoso, Hosp. San Vicente).—10 a 11.—(Clínica del Prof. Dr. Maira, Hosp. San Vicente).—11 a 12.—Radiología.—Prof. Dr. Ducci (Instituto de Radiología, Hosp. San Vicente).—4 1|2 a 5 1|2.—Terapéutica.—Prof. Dr. E. Aldunate (Escuela de Medicina).)—6 a 7.—Anatomía Patológica).—Prof. Dr. Croizet (Escuela de Medicina).—9 1|2 P. M.—Prof. Dr. Ducci.—Conferencia "Demencia senil", (Sociedad Médica).

Martes 21 de Setiembre.—8 1|2 a 10.—Cirugía (en especial del Bocio) Dr. A. Covarrubias (Servicio del Prof. Sierra, Hosp. del Salvador).—10 a 11.—Dermatografía.—Dr. R. Jaramillo B. (Hosp. del Salv.).—11 a 12.—Oftalmología.—Prof. Dr. Charlin (Hosp. del Salvador).—4 1|2 a 5 1|2.—Terapéutica.—Prof. Dr. E. Aldunate (Escuela de Medicina)—6 a 7.—Anatomía Patológica.—Prof. Dr. Croizet (Escuela de Medicina).—9 1|2 P. M.—Prof. Dr. Muhn.—Conferencia "Nuestros conocimientos actuales sobre las contracciones cardíacas" (Sociedad Médica).

Miércoles 22 de Setiembre.—Mismo programa de la mañana del Lunes 20.—2 a 3 1|2.—Cirugía-Injertos.—Prof. Dr. L. Vargas S., (Hosp. San Borja).—4 1|2 a 5 1|2.—Terapéutica.—Prof. Dr. E. Aldunate (Escuela de Medicina).—6 a 7.—Anatomía Patológica.—Prof. Dr. Croizet (Escuela de Medicina).—9 1|2 P. M.—Radiología de afecciones pleuro-pulmonares.—Dr. Flaviano Meza (Sociedad Médica).

Jueves 23 de Setiembre.—En la mañana mismo programa que Martes 21.—4 1|2 a 5 1|2.—Terapéutica.—Prof. Dr. Aldunate (Escuela de Medicina).—6 a 7.—Anatomía Patológica.—Prof. Dr. Croizet (Escuela de Medicina).—9 1|2 P. M.—Dr. Joel Rodríguez.—Glándulas endocrinas.—(Sociedad Médica).

Viernes 24 de Setiembre.—En la mañana mismo programa que Lunes 20 y Miércoles 23.—2 a 4.—Cirugía-Injertos.—Dr. Luis Vargas Salcedo (Hosp. San Borja).—5 1|2 P. M.—Anatomía Patológica.—Prof. Dr. Croizet (Escuela de Medicina).—9 1|2 P. M.—Sesión de la Sociedad Médica.

Sábado 25 de Setiembre.—En la mañana mismo programa que Martes 21 y Jueves 23.—3 1|2 a 5 1|2. P. M.—Anestesia local.—Sesión quirúrgica.—Drs. Muñoz Pal y Torres Boonen (Servicio de Cirugía del Prof. Benavente, Hosp. del Salvador).—5 1|2 a 7.—Laboratorio Clínico.—Dr. Marco A. Sepúlveda. (Hospital del Salvador).—9 1|2 P. M.—Dr. Joel Rodríguez.—Conferencia sobre Glándulas endocrinas (Sociedad Médica).

Domingo 26 de Setiembre.—8 1|2 a 10 1|2 A. M.—Sesión quirúrgica.—Drs. Torres Boonen y Muñoz Pal (en el servicio de cirugía del Prof. Benavente, Hosp. del Salvador).—10 1|2 a 12.—Radioscopía torácica.—(Presentación de enfermos).—Dr. Tomás Quevedo (Hosp. del Salvador).

Lunes 27 de Setiembre.—8 1|2 a 9 1|2.—Cirugía abdominal.—Dr. Rodríguez Barros (Hosp. San Borja).—10 a 11.—Sifilografía.—Dr. Prunés (Clínica del Prof. Luis Montero, Hosp. San Vicente).—11 a 12.—Otorinolaringología.—Dr. J. Castro Oliveira, en la Clínica del Prof. A. del Río (Hosp. San Vicente).—2 a 3 1|2.—Clínica Médica.—Dr. Prof. González Cortés (Hosp. del Salvador).—4 a 5.—Laboratorio Clínico).—Dr. M. A. Sepúlveda (Hosp. del Salvador)—5 a 6.—La Blenorragia en la mujer.—Lecciones clínicas Dr. Arancibia (Hosp. del Salvador).—6 a 7.—Obstetricia.—Dr. Monckenberg. (Maternidad Hosp. del Salvador).—9 1|2 P. M.—Prof. Dr. Larraguibel.—Fenómenos anafilácticos (Sociedad Médica).

Martes 28 de Setiembre.—8 1|2 a 10.—Ginecología.—Prof. Dr. Anwandter, en la Clínica del Prof. Korner (Hosp. San Vicente).—10 a 11.—Urología.—Dr. Lobo Onell, en la Clínica del Prof. Moore (Hosp. San Vicente).—11 a 12.—Afecc. gastro-intestinales.—Dr. Prado Tagle, en la Clínica del Prof. García Guerrero (Hosp. San Vicente).—4 a 5 1|2.—Pediatría.—Dr. L. Calvo M., en la Clínica del Prof. Sanhueza ((Hosp. del Río).—5 1|2 a 7.—Ortopedia.—Dr. Díaz Lira (Hosp. del Río).—9 1|2 P. M.—Dr. Ducci. (Sífilis oculta).—(Soc. Médica).—Dr. Larraguibel.—Método de Town en el tratamiento de la morfinomanía.

Miércoles 29 de Setiembre.—Mañana y tarde, mismo programa que Lunes 27 de Setiembre.—9 1|2 P. M.—Prof. Dr. Cádiz.—Conferencia Los anti-cuerpos.—(Sueroterapia).—(Sociedad Médica).

Jueves 30 de Setiembre.—Mañana y tarde, mismo programa que Martes 28 de Setiembre.—9 1|2 P. M.—Prof. Cádiz.—Las vacunas. (Bacterioterapia).—Consideraciones generales y deducciones. (Sociedad Médica).

Viernes 1.o de Octubre.—Mañana y tarde, mismo programa que Lunes 27 y Miércoles 29 de Setiembre.—9 1|2; P. M.—Sesión de la Sociedad Médica).

Sábado 2 de Octubre.—Mañana y tarde mismo programa que Martes 28 y Jueves 30 de Setiembre.

VENTA DE SAL...

TRANSACCIONES HECHAS

EL GRAN REM... UNIVERSAL

LAS ESPECULACIONES BURSATILES

PIDE A LA CORTE SUPREMA UNA VISITA EXTRAORDINARIA PARA QUE SE AVOQUE EL PROCESO INICIADO EN EL PRIMER JUZGADO

Excmo. Tribunal acoge la petición en vista de que el asunto ha producido alarma pública y exige pronto esclarecimiento

...juez que conoce del proceso ...do a fin de establecer la res...bilidad que le corresponde a ...personas a quienes afecta la ...tación hecha a la justicia ...con motivo de las espe...ones bursátiles de acciones de ...las compañías mineras, ha ...uado estudiando los antece... que se desprenden de las ...aciones prestadas por los co...res a quienes se ha llama... a estrados.

...presentación análoga a la ...irvió de cabeza a este proce... sido hecha por los corredores ...dos con estas especulaciones ...Excma. Corte Suprema, tribu... con este motivo ha toma... siguiente acuerdo:

...Santiago, a diez y seis días ...es de Setiembre de mil no...tos veinte, reunida la Cor...prema en acuerdo extraordi... presidida por el señor don ...el Gaete y con asistencia de ...ñores Ministros Varas, Fós...Recabarren, Castillo, Vicuña, ...no, Barros, Rojas, Moreno, ...de la Cruz, Figueroa, Cis... Peña y Risopatrón, tomó ...imiento de una presentación ...al Tribunal por los señores ...Mora Gómez y José Luis ...anna Cerda, en su carácter ...rredores de Comercio de es...plaza, en que analizando la gra...situación que se ha creado con motivo de las últimas especulaciones bursátiles de acciones de las Compañías Mineras Domeyko, Central de Minas, etc., piden se decrete una visita extraordinaria por medio de uno de los Ministros de la Corte de Apelaciones de esta ciudad para que se avoque especialmente del proceso iniciado ante el juez del primer Juzgado del crimen, señor J. Andrés Villagra, proceso en que los solicitantes figuran como parte querellante. La Corte, teniendo presente que el asunto que motiva la anterior presentación, ha producido alarma pública y exige pronto esclarecimiento por su gravedad y perjudiciales consecuencias y en uso de la atribución que le confiere la ley de cuatro de Julio de 1893, acordó que la Corte de Apelaciones de Santiago practicara una visita por medio de uno de sus miembros a los Juzgados del crimen de esta ciudad, a fin de que el Ministro que se designe, se avoque el conocimiento del indicado proceso y asimismo de todos los demás juicios o reclamaciones que con él tengan relación, ya sea que se hayan iniciado o se iniciaren más tarde. Se ordenó comunicar este acuerdo al señor Ministro de Justicia y a la Corte de Apelaciones respectiva.—**Gabriel Gaete.— Luis Larrain C., sec.**"

EN EL CLUB MILITAR

MANIFESTACION EN HONOR DE LA MISION DE OFICIALES QUE VAN A FRANCIA

Próximamente partirán a Europa los oficiales designados para que visiten los establecimientos militares de Francia.

Con este motivo, los jefes y oficiales de la guarnición les ofrecerán hoy una manifestación de despedida en los salones del Club Militar.

La manifestación, que tendrá lugar a las 5.30 de la tarde, se ha hecho también extensiva a los oficiales que han terminado recientemente su curso de la Escuela Militar y que han obtenido el título de tenientes segundos.

Federación de Oficiales de Reserva

Se nos pide poner en conocimiento de los oficiales de reserva que asisten a las conferencias que se llevan a efecto en los salones de la Federación, que los cursos se reanudarán después de las fiestas patrias.

Los días de instrucción serán dados a conocer oportunamente, y se ruega a los oficiales reservistas que aún no se hayan inscrito, se sirvan hacerlo a la brevedad posible a fin de completar la lista que será enviada a la Comisión de Oficiales de Ejército nombrada por el Gobierno, la cual tendrá a su cargo la dirección de dichos cursos.

FUNERALES DE DON CARLOS ROGERS

SUS RESTOS FUERON TRASLADADOS A LA IGLESIA DE SAN FRANCISCO, DESDE DONDE SERAN CONDUCIDOS HOY AL CEMENTERIO.

Como era de suponer, la noticia del sensible fallecimiento del distinguido servidor público don Carlos Rogers produjo en esta ciudad un profundo sentimiento de pesar.

Durante el día de ayer la casa del extinto se vió concurridísima de personas que deseaban expresar a la familia sus condolencias.

Por la tarde como a las seis, los restos del señor Rogers fueron trasladados desde su casa-habitación a la Iglesia de San Francisco en donde se le oficiarán hoy solemnes honras fúnebres. La traslación de los restos dió ocasión a que se demostrara una vez más el aprecio que se guardaba por la persona del señor Rogers. Numerosas relaciones del extinto, la quinta Compañía de Bomberos y delegaciones de las demás compañías existentes en Santiago, formaron en el cortejo hasta la Iglesia de San Francisco. La quinta Compañía que asistió en uniforme de parada, llevaba el estandarte enlutado.

Los funerales del señor Carlos Rogers, se efectuarán hoy a las diez de la mañana partiendo el cortejo desde la Iglesia antes nombrada, y a ellos concurrirá el cuerpo de Bomberos de Santiago y una delegación del de Valparaíso.

BAILE DE FANTASIA

SE EFECTUARA ESTA NOCHE EN EL CENTRO LICEO DE APLICACION.

Como está anunciado, esta noche deberá efectuarse el gran baile y fiesta de fantasía con que el Centro Liceo de Aplicación celebra el aniversario patrio.

El programa y los preparativos hechos por el Centro, sobre los cuales ya hemos informado a nuestros lectores, auguran a esta fiesta un brillante éxito.

Se nos encarga advertir al público que es enteramente inútil que pretendan entrar a la fiesta personas cuya presencia no sea deseable, pues habrá una estricta vigilancia y sólo se permitirá la entrada a personas conocidas o que, a juicio de la comisión, inspiren absoluta confianza.

Profesores de Instrucción Primaria

Con motivo de la promulgación de la ley de Instrucción Primaria, la I. Municipalidad de Santiago ofrecerá al Cuerpo de Profesores de Instrucción Primaria un Garden Party que tendrá lugar el Sábado 18 del presente a las 3 P. M., en el Cerro Santa Lucía.

Las entradas para dicha fiesta están en poder de los señores visitadores y los que deseen concurrir a ella pueden retirarla en las respectivas visitaciones de 9 y media a 11.30 y de 3 a 5 P. M.

CLUB MILITAR

LA SESION DE DIRECTORIO DE AYER

Ayer a las 6.30 celebró sesión el Directorio de este Club con numerosa asistencia.

La reunión fué presidida por el presidente recientemente elegido, general don Luis F. Brieba, quien en elocuentes frases agradeció al Directorio la designación hecha en su persona para servir un cargo de responsabilidad y representación como ese. Agregó además, el general señor Brieba, que sus propósitos eran servir a la institución en el máximum de sus esfuerzos, para lo cual pedía también la cooperación del resto del Directorio, en el sentido de desarrollar una labor eficiente en beneficio de la Casa del Ejército.

Terminado el discurso del presidente, el Directorio pasó a ocuparse de asuntos de orden interno.

La fiebre amarilla en Colombia

El Ministro de Chile en Colombia ha dado cuenta al Gobierno del estado sanitario de ese país, detallando las gestiones que se han hecho para exterminar la epidemia de fiebre amarilla.

Suscripción para luz de Lo Negrete

El Comisario de la 5.a Comuna Independencia don Aurelio López, ha depositado en la Tesorería Municipal, la suma de siete mil quinientos cincuenta pesos ($ 7,550) que ha recolectado entre los vecinos y propietarios de la Avenida Independencia de Plaza de Chacabuco al norte, suma inicial con que se han suscrito estos señores, para ayudar a la instalación del servicio de alumbrado eléctrico que va hacer colocar la I. Municipalidad de Santiago, desde la Plaza de Chacabuco a Lo Negrete y que se detalla en la forma siguiente:

Hipódromo Chile, 3,000 pesos; don Absalón Valencia, 750; Sucesión Prado Marín, 750; señorita Carolina Ocampo, 500; don Guillermo Pérez Cotapos, 400; don Misael Correa Pastene, 300; don Virgilio Solari, 170; don Manuel Herrera, 100; don Andrés Mandujano, 100; don Luiz Pizarro, 100; don Alberto Bacciarini, 100; don Samuel Salas Herrera, 100; don Bernardino Leiva, 100; doctor Ernesto Prado Tagle, 100; don Pelayo Bezanilla, 100; señora Carolina N. v. de Ebner, 100; señora Celia C. v. de Venegas, 100; don Juan Vidal, 90; don Bartolo Mandujano, 50; don Felipe Quezada, 50; don Pedro Bustos, 50; don Vicente Costa, 50; don Rafael Corro, 40; don Federico Walker, 40; don Miguel Serey, 30; don Enrique Olivares, 30; don Arturo Allende, 30; don Pedro Villarroel, 30; don Gabriel Sepúlveda, 30; señora Blandina Briceño, 20; don Samuel Rojas, 20; señora Antonia Jerez, 20; don Antonio Zamora, 20; señora Manuela Leiva, 20; don Esteban Miranda, 20; don Enrique Causa, 20; don Santiago Forette, 20.

Suma total, $ 7,550.

EDUCACION

Nuevos profesionales

Previo un brillante examen, ha obtenido el título de dentista-cirujano, el distinguido atleta chileno don Enrique Sansot.



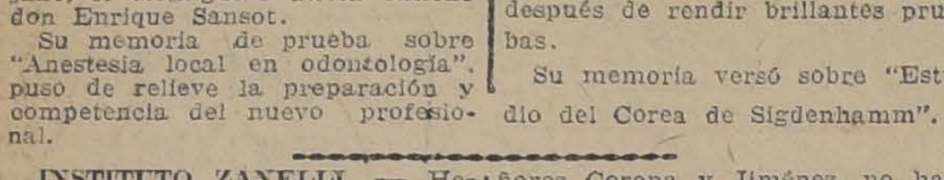
Don Enrique Sansot

Su memoria de prueba sobre "Anestesia local en odontología", puso de relieve la preparación y competencia del nuevo profesional.

Ha recibido su título de abogado el señor Arturo Baeza Goñi, después de rendir brillantes pruebas.

Arturo Baeza Goñi

Su memoria versó sobre "Estudio del Corea de Sigdenhamm".



INSTITUTO ZANELLI. — Hemos tenido oportunidad de visitar este establecimiento, y de imponernos del grado de adelanto en que actualmente se encuentra.

En realidad, sus directores, señores Corona y Jiménez, no han omitido sacrificio alguno, para hacer de este Instituto un establecimiento que responda a las exigencias de la instrucción.



CRONICA POLICIAL

EL PROCESO CONTRA LOS ELEMENTOS SUBVERSIVOS

Las investigaciones judiciales acerca de los atentados dinamiteros

EL PROCESO CONTRA LOS ELEMENTOS SUBVERSIVOS. — El Ministro don José Astorquiza continuó en el día de ayer ocupándose de los diversos procesos que tiene a su cargo.

Fueron llamados a declarar el dueño de la imprenta "Númen", Julio Valiente, y el estudiante Juan Gandulfo.

LOS ATENTADOS DINAMITEROS.—A disposición del señor Ministro fué puesta ayer la mujer María Toro Lobos, que hacía vida marital con Kurt Wetter, individuo que había sido aprehendido algún tiempo atrás por sindicársele como autor de la colocación de los petardos en las casas de los señores Joaquín Walker Martínez y Gonzalo Bulnes.

En este proceso, el señor Astorquiza continúa activamente las investigaciones y por el momento sólo espera el informe del perito, capitán señor Mejías, para practicar algunas diligencias al respecto.

ABIGEATO. — A don Ricardo Holch, le robaron una yegua estimada por su dueño en 600 pesos.

PUÑALADAS. — En circunstancias que Gorgonio Barrera pasaba por la vía pública, fué agredido por Saturnino Pereira, quien le infirió algunas heridas a consecuencias de las cuales murió.

ATROPELLAMIENTO.— En la Avenida Irarrázaval, ayer, a las 2.30 de la tarde, el tranvía número 345 atropelló al niño Julián Muñoz, causándole contusiones en la cabeza y en el cuerpo. El herido fué remitido a la Asistencia Pública.

ESOS RATAS. — Mientras la señora Virginia Asenjo transitaba por la calle Catedral, un pilluelo le arrebató el portamonedas con veinte pesos, sin ser habido.

CHOQUE. — En la calle Bandera frente a la Bolsa se presentó el caso de que un auto que venía, chocó con otro que iba, resultando ambos coches con perjuicios de consideración.

SUICIDIO. — Juan Jiménez Escobar, individuo que llegó del norte y que hubo de pasar aquí una "vía-crucis", resolvió ayer poner fin a sus días, para lo que se trasladó al cerro San Cristóbal, y frente a la Virgen se colocó un cartucho de dinamita en la boca.

MURIO ABANDONADO. — Víctima de una cruel enfermedad, hacía cinco días que Dionisio Pelele agonizaba en su domicilio, una pieza de conventillo ubicado en la calle Huemul. Ayer el enfermo murió, y sólo en la tarde se comprobó este hecho.

ARRASTRANDO EL PONCHO. —Juan José Pedrel andaba ayer belicoso, y en este estado de ánimo provocó una riña a cuchilladas con Marcos Cabezón, quien le asestó una puñalada en el vientre, dejándolo mal herido.

HURTOS Y ROBOS.— A la casa de Juan Vallejos penetraron ladrones, llevándose hurtadas especies por valor de 500 pesos.

—Martín Barrera, Mapocho número 1500, fué víctima de los ladrones, que le hurtaron ropas por valor de 600 pesos.

—Roberto Soza fué víctima del robo de su cartera con 800 pesos, en circunstancias que tomaba un carro Palma.

—Pancracio Fontecilla se quejó a la policía de haberle sido hurtada en un prostíbulo la cantidad de 900 pesos, de su patrón don Carlos Barrera.

—A la casa del diputado señor Bermúdez penetraron ladrones, y le robaron algunas prendas por valor de 900 pesos.

—Víctima de los cacos fué la casa de don Salustio Buenasuerte, quien logró comprobar haber sido robado en especies por valor de 1,000 pesos.

—Segismundo Errázuriz de la Huerta fué sorprendido en los momentos en que se robaba un anteojo de la casa de Pedro Soto, artefacto que éste avalúa en 700 pesos.

—La casa de don Pedro Fuenzalida fué visitada anoche por hijos de Caco, quienes le hurtaron diversas especies que avalúa el interesado en 500 pesos.

—Pedro Munita penetró en casa de Segundo Méndez y le hurtó especies por valor de 800 pesos. Munita huyó a Talca.

—Juan Zavala fué víctima de los pillos, que le hurtaron 1,000 pesos de su imprenta "La Linterna".

BOX

LOS ENCUENTROS DE ESTA NOCHE EN EL HIPPODROME CIRCO

Luis A. González-Floridor Pino, 10 rounds

Juan Pino-Manuel Contreras, 8 rounds

Benito Miranda-Julio Navarro, 6 rounds

JURADO

Esta noche, y como número inicial del programa oficial de festividades patrias, se realizará en el Hippodrome Circo, Salas esquina de Artesanos, un festival boxeril de primera calidad, con un total de veinticuatro vueltas de box con decisión.

J. PINO

Abrirá el programa un match a seis rounds entre Benito Miranda y Julio Navarro.

Seguirán ocho vueltas, entre dos de los mejores peso pluma en la categoría de los profesionales: Juan Pino y Manuel Contreras, debiendo batirse después el vencedor con el campeón de ... so.

Pondrá fin al espectáculo ... match de fondo a diez ... tre el campeón de los ... box, Luis González, ... knock-out de Armando ... Floridor Pino, entrenador ... Firpo y ganador de ... que pronto se va a ... de los negros de Jack ... El nuevo Inspector de ... cipal, don Luis Rodríguez ... entregará al vencedor una ... medalla de oro, obsequio ... Municipalidad de Santiago.

El match tendrá la ... de la tropa franca de ... ción y de dos cientos ... las escuelas nocturnas ... yo objeto el empresario ... lio Vega ha donado ...

Una de las mejores ... litares amenizará los ...

Se nos encarga advertir ... puertas del local se abrirán ... ocho de la noche, y ... puertas no se reconocerán ... ni habrá entrada libre ... profesionales.

Jurado para los matches

Comisión municipal: ... Correa y Ernesto Clark.

Cronometradores: ... Parada y Adolfo Mackenna.

Inspector de ring: ... dro Alvarez Salamanca.

Inspectores de boletería: ... pides Letelier y Hernán ...

Anunciador oficial: ... dal.

Comisión médica: ... treras y Julio Paredes.

EN HONOR DE LAS DELEGACIONES EXTRANJERAS. — El hecho de que algunos dirigentes de las delegaciones extranjeras venidas al Cuarto Campeonato de Football, manifestaran al campeón de lucha romana don Amadeo Pellegrini que deseaban imponerse del adelanto de los deportes de gabinete, ha motivado la organización para la noche del Jueves 23 de una velada, a celebrarse en el Hippodromo.

Se está preparando un buen programa de fondo, contándose ya con match con decisión y guantes chicos entre los elegantes peso gallo Juan Beiza y Aquiles Marchant y Manuel Fuentes, recién llegado del norte con grandes triunfos y Víctor Contreras campeón de peso medio de la Asociación de Centros de Box.

Esta fiesta será presidida por el doctor don Héctor Gómez, Director de "La Mañana" de Montevideo y Presidente de la Confederación de Football Suramericana, por los jefes de las delegaciones y por los periodistas extranjeros venidos al certámen.

SANCHEZ - LILLO. — El 2 de Octubre próximo se efectuará el match revancha concertado entre el campeón suramericano de peso liviano Manuel Sánchez y el campeón peso medio de Chile Indalicio Lillo.

El encuentro será a 10 vueltas y se realizará en el Hippodrome Circo.

PABLO MUÑOZ, DE... INDALICIO LILLO. — A ... redacción, se ha acercado ... representе del pugilista Pablo Muñoz a pedirnos desafiemos por nuestro intermedio al ... peso medio de Chile, Indalicio Lillo.

—Muñoz, nos dijo su representante, está ahora en ... y tiene méritos bien ... para exigir a Lillo la ... de un match. Su último ... sobre Duque Rodríguez ... dican.

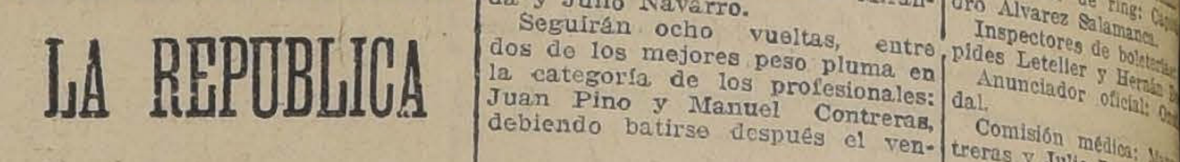
Para firmar bases, ... mos al representante de ... ra mañana a las 6 P. M. ... Federación de Box.

ENTRE AFICIONADOS. —Desafío al señor Guillermo ... —Hemos recibido del ... señor Armando Olavarría, ... publicación, la siguiente ... desafío al conocido ... señor Guillermo Matte H.:

"Señor Guillermo M... Estimado amigo:

Como hace bastante ... llegan a mis oídos ... que usted desea medirse ... y siendo para mí muy ... oirlos a diario, le doy ... nidad, invitándolo a un ... box en las condiciones que ... estime más conveniente.

En espera de su pronta contestación, lo saluda su amigo. — (Firmado). — ... Olavarría".





CENTENARIO DE MAGALLANES

EL GOBIERNO DE CHILE INVITA A LOS PAISES SUR-AMERICANOS

Ayer se reunió el comité ejecutivo de la comisión encargada de preparar el programa con que se celebrará el IV Centenario del descubrimiento del Estrecho de Magallanes.

Después de tomar diversos acuerdos se resolvió nombrar presidente al señor Guillermo Pereira y secretario al señor Julio Prado Amor.

Para las fiestas magallánicas el Gobierno ha acordado invitar a los países sur-americanos, a Estados Unidos, España y Portugal. Desde luego el Presidente Irigoyen ha sido invitado para que asista a las fiestas del Estrecho.

Según se nos informó ayer, en forma autorizada, se ha comunicado al Gobierno que el señor Irigoyen no podrá deferir a la invitación del Gobierno de Chile.

Impresión de una obra

El Gobierno ha ordenado imprimir la obra "El reinado de Lenín" de Boris Nobel, traducida por don ...rdo Cabieses.

Establecimientos subvencionados

El secretario de la Inspección General de Instrucción Primaria, señor Pedro Mardones, ha sido nombrado visitador de los establecimientos de instrucción que reciben subvención fiscal.

En su reemplazo ha sido designado el señor Agustín Azócar.

LA FIESTA DE LA PRIMAVERA

EL CONCURSO DE AFFICHES Y TEATRAL.—EL CIRCO UNIVERSITARIO

La Federación de Estudiantes de Chile, iniciadora de la celebración de la Fiesta de la Primavera entre nosotros, activa con todo entusiasmo el programa del presente año, que a no dudarlo tendrá mayores novedades que el de los años anteriores.

Hoy, a las 5 de la tarde, se reunieron en el Club de Estudiantes los señores Alberto Ried, Julio Ortiz de Zárate y David Soto, que forman el jurado del Concurso de Affiches, a fin de discernir los premios correspondientes. En nuestra edición de mañana Sábado daremos cuenta del resultado obtenido.

El jurado del Concurso Teatral ha quedado formado por los señores Armando Blin, Waldo Urzúa y Adolfo Alliende, quienes emitirán su fallo, impostergablemente el próximo Martes 21.

El Comité Directivo ha resuelto suspender sus sesiones de la presente semana con motivo de las fiestas patrias, para reanudarlas desde el Lunes venidero.

En el Concurso abierto para los diversos números del Circo Universitario se han presentado ya numerosos trabajos. Como se ha anunciado, este concurso se cierra el Viernes 24 del corriente y sus bases pueden consultarse en el Club de Estudiantes, Ahumada 73.

Lo de la Dirección de Subsistencias

Ayer fué llamado a declarar el contratista señor Guillermo Zañartu, en el proceso sobre irregularidades en la Dirección de Subsistencias.

VIDA ESTUDIANTIL

CENTRO GASTON LACLOTE. —Cítase a sesión para mañana 18, a las 9 P. M.

CENTRO LIBERTAD Y CIENCIA.—Las secciones de la institución atenderán a los señores socios en los días Lunes, Miércoles y Viernes, de cada semana, de 20 a 23 horas; y los Domingos, en la mañana.

—Los trabajos para el certamen literario se entregarán en la Secretaría, Nataniel 1011, los que irán firmados con pseudónimo, colocando el nombre del autor en un sobre y aquél en el exterior. Los datos generales se han publicado.

—Se invita a los socios y amigos a una conferencia, que dictará el señor Luis Román García, el 18, a las 9.30 de la mañana, en la secretaría.

BOY SCOUTS

BRIGADA ALCIBIADES VICENCIO. — Cítase a todos los scouts de esta Brigada para hoy a las 5 P. M., con el objeto de entregarles el equipo que deberán llevar a la excursión, de tres días, que se efectuará entre el 18 al 20 del presente, a Colina, al pueblo de Esmeralda.

La partida será el día 18 del presente, a las 6 1|2 A. M.

Las inscripciones se cerrarán hoy a las 6 P. M.

Han sido nombrados scouts de segunda clase los señores Héctor Arancibia y Andrés Lacasia.

BRIGADA DE SCOUTS "FEDERICO ERRAZURIZ". — El directorio de la Brigada de Scouts "Federico Errázuriz", en sesión de 10 de los corrientes, tomó los siguientes acuerdos:

1.o Aceptar la renuncia del tesorero señor Holuigue, y designó en su reemplazo al señor Enrique Hidalgo.

2.o Aceptó la renuncia del secretario señor Enrique Hidalgo, y designó en su reemplazo a don Narciso Sepúlveda F.

3.o Se fijó el día 3 de Octubre próximo para realizar la excursión de los scouts a la Pirámide de O'Brien (en el Salto), y se designó una comisión compuesta de los directores señores Guzmán, Fernández y González don Enrique, para que lleve a término los preparativos para esta excursión. Se designó al director señor de la Jara para que dé una conferencia a los scouts, acerca del prócer O'Brien.

4.o Facultar a la Brigada para que asista a la fiesta que se realizará el día 18 de Setiembre en la Plaza Bogotá con motivo de su inauguración.

5.o Aceptar la designación provisoria como decurión de la Brigada, del señor Carlos Vásquez.

6.o Comisionar al señor Veas para que practique gestiones ante el Centro Domeyko y otras instituciones, para la formación de la banda de músicos de la Brigada, debiendo el señor Veas dar cuenta de su cometido en la sesión que se celebrará el 24 de Setiembre.

CUESTIONES LOCALES

JUNTA DE BENEFICENCIA.— El presidente de la Junta de Beneficencia ha nombrado a los señores Daniel Bernales, Ramón Santelices, Belisario Prat y Pedro Bannen, para que representen a la Junta en los funerales del señor Carlos Rogers, administrador de la Casa de Orates.

SE PIDE LA CLAUSURA.— Una caballeriza situada en la Avenida de la Paz N.o 849, ha sido denunciada como insalubre.

CASITAS SUBTERRANEAS. — En la calle Domeyko N.o 1975, existen unas casitas que están situadas en el piso subterráneo. Dichas casas adolecen de numerosos defectos sanitarios, por cuyo motivo se ha pedido a la Alcaldía que proceda a su clausura.

UNA FABRICA EN UNA CABALLERIZA. — La Inspección Municipal de Higiene ha denunciado ante el jefe de la Oficina, que en la calle San Ignacio N.o 195 funciona una fábrica de bebidas gaseosas en el interior de una caballeriza.

Se ha pedido la clausura de esta fábrica.

INSTITUCIONES DIVERSAS

CLUB SOCIAL JUVENTUD DE PROVIDENCIA.—Cítase a reunión extraordinaria de directorio para hoy Viernes 17, a las 6.30 P. M. por no haberse llevado a efecto la reunión que debía haberse verificado el Miércoles 15.

UNION NACIONAL DE VIAJANTES Y VENDEDORES PLAZA.—Los socios de esta institución reunidos en asamblea el 11 del presente mes, proclamaron presidente al señor Ramón Carrasco. El directorio elegido en esta asamblea, se reunió ayer Jueves, con el objeto de constituirse, quedando fomado como sigue:

Presidente, señor Ramón Carrasco; vicepresidente, señor Ramón Vega; tesorero, señor Rogelio Núñez; protesorero, señor Colombo Montefinales; secretario, señor Angel Gabarini; prosecretario, señor Adriano Razeto.

EJERCITO Y ARMADA

EN MISION A COLOMBIA. — Es posible que dentro de pocos días más se firme un decreto por el cual se envía, en misión especial a Colombia, al teniente 1.o, don Julio Labbé Jaramillo, de la Escuela Militar.

MISION MILITAR CHILENA EN ESTADOS UNIDOS.— Desde hace un mes permanecen en Estados Unidos los oficiales que forman la Misión Militar que fué a ese país, con el objeto de incorporarse a los establecimientos militares.

Representan a nuestra aviación los tenientes señores Enrique Zúñiga y Arnaldo Carrasco, alumnos distinguidos de nuestra Escuela de Aeronáutica, y que ya se encuentran incorporados en la conocida Escuela de Mineola.

El capitán Marchant y los tenientes Tovarías, Briceño y Ramírez ingresarán pronto a la Escuela de Artillería de Nueva York, siguiendo además algunos cursos en los más renombrados institutos técnicos militares.

Se estima que la permanencia de estos oficiales en Estados Unidos durará, a lo menos dos años.

CLUB MILITAR.—Posiblemente será presentada en la próxima sesión de Directorio del Club Militar una moción para reformar el Estatuto orgánico en el sentido de permitir el ingreso al Club a los oficiales de reserva.

DE BAJA.—Ha sido dado el aspirante a oficial de reserva, don Guillermo Echenique Correa, del Regimiento de Artillería Maturana No. 5.

CUERPO DE INVALIDOS. — El pago del aumento de las pensiones, por los meses de Junio, Julio y Agosto próximo pasado, se efectuará hoy Viernes 17, empezando a la 1 P. M.

SE LE NECESITA.—En la Subsecretaría del Ministerio de Marina se necesita al aspirante a ingeniero, don Roberto Hirth.

PRESENTACIONES.—En el día de ayer se han presentado a la Comandancia General de Armas: el mayor don Alfredo Coadow, de ...a; el mayor don Ernesto Pe... de Santiago; el teniente 1.o, don Luis Gómez B., de Santiago; el teniente 2.o don Roberto Heña Ramírez, de Santiago; y los cadetes navales Marcos Vega y Enrique Medina.

LAS TROPAS EN EL NORTE

Orden del día dictada por el general Boonen Rivera

Oportunamente, y por comunicaciones que nos enviara nuestro corresponsal en Iquique, dimos cuenta de que la jefatura militar que tiene a su cargo las maniobras en el Norte, había dirigido una orden del día a todas las tropas.

Damos hoy el texto de esta orden del día:

"El señor Inspector general del Ejército, general don Jorge Boonen Rivera, dirige al personal de la I División, la orden del día siguiente:

"Soldados:

Vuestro jefe, el señor coronel Cabrera, me ha dado cuenta de vuestras necesidades y he podido comprobar en mi visita a los campamentos que sabéis soportar las fatigas de la vida de campaña en la forma en que siempre el soldado chileno ha sabido hacerlo cuando la patria ha hecho un llamamiento al empuje tradicional de sus hijos.

Hoy más que ayer, la disciplina es la base de la victoria, pues sólo ella nos da la superioridad moral sobre nuestros adversarios y permite aunar todos los esfuerzos hacia un objetivo común que sólo puede ser la grandeza de Chile. Mantenerla es nuestro deber, como os lo dijo vuestro jefe hace poco, y para que veáis cuánto la temen nuestros posibles enemigos, debo deciros que en comunicaciones transmitidas desde Lima, se habla con regocijo de una sublevación, que nunca pudo pasar por la mente del soldado chileno, ocurrida entre vosotros, y se os insulta haciendo creer que habéis faltado al respeto que todos debemos a los Poderes Constitucionales de la República.

Semejantes especies, sólo merecen el desprecio nuestro: y si llega la hora, vosotros haréis comprender a nuestros falaces enemigos que los soldados actuales de la I División, son los dignos hijos de los que incorporaron a la patria chilena el territorio que la República nos encarga en estos momentos hacer respetar de los que soñaron adueñarse de él contando con disenciones que jamás han existido y que no pueden existir cuando se trata de la honra de nuestra bandera y de la gloria de las armas nacionales. — (Firmado). — **El Inspector General del Ejército, general Jorge Boonen Rivera".**

Como un comentario, en el cual se corroboran los conceptos anteriormente expresados, dió a conocer una segunda orden al respecto el coronel don Luis Cabrera, comandante en jefe de la I División.

Esta nueva orden dice como sigue:

"Señores jefes, oficiales, suboficiales, cabos y soldados de mi División: Esta orden del día del señor Inspector General del Ejército, es una consigna que nos obliga perentoriamente al cumplimiento de nuestros grandes deberes disciplinarios. La disciplina no puede fallar, pues para que fallara fuera menester que desapareciesen los agentes del mando.

Hace días os dije verbalmente lo que mi alma de soldado tenía que deciros en esa hora precisa, sobre el significado de esta concentración de las tropas de mi División, acrecentada con la concurrencia de sus reservistas, y sobre lo que nos exigía el deber que hemos jurado, frente a las privaciones, contrariedades y circunstancias de nuestra vida actual. Os dije entonces que el triunfo más ruidoso y más barato de nuestros adversarios, se lo brindaríamos nosotros si algunos, en momentos de lamentable ofuscación, rompiesen la armadura de hierro de nuestra vieja y gloriosa disciplina. Hoy, sabedores ya vosotros de cómo se ha propalado más allá de nuestras fronteras la mentira de esa sublevación alegremente comentada, daréis plena razón a mis palabras y consejos, y reconfortaréis vuestro espíritu para hacer lo más fuerte que la contrariedad y tan grande como el de aquellos que en pasados tiempos alzaron el altar de nuestra gloria. —**Luis Cabrera**, coronel y comandante en jefe de la I División".

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ARTURO ALESSANDRI
ARTURO ALESSANDRI R.
FERNANDO ALESSANDRI R.
VICTOR ACEVEDO L.
Domicilio y estudio: Delicias 1168. De 9 a 11.30 y 4 a 6. Teléf. Inglés 1414. Teléf. Nac. 1833.

ERNESTO BARROS JARPA
CESAR JIMENEZ FUENZALIDA
Gálvez 88. Teléfono 1845.

LUIS MALAQUIAS CONCHA S.
Asuntos civiles, criminales, accidentes, apelaciones. Compañía 1065. Casilla 1088.

CLARO Y Cía.
Luis Claro Solar, Samuel Claro Lastarria, Héctor Claro Salas, Fernando Claro Salas. Morandé 231. Teléfono 2355.

NAZARIO CHACON DEL CAMPO
Morandé 466. Teléf. 966. Cas. 3211.

PEDRO DAZA BRANTES
Morandé 440. Casilla 2281.

ROBERTO DE PETRIS
San Diego 65. Teléf. 156. Cas. 4044. Juicios civiles, criminales, de comercio, asuntos jurisdicción voluntaria.

FERNANDO ERRAZURIZ TAGLE
Notario-abogado Bandera 345. Casilla 926. Teléf. 3324. Desde las 9 A. M. hasta las 6.30 P. M.

JORGE ERRAZURIZ TAGLE
LUIS A. QUINTEROS T.
Amunátegui 301. Teléf. 633. Cas. 2593.

HERMAN ECHEVERRIA C.
Moneda 1148. Teléf. 3421. Domicilio: Carrera 172. Teléfono 1594.

LADISLAO ERRAZURIZ
HERNAN LEIGH BANADOS
De 3 a 5 Alameda 1902.

NICANOR ELGUETA N.
Galería Alessandri 19 A (altos) Teléfono inglés 536.

DANIEL FELIU
y OSCAR FELIU H.
Merced 557. Teléf. 582. Cas. 3177.

[illegible]
FIGUEROA ANGUITA
717. San Antonio. Teléfono 1681.

FERNANDO FIGUEROA VIAL
Galería Alessandri 24. Piso 2.o. Casa 5.

GALVARINO GALLARDO NIETO
Ahumada 168, altos Teléf. 2343.

JORGE GALLARDO NIETO
Asuntos civiles y criminales. Se trasladó Morandé 244.

HECTOR ARNALDO GUERRA
CESAR DE LA CRUZ M.
Causas criminales y civiles. Santo Domingo 1175. Casilla 135.

EDUARDO GREZ PADILLA
Catedral 1425. Teléfono 1144.

MANUEL GAETE FAGALDE
Notario-abogado, Huérfanos 1242. Teléfono Inglés 1355. De 9 a 18.30. Domicilio Vergara 261.

OSVALDO HEVIA L.
Morandé 244. Casilla 1881.

RAMON SEGUNDO JIMENEZ
Abogado. Galería Alessandri 24. de 10-11 y 4-6.

GUSTAVO KALTWASSER DIAZ
Huérfanos 1175 - Casilla 855.

BERNARDO LEIVA
Abogado. Bandera 552.

MIGUEL LUIS LAGOS
Abogado Banco Hipotecario de Chile. De 11-12 y de 3 a 4. Casilla 1455.

LORENZO MONTT
AMBROSIO MONTT WILMS
Compañía 1207. Teléfono 2307.

MANUEL MERINO E.
LUIS MERINO E.
Agustinas 534. Teléf. 2077. Casilla 2407. De 4 a 5.30.

MANUEL OLIVA
Estudio: Galería Alessandri of. 15 A. en bajos.

ANTONIO PLANET C.
Abogado. — Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Bandera 575, oficina 34. Casilla 4034. Teléfono Inglés 1137. 3 a 5 P. M.

ALFONSO REVECO
Alegatos Corte Suprema. Apelaciones. Nueva York 59 (frente Bolsa Comercio) Teléfono 455.

CARLOS A. RUIZ B.
Morandé 432.

CARLOS SALAS HERRERA
Abogado. Bandera 552. Casilla 3366. Teléfono 2177.

LISANDRO SANTELICES E.
Morandé 450. Especialmente: Particiones juicios sobre propiedades y estudio y arreglo de títulos.

ENRIQUE TAGLE MORENO
Estudio: Compañía 1223.

EMILIO TAGLE RODRIGUEZ
Abogado Huérfanos 840. Teléfono 2018. Atiende preferentemente asuntos comerciales y mineros.

LEOPOLDO URRUTIA
Bco. Hipotecario de Chile, de 2-5. Domicilio: Santa Rosa 128. Teléfono 2223.

LUIS VALENZUELA DIAZ
J. ANTONIO VALENZUELA DIAZ
Compañía 1264. Casilla 23.

HUMBERTO YAÑEZ VELASCO
Compañía 1223. Teléfono 1614.

MEDICOS

Dr. ARNELLO
Cirugía, anestesia general. Venéreas. García Reyes 17. De 12-3. Hospital San Vicente 4-6.

Dr. LEONIDAS AGUIRRE A.
Especialista enfermedades niños y afecciones pulmonares. De 10-11 y 1.30-3.20. San Francisco 116.

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista 14 años Europa. 8 años Médico Director Hospital de Ojos Condado Stafford (Inglaterra). Merced 494. De 1.30-4. Teléf. 602.

Dr. ITALO ALESSANDRINI I.
Cirugía y Ginecología. Consultas 1 a 3. Merced 324. Teléfono 3555.
1015-Nov. 30

Dr. BISQUERT
Vías urinarias. Sífilis. Moneda 859. De 3 a 6. Casilla 2563.

Dr. ARTURO BARRAZA A.
Vías urinarias, sífilis. Puente 557. De 3 a 6.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestinos. Rayos X. 3 a 6. A. Prat 80. Teléf. 19 Matadero.

Dr. JULIO BUSTOS
Médico de Ciudad de Santiago. — Medicina interna, niños, sífilis. Recoleta 707. De 2 a 4.

Dr. CARLOS BOLIVAR S.
Medicina general. Delicias 210. De 1 a 3.

Dr. BRAGA CASTILLO
Rayos X. Merced 136. Teléfono 1393. Consultas: de 9 a 10 y de 1 a 4.

Dr. CORREA CORTES
Medicina interna. Sífilis. Afecciones externas de la vista. 2-5. Echaurren 48.

Dr. CAMPOS MENDEZ
Medicina interna. Enfermedades y desórdenes sexuales. De 10 a 3. Santo Domingo 2177.

Dr. MANUEL CALVO MACKENNA
Médico Pensionado San Vicente 1 a 3. Santo Domingo 1412. Teléfono 596.

Dr. R. CASTAÑON SALINAS
Jefe Policlínica Prof. García Guerrero. Medicina interna. De 5 a 7. Avenida España 167.

Dr. PEDRO CONTRERAS A.
Consultas: Lunes, Miércoles y Viernes, 2-4. Compañía 1470.

DOCTOR CHARLIN
Enfermedades de la vista. Compañía 2115. Consultas de 3 a 6 P. M.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
Laboratorio Clínico. Delicias 868 (frente a Estado). Consultas de 4 a 6. Teléfono 2483.

Dr. W. E. COUTTS
Sífilis. Vías urinarias. Consultas de 3 a 5. San Martín 372.

Dr. CASTRO OLIVEIRA
Garganta, nariz, oídos. Estado 63. De 3 a 6.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Estudios en Europa: Medicina interna. Sífilis. San Antonio 451. De 3 a 4. Teléf. 188 Providencia.

Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS
Ex-médico residente Hospital de Niños. Catedral 1882. Teléfono 254. 1.30 - 3.30.

Dr. DIAZ VELASCO
Medicina interna. Niños. Sífilis. 1 a 4. Vergara 474. Teléfono 236 Parque.

Dr. EUGENIO DIAZ LIRA
Cirugía de niños y ortopedia. — Agustinas 1270. Teléfono 2285.

Dr. RICARDO DONOSO
Estudios en Europa. Medicina interna, especialmente pulmón, corazón. Agustinas 619. De 1.30 a 3.30.

Dr. ESPINA
Rayos X. Medicina interna. Estudios Europa. Delicias 1228 esq. Gálvez. Teléfono 2103. De 1.30 a 4.

Dr. JULIO EASTMAN
Catedral 2678. De 1.30 a 3.30. Teléfono 2637. Casilla 1571.

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Profesor de enfermedades niños. Merced 580. Teléfono 1721. De 2 a 4.

ARTURO FRITZ
Medicina general. Jefe Policlínica. Piel y sífilis. De 3 a 5. Huérfanos 1353.

Dr. GARCIA COLLAO
Estudios Europa. Ojos, Nariz, Garganta y Oídos. San Antonio 148, frente Teatro Municipal.

Dr. ENRIQUE GONZALEZ H.
Estudios en Europa. Especialmente estómago, intestinos, hígado, diabetes, obesidad y reumatismo. Ejército 636. Consultas: 3-4.

Dr. ARISTIDES GONZALEZ C.
Prof. extraordinario. Obstetricia. Enfermedades señoras. 1-3. Cas. 1551. Teléf. 2789. S. Martín 272.

Dr. ERNESTO GREENE
Estudios Europa. Cirugía, ginecología. Consultas: 3-4. — San Martín 509 esquina Catedral. Teléf. 2860.

Dr. MOISES HERRERA
Medicina general, especialmente niños. — Esmeralda 847, entre 21 de Mayo y San Antonio.

Dr. HERRERA ROGER
Médico Hospital de Niños. Teléf. 2679. Delicias 2558. De 1 a 3.

Dr. ALEJANDRO INFANTE
Enfermedades niños. Médico Hospital Niños San Luis. Consultas 1-4. Delicias 253.

Dr. AGUSTIN INOSTROSA
Cirugía. Ginecología. Sífilis. De 5 a 6. Puente 559.

A. ICAZA BARROS
Médico cirujano. Bandera 736. — Teléfono 283. Consultas: 5 a 6.30.

Dr. ROBERTO JARAMILLO B.
Ejército 707. Teléf. 142 Parque.

RICARDO KUSCHEL S.
Cirugía general. De 3-4, excepto Sábados. Merced 186. Teléf. 1844.

DOCTOR KONIG
Neurastenia, Typhus, Corazón, Bronquitis, calle Claras 549. 2-4.

Dr. A. KORNER ANDWANDTER
Estudios en E. U. Cirugía Ortopedia. Consultas: 3-4. Santo Domingo 623.

Dr. LEA PLAZA
Enfermedades del sistema nervioso. San Antonio 584. 5-7 P. M.

PROFESOR LUCO
Enfermedades nerviosas y mentales. Merced 336.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Rayos X. Delicias 1626. De 2.30 - 4. Teléfono 2844.

Dr. MORAGA FUENZALIDA
Medicina y cirugía de niños. Cochrane 118. Teléfono 2804. De 1 a 3.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Sífilis, venéreas, piel. 2 a 4. Galería Alessandri 24.

Dr. MEZA OLVA
Estudios Europa. Medicina interna, pulmón, corazón, riñones, sífilis, 3 a 4. Dieciocho 268. Domicilio: Vicuña Mackenna 955. Teléf. Sta. Elena 9.

Dr. MALBRAN
Enfermedades mentales y nerviosas. De 2 a 5. San Antonio 584.

Dr. JUAN MONTENEGRO M.
Enfermedades niños. De 2 a 4.— Compañía 1770. Teléfono 2120.

Dr. MONTERO
Prof. Dermatología, Sifilografía, Piel. Sífilis. génito-urinarias. Prat 308.

Dr. ITALO MARTINI Z.
Ojos, oídos, nariz y garganta. Delicias 411. Consultas: 2 a 4.

Dr. LUIS G. MIDDLETON CRUZ
Oídos, nariz, garganta. Trasladóse: Miraflores 540. De 4 a 6.

NEUMOTORAX ARTIFICIAL
Tratamiento Tuberculosis pulmonar. Dr. Moreno. Estudios Europa. Recoleta 561, de 2.30 a 4.30.

Dr. JULIO MOORE F.
1.30 - 3.30. Niños, sífilis.— Vergara 155. Teléfono 3074.

Dr. MOUAT S.
Ginecología, partos. Ex-Jefe Clínica Ginecológica Dr. Korner. [illegible]

Dr. OHLERICH
Titulado Alemania y Chile. Medicina general adultos y niños. Teléfono 332. Consultas: 2 a 4. Trasladóse: Teatinos 336.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1646. Teléfono 2152. Consultorio: Santo Domingo 1695. 1-4.

Dr. OTTO PHILIPPI
Enfermedades niños. Santo Domingo 820 esq. San Antonio. Consultas 1 a 3. Teléfono 2415.

PROFESOR PARDO
Cirugía y enfermedades de señoras. Consultas de 2 a 4. Ejército 119.

Dr. OSCAR PERALTA C.
Arturo Prat 588. Consultas 2 a 4. Policlínica de 8 a 9.30.

Dr. PAREDES F.
Especialmente enfermedades señoras. Jefe Policlínica Prof. Korner. Medicina. Cirugía Abdominal. Amunátegui 33. De 2-4.

Dr. PRUNES
Estudios en Europa. Jefe de Clínica. Piel, sífilis, venéreas. Merced 490. Casilla 2894.

Dr. RICARDO PERALTA G.
Cirugía general, especialmente de niños. Claras 471.

Dr. MARCIAL PARADA
Oídos, nariz, garganta. Delicias 1626. Teléfono 2844. De 3 a 5.

Dr. QUIROGA
Enfermedades nerviosas y mentales. Puente 559. Consultas de 3 a 5.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Cirugía. Enfermedades señoras. De 1 a 3. Agustinas 1660.

Dr. HUMBERTO DE RAMON C.
Ayudante Clínica Quirúrgica Profesor Sierra. 1 a 4. Matucana esquina Moneda.

Dr. RAYO RIQUELME
Cirugía. Enfermedades de señoras. Lunes, Miércoles, Viernes, de 1 a 3. Martes, Jueves y Sábado, de 5 a 6. Merced 334. Teléfono 3329.

Dr. NACIANCENO ROMERO
Laboratorio Clínico. Bandera 574. Consultas 5 a 7. Casilla 3871.

Dr. JOEL RODRIGUEZ P.
Estudios Europa. Medicina interna, especialmente estómago, intestinos. Rayos X. de 2-4. Amunátegui 559. Teléfono 2810.

Dr. F. ROMERO AGUIRRE
Partos. Enfermedades señoras. Cirugía. Catedral 2429.

Dr. SEPULVEDA R.
Laboratorio
Abierto a toda hora. Bandera 736. Teléf. 233. Exámenes completos: orina, sangre, desgarro, etc. Investigaciones: tifus, difteria, etc. Hermoculturas. Autovacunas.

Dr. SCROGGIE
Médico interno Hospital de Niños. Consultas 2-4. Matucana 308. Teléfono Inglés 981-1771.

Dr. SANTANDER
Estudios Europa. Enfermedades corazón, riñón, sífilis, especialmente estómago e intestinos. Examen del enfermo por rayos X y laboratorio. Moneda 821.

SIFILIS
VENEREAS Y PIEL
Doctor Félix Grohnert B.
Castro 238. Consultas: 2-6.

Dr. OSVALDO SALAS C.
Catedral 2529. Jefe Clínica Niños. Niños, adultos. De 1-3. Teléf. 2791.

Dr. CARLOS A. SOMMERS
Enfermedades del pulmón. De 1-3. Catedral 2099.

SANATORIO
PENSIONADO PARTICULAR
Av. Matta 586—Tel. 97 (Matadero)
Partos, operaciones, enfermedades de señoras, corazón digestivas, nervios, Morfinomanía: aislamiento y curación. Sala de operaciones, laboratorio electroterapia, Rayos X. Parque, jardines.
Dr. AQUILES RIVEROS

Dr. STUARDO
Estudios Europa. Enfermedades niños. De 1 a 4. Agustinas 1684. Teléf. 2245.

J. SCHWARZENBERG L.
Enfermedades niños. 1-3, excepto Jueves y Sábado. Merced 186. Teléf. 1344.

DOCTOR STOLTING
Oculista. Médico recibido en Alemania y Chile. Compañía 1392. De 3 a 5.

Dr. SOTO PARADA
Laboratorio Clínico. — Jefe Laboratorio Prof. García Guerrero. Exámenes completos: orina, sangre, etc. 2-6 Moneda 1035.

Dr. TORRES TORRES
Jefe Clínica Prof. Korner. Enfermedades señoras, cirugía. Catedral 1249. De 3 a 5.

Dr. UGARTE MONTES
Medicina interna, cirugía, sífilis. Sotomayor 541. 1.30 a 3.30.

DOCTOR VARGAS SALCEDO
Cirujano. Martes, Jueves y Sábado. 2-5. Teatinos 254. Teléf. 1060.

Dr. G. E. VIDAL S.
Consultas 2 a 6. Delicias 2648.

Dr. WAUGH ALDUNATE
606 / 914. Estudios Europa. Medicina interna. Venéreas. Sífilis. Reacción Wassermann. 2 a 4. Catedral 1988.

Dr. ZUÑIGA C.
Enfermedades señoras. Jefe Clínica Obstetricia. Avenida España 472. De 1-3. Teléf. 111, Parque.

Dr. WIREN
Oído, nariz, garganta. Claras 471. 2-4. Policlínica, no funciona hasta nuevo aviso.

DENTISTAS

MUÑOZ LOBOS Hnos.
Extracciones sin dolor. Somnoformo, puentes, placas, tratamientos rápidos. San Diego 307. 448.

GUILLERMO AHUMADA
Carmen 319 altos.

SALVADOR CASTILLO
Jefe Clínica. Prótesis E. Dental. Moneda 1588.

A. ARREDONDO REYES
Instalación moderna. Trabajos garantidos. Delicias 2774 (Portal Edwards).

AURELIO DE LA FUENTE
Clínica Dental del doctor Valenzuela Basterrica. Huérfanos 1616. Teléfono 1642.

Dr. CERDA LOPEZ
Puentes. Coronas. Porcelanas. Moneda 881 (altos). Teléfono 2460.

JOSE LUIS CABRERA M.
Teatinos 549, esquina Catedral y Santo Domingo.

DR. ROGAT — PIORREA ALVEOLAR — Bolsa de Comercio — Oficina 212-213
ESPECIALISTA EN PIORREA ALVEOLAR
(Encías supurantes, dientes movibles). Consultas en Valparaíso los Sábados. Condell 88.

ENRIQUE MORENO OLEA
Especialista Clínica Dental Dr. Valenzuela. Huérfanos 1616. Teléfono 1642.

EDUARDO HOLLSTEIN
Dentista. Catedral 1787.

CORIOLANO LARA VALLE
Consultas: 2 a 6. San Antonio 122.

J. A. CASTRO OLIVEIRA
R. CASTRO OLIVEIRA
Estado 62.

VICTORINO ALONSO
Dentista. Estudios en Philadelphia. Moneda 1164.

Dra. ELVIRA ROSAS S.
Dentista. Bandera 76.

MANUEL VEAS
Trabajos rápidos. Extracciones sin dolor. 9-12 y 3-7. Prat 293.

ALEJANDRO VALENZUELA DIAZ
Ayudante Escuela Dental. Extracciones, somnoformo. Electronización contra Piorrea. Morandé 131.

SALAZAR ROIJERS
Dentista. Alameda 2740. Garantiza rapidez, duración. Dentaduras en 24 horas.

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, Transformaciones, reparaciones. Honorarios 8 ojo. Planos presupuestos. Morandé 131.

MATRONAS

CARMELA ALFARO ZUÑIGA
Matrona. — Condor N.o 1172.

M. AVILA
Matrona ginecologista, atiende enfermas toda época embarazo, pensionistas. Cueto 362.

CLINICA PRIVADA DE OBSTETRICIA
Señora Reyes, Matrona Ginecologista. Establecimiento moderno. — Atendido por dos cirujanos especialistas. Recibe enfermas todas partes del país. Curaciones internas. Partos indoloros. Absoluta reserva. Asistencia a domicilio. Esmeralda 636.

CLINICA
Ana G. de Vargas Barrera. Partos, enfermedades señoras. Recibe pensionistas. Cochrane 985.

CELIA CASTILLO
Clínica Privada. Recibo pensionistas, atiendo llamados fuera Santiago. Unión Americana N.o 32.

CONSULTORIO FEMENINO
Sara Novoa. Partos desde $ 35. Curaciones. Inyecciones. Pensionistas. Nataniel 583.

Mme. E. FRAGNAUD
Matrona francesa. Consultas de 1 a 5. Manuel Rodríguez 647.

MATRONA ERAZO
Huérfanos 2460. Partos. Enfermedades señoras. Raspaje. Curaciones. Inyecciones. Consultas absolutamente privadas. Recibo pensionistas.

DELFINA GONZALEZ
Chacabuco 615. Atiendo toda época embarazo, pensionistas, economía, secreto profesional, llamado provincias.

INSTITUTO "DOCTORA LASTARRIA"
Partos sin dolor. Enfermedades internas curadas en 20 días. Dormitorios higiénicos con pensión desde $ 35. Se atienden llamados a domicilio. Avenida Matta 1127.

PENSIONADO MENARES
Pensionistas. Partos. Pensión: $ 35. Curaciones, masaje médico. Cochrane 846.

J. MORENO
Clínica. Especialidad curaciones internas. A. Prat 1579.

ROSA MONTOYA
Enfermas, pensionistas, atención médica permanente. Operaciones. Inyecciones. Curaciones. Maestranza 283.

"PENSIONADO MURFFI"
Especialidad enfermedades señoras. Partos, pensión desde $ 40. Curación flores blancas. Cobro después mejorada enferma. Inyecciones. Exámenes gratis. San Diego 360.

MERCEDES ROJAS
San Diego 932. Recibe enfermas cualquier tiempo. Consultas privadas. Precios módicos.

ANA J. SALCEDO
Atención a toda hora. Recibe pensionistas. Serrano 515.

CARMELA TORO G.
Pensionistas. Atiende toda hora. Trasladóse Matucana 649.

CLINICA "Dra. VICENTINA"
Especialidad enfermedades de señoras. Curación catarro, flores blancas. Pensionado higiénico. Partos. Asistencia completa, $ 50. Examen gratis. San Diego 57.

VARIOS

CARMELA PEREZ PACHECO
Alumna del Instituto de Kinesiterapia del doctor Moraga Porras, ex-masajista de la Casa Mayo, seguirá atendiendo a su clientela en el Instituto de Belleza, Amunátegui 81.
1114-O-7

VELLO DE LA CARA. — EXTRACCION RAPIDA Y SEGURA
Masaje facial de belleza. Curación de la piel seca o grasosa. Consultorio Femenino de Cultura Física.—Santo Domingo 848.

BELLEZA
Gran Instituto "Díaz Gascogne" (Cara, busto, cabeza, mano). Tratamientos modernos, notables, naturales. Concesionario exclusivo de los delicados productos radio-vegetales y electro-orgánicos del afamado "Doctor Rosy". Efecto inmediato. Estado 250.
328

HORTENCIA OSSANDON
Estudios Escuela del Profesor Díaz Gascogne. Masaje médico y belleza. Rosas 1044.

PROF. DIAZ GASCOGNE
Afecciones crónicas. Parálisis, nervios, reumatismo, estiticez, fracturas. "Masaje Médico" [illegible] Estado 250.

Junta Directiva de Pavimentación de Santiago

Se solicitan propuestas públicas para pavimentar 40.000 m. 2 de adoquinado sobre concreto en Avenida Irarrázaval Plaza de Ñuñoa a Ferrocarril de Circunvalación

Especificación bases y planos en la Dirección del Alcantarillado y Pavimentación Moneda N.o 830 diariamente de 11 a 12 M y de 3 a 5 P M

Las propuestas se abrirán en la Intendencia de Santiago el 3 de Noviembre próximo a las 10 A M

EL SECRETARIO

17-Set.

Sociedades Anónim[illegible]

Compañía Salitrera "Los Do[illegible]

En conformidad al Art. 4.o de los Estatutos de esta [illegible] se cita a los señores Accionistas para que desde el 21 de Se[illegible] 2 de Octubre próximos paguen en la Oficina del Banco Angl[illegible]ricano de Valparaíso la segunda cuota de 10 chelines por [illegible] os intereses de 8 por ciento anual devengados desde el [illegible] último

Los señores Accionistas al efectuar el pago deberán [illegible] título provisional del 50 por ciento y recibirán en cambio el [illegible]finitivo por sus acciones totalmente pagadas

El día 13 de Setiembre quedará cerrado definitivamente [illegible] de Acciones del 50 por ciento.

Valparaíso, 21 de Agosto de 1920

EL [illegible]

Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego

DIVIDENDOS 51.o

Desde el Lunes 13 del presente se pagará el dividendo final de 6 chelines por acción acordado en la asamblea general ordinaria de accionistas.

El pago, en moneda corriente, a los que no pidieron letras sobre Londres, se hará a razón de $ 6 por acción, lo que corresponde al cambio de 12d. fijado el día 6 de Setiembre, en conformidad al aviso anterior. —Valparaíso, 9 de Setiembre de 1920.

El Director-Gerente.

Oficina de la Agencia de la Sociedad en Santiago

MONEDA N.o 1109

25-Set.

Compañía de Sali[illegible] de Anto[illegible]

DIVIDENDO N.o [illegible]

En conformidad a lo acor[illegible] el Consejo Directivo, se re[illegible] los señores accionistas [illegible]do de

$ 5 POR ACCION

que se pagará por el [illegible] le en Valparaíso y Santia[illegible] 1 4 de Octubre próximo.

El Registro de Accion[illegible] manecerá cerrado desde el [illegible] actual hasta el 4 de Octubre[illegible]mo, ambas fechas inclusive.

Valparaíso, 10 de Setiem[illegible] 1920.

CARLOS DEL CAMPO
Gerente

Nota. — A los señores Acc[illegible] que deseen modificar su [illegible] para los efectos [illegible] ruega dar aviso a la Compañía [illegible]tes del 1.o de Octubre.

TURF

CLUB HIPICO

LAS CARRERAS DE LA TARDE

Apreciaciones y pronósticos

...abundante en inscripcio- ...bastante novedoso, se presen- ...programa que para esta tarde ...a sus aficionados nuestra ...institución.

...la reunión con el pre- ...Adhesiva, sobre una distancia ...00 metros, carrera que ha ...ado a un numeroso lote de ...dores de regular calidad. ...salen a la consideración ...tor: Burloncillo, represen- ...del Hipódromo Chile, que ha ...ido últimamente muy bue- ...formances, pero, que no se ...minado si cumplirá su ano- ...Barsaquito, que a pesar de ...kilos, puede imponerse sin ...ades en este tiro; Verderón, ...corre sin contratiempos, de- ...rse anotar en el marcador; ...qué, que por sus condiciones ...cidad, hay que tenerlo pre- ...Declaración, que puede ad- ...el puesto de honor, no ...su larga ausencia de nues- ...tas y por fin, Lady Kendal, ...encuentra en buenas condi- ...de training. De éstos, nues- ...preferidos son: Declaración, ...quito y Verderón, en el orden ...ado.

...prueba a continuación, es el ...Bética, sobre 1,100 metros, ...do a potrillos perdedores. ...tra carta para ganador es ...que ha alcanzado un excelen- ...rrollo en su estado de pre- ...y además, por ir en una ...que le acomoda mucho a ...diciones. Para el primer ...recomendamos a Kalmuco ...para el puesto siguiente ...tabla, a Rasputín, que ha ve- ...corriendo en estas pasadas ...es en forma más o menos ...ja.

...milla de la tercera carrera, ...también dificultades al cro- ...para seleccionar los candi- ...con mayor número de proba- ...des al triunfo.

...entrar en apreciaciones, di- ...que nuestras preferencias ...por el Stud del señor A. Ga- ...formado por Queñe y Cuncu- ...no obstante, de que hemos si- ...formados de que el primero ...cumplirá su inscripción. Este ...a 51 kilos, es un serio ri- ...a nuestro juicio debe ocu- ...una honrosa figuración en el ...En los puestos del placé, da- ...nuestros votos a: Egalité y ...

...erosísimo es el grupo de ...los, en los 1,100 metros del ...Donna, prueba en la que, ...ersidad de calidad de los ad- ...os, es la circunstancia que ...dificulta nuestra misión de ...ciar.

...sus últimas victorias en el ...omo Chile, nos seduce en es- ...eba, Lisa, que sólo carga 43 ...que corre muy bien en es- ...tancia. En el segundo y ter- ...esto del marcador, señalare- ...King's Ferry y Mormón, ...tivamente.

...stituye la quinta carrera de ...de, el premio Independencia, ...un tiro de 1,800 metros, de- ...a productos de tres años ...res.

...vista de que Electrón no to- ...parte, se destacan: Viviani, ...ha demostrado ser bueno; ...que le acomoda mucho la ...cia y el peso; Perla White, ...stá en estado de hacer una ...performance; Feño, que ...asignarse sin dificultades el ...lugar y por último, Vesta- ...e puede ocupar una figuración ...rada. Nuestro pronóstico es: ..., Viviani y Feño.

...erta a muchas pretensiones ...senta la prueba siguiente del ...ama, premio Grivoise, sobre ...ro de 1,500 metros. ...candidato de nuestras afeccio- ...es Marimán, que tiene en su ...hermosas carreras, que mani- ...n sobradamente el gran esta- ...e training porque atraviesa. ...ltima figuración de Bastián, ...bliga a indicarlo para el pues- ...continuación. En tercer tér- ...designaremos a Nitrato.

...premio Friandise, sobre 2,400 ...s, es un handicap que parece ...á interés en su desarrollo, pe- ...o en cuanto al final, ya que el ...o handicapper ha dejado en ...la de peso muy favorable a ...a, que no hace mucho ganó a ...ño y Cervantes; al mismo Ar- ...que a pesar de llevar hasta ...una campaña muy dura de so- ...r, se ha notado en forma so- ...liente; a Cervantes y Peter ...que van en un tiro apropiado ...sus poderosos medios de re-sistencia, y por último, a Majuelo y Turpín que actuarán otra vez, en un pista blanda, pues, la cancha fué regada el Miércoles y es poco probable que esté seca para hoy. La verdadera incógnita está en Esteta, que aunque no corre desde hace tiempo, tiene a su favor el hecho de hallarse en gran forma, a juzgar por sus pruebas en privado. Resumiendo, diremos que Cautín es nuestro favorito. Para los placées, señalamos a Esteta y Turpín.

La reunión pone término con una brava carrera sobre 1,500 metros, que promete se de un reñido final. Grano de Oro, vuelve a hacer acto de presencia, después de no haber tenido figuración el Domingo pasado en la prueba ganada por Girasol, debido a que no pudo desempeñarse con éxito—según nos expresó su preparador—por causa de hallarse la cancha pesada y de haberse "resbalado" durante el curso de la prueba. Además, el jockey Florencio Rosas, que lo condujo, declaró a los señores comisarios que el caballo se había abierto en una de las curvas. Durbar, ha corrido bastante ahora último, sin haber figurado en el marcador. El stud San Marcial, presenta una formidable pareja compuesta de Pidal y Falsete, los cuales, van en condiciones ventajosas de peso. Don Alvaro, tiene a su favor la gran carrera que produjo el Domingo, al terminar tercero, a escasa ventaja de Girasol y Whisky Sower. El corral Jackson, lleva con Broughty Ferry un serio rival que puede imponerse sin dificultades. De los enumerados, nos gustan: Broughty Ferry, Don Alvaro y Pidal, en el orden de precedencia apuntado.

RESUMEN

1.a carrera.— Ganador, Declaración; placées, Barsaquito y Verderón.

2.a carrera.— Ganador, Eton; placées, Kalmuco y Rasputín.

3.a carrera.— Ganador, Cuncumén; placées, Egalité y Pasco.

4.a carrera.— Ganador, Lisa; placées, King's Ferry y Mormón.

5.a carrera.— Ganador, Poema; placées, Viviani y Feño.

6.a carrera.— Ganador, Marimán; placées, Bastián y Nitrato.

7.a carrera.— Ganador, Cautín; placées, Esteta y Turpín.

8.a carrera.— Ganador, Broughty Ferry; placées, Don Alvaro y Pidal.

MONTAS Y COMPETIDORES PARA LAS CARRERAS DE LA TARDE.

Primera carrera.—Marimán, no corre; Mike, no corre; Barsaquito, Guillermo Aravena; Drina, Harry Michaels; Burloncillo, Uldaricio Núñez; Coronis, Rómulo Piérola; Alejo II, Aníbal Godoy; Verderón, José Arancibia; Vol-Piqué, Andrés Molina; Willibrodo, no corre; Declaración, Daniel 2.o López; Lady Kendal, Alfonso Silva; Golden Glass, Juan Pinto; Kopa, no corre; La Capilla, no corre; Tancredo, Heriberto Ramírez; Pink Lady, Oscar Montenegro; Zurbarán, N. N.; Urbs, Julio Osorio.

Segunda carrera.— Golpe, Roberto Hernández; Orense, Rómulo Piérola; Agosto, no corre; Kalmuco, José Arancibia; Cila, Alfonso Silva; Essex, no corre; Eton, Manuel Pérez; Gallón, Electo Solís; Herodes, Harry Michaels; Holgazán, Miguel Gamboa; Hollín, Uldaricio Núñez; Oracle, José González; Prince Noir, Ceferino Cruz; Rasputín, Guillermo Aravena; Takecare, Guillermo Carrasco; Virgilio, Manuel J. Silva.

Tercera carrera.— Minerito II, no corre; Queñe, no corre; Cuncumen, Juan Oregón; Verdi, Calixto Pombet; Cecilia, Ramón Flores; Petardito, Juan Vergara; His Lordship, tal vez no corra; Feudal, Rudecindo Díaz; Egalité, Andrés Molina; Larmes, Heriberto Ramírez; Be-Quick, tal vez no corra; Dalry, César Ferrari; Música, Oscar Montenegro; Pasco, Julio Osorio.

Cuarta carrera.—Lag, A. Martínez; Simplicie, Electo Solís; Cardenal, José Arancibia, Dual, Luis A. Jerez; Antu Huenu, no corre; Gooseberry, Manuel J. Silva; King's Ferry, Juan Oregón; Rhum, tal vez no corra; Mormon, Ramón Flores; Orense, no corre; Menta II, Armando Silva; Arras, Juan Pinto; Ciñuelo, Jovino Polanco; Guaraña, Luis A. Zúñiga; Kipsol, Julio Osorio; Martos, N. N.; Najerino, N. N.; Shimosa, Napoleón Ramírez; Joe, no corre; Catilina, Luis Carrasco; Dalry, no corre; Disdain, N. N.; Exhalación, Diego Piña; Lisa, Heriberto Ramírez; Napieskowaka, Guillermo Guerra; Sambre, Ceferino Cruz.

Quinta carrera.— Electron, no corre; Viviani, Juan F. Bernal; Feño, si corre, Manuel J. Silva; Velada, Andrés Molina; Bordeaux, Roberto Hernández; Herodia, Juan Vergara; Perla White, Harry Michaels; Poema, Manuel Pérez; Vestale, Electo Solís.

Sexta carrera.—Queñe, no corre; Levien, José Arancibia; Marimán, Juan Vergara; Gladiadora, José Salfate; Chiflón, Miguel Baeza; Guabiyú, Andrés Molina; Solferino, Miguel Gamboa; His Lordship, Juan Oregón; Silver, tal vez no corra; Bastián, Alfonso Silva; Larmes, no corre; Be-Quick, N. N.; Dalry, no corre; Nitrato, Heriberto Ramírez; Henry Clay, Armando Silva; Teruca, Ceferino Cruz; Rhum, Juan Pinto; Deshabillé, Guillermo Guerra.

Sétima carrera.— Cautín, Juan F. Bernal; Esteta, Uldaricio Núñez; Antaño, Manuel Pérez; Cervantes, Santiago Ponce; Peter Pan, Miguel Baeza; Tirteo, Juan Vergara; Majuelo, Andrés Molina; His Majesty, Pedro Pablo Cancino; Turpín, Heriberto Ramírez; Sancho Panza, no corre; Ruler, Julio Osorio.

Octava carrera.—Grano de Oro, no corre; Durbar, no corre; Pidal, Juan Vergara; Falsete, O. Montenegro; Don Alvaro, Andrés Molina; Mike, no corre; Broughty Ferry, Juan Oregón; Glass, Luis A. Orellana; Omar, Ramón Flores; Boa, no corre; Matadora, Luis A. Zúñiga; Whisky Sower, Heriberto Ramírez; Fidelina, Juan Pinto; Electron, no corre; Alboroto II, no corre; Pencahue, Julio Osorio; Bow, N. N.; Cuncumen, no corre.

Los trabajos de ayer

Pista de arena

Barbieri, montado por un aprendiz, pasó 1,000 metros en 1.6 3|5; repitió en seguida la misma distancia en 1.7.

Voyou, montado por Alf. Silva, atropelló 800 metros en 50 3|5.

Electrón, montado por D. 2.o López, pasó 1400 metros en 1.36 2|5.

Erin, manejada por A. Molina, largó 1,200 metros en 1.21.

Fabla, montada por un aprendiz, movió 800 metros en 52.

Garra de Hierro, montado por un aprendiz, pasó 1400 metros en 1.40.

El Controversia, montado por un aprendiz, largó 1,000 metros en 1.8 2|5.

Balaclava, montada por un aprendiz, trabajó 1,600 metros en 1.54.

Last, montado por L. A. Torres, movió 600 metros en 39.

Giacomo, montado por M. Verdejo, pasó 1,000 metros en 1.6.

General, montado por un aprendiz y Salpicón por Arm. Silva, pasaron 800 metros en 52, llegando iguales; después de un descanso, repitieron la misma distancia en 52 3|5, llegando nuevamente iguales.

Nodriza, manejada por R. Piérola, largó 1,000 metros en 1.5 3|5.

Campoamor, montado por M. J. Silva, movió 600 metros en 39.

Euclid, montado por H. Contreras, pasó 800 metros en 52 3|5.

Vendimia, montada por R. Henríquez, movió 600 metros a voluntad en 41.

Gacetilla, montada por U. Núñez, movió 800 metros en 52.

Oliveto, montado por un aprendiz, pasó 1400 metros en 1.42 3|5.

Harold, montado por J. M. Baeza, trabajó una vuelta fuerte en 2.20, en los últimos 1,200 metros lo acompañó Sempronius, llegando iguales.

Albaycin, montado por H. Ramírez, largó 1,200 metros en 1.19.

Durham, montado por U. Núñez, trabajó una vuelta en 2.15.

Rex White, montado por E. Solís, largó 1400 metros en 1.37 2|5.

Porro, montado por J. Vergara, movió 600 metros en 38, después de un largo descanso, repitió igual distancia en 37 4|5.

Vice-Versa, montado por el señor Alfonso Vargas, trabajó 1600 metros en 1.55.

Nedda, manejada por M. Verdejo, pasó una vuelta fuerte, marcando 1.39 en los últimos 1400 metros.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA

CLUB HIPICO

Deustche Zeitung

1. Declaración, Verderón y Tancredo.
2. Kalmuco, Eton y Hollín.
3. Egalité, Pasco y Cuncumén.
4. King's Ferry, Lisa y Grosebe- rry.
5. Poema, Velada y Herodia.
6. Marimán, Chiflón y Henry Clay.
7. Esteta, Majuelo y Cautín.
8. Fideline, Pidal y Glass.

EL PRONOSTICO

1. Lady Kendal, Declaración y Urbs.
2. Rasputín, Kalmuco y Eton.
3. Pasco, Cuncumén y Egalité.
4. King's Ferry, Mormon y Lisa.
5. Viviani, Perla White y Poema.
6. Marimán, Bastián y Gladiadora.
7. Cautín, Antaño y Turpín.
8. Don Alvaro, Broughty Ferry y Pidal.

NOTICIAS DIVERSAS

Essex y Asturiano.

Han pasado a cuidarse bajo la dirección del preparador Bautista Castro.

Francina.

Ha sido adquirida por un sportman de Concepción, pronto será embarcada a su destino.

"El Brujo del Turf".

El Sábado aparecerá esta revista hípica, con un escogido material de lectura.

Estado de la pista.

La cancha de carreras del Club Hípico fué regada el Miércoles de esta semana, en forma, que ha quedado en condiciones anormales, dada la época del año.

Damos a nuestros lectores esta información, a fin de orientarles en sus apreciaciones para las carreras de hoy.

Por nuestra parte, lamentamos una determinación como la de que nos ocupamos, y esperamos que en lo sucesivo, este servicio sea dispuesto con mejor criterio.

Club Hípico de Santiago

Temporada de Primavera

Viernes 17 de Setiembre de 1920

PRIMERA CARRERA, A LAS 2 P. M. — Premio ADHESIVA. — 1,100 metros. — Para caballos que no hayan ganado más de $ 10,000. — Peso: 45 kilos. — Recargo de 2 kilos Por cada $ 1,000 o fracción mayor de $ 500.—Inscripción: $ 10. — Premio: $ 2,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
D. Sandoval	J. Campos	1 Marimán	63	5	F	Fío	Key	Chocolate, M. naranja, G. chocolate
J. Zapata	Sancho	2 Mike	59	4	F	St. Michan	Vogler's Memory	Morada lunares oro, G. oro
F. Rojas	Jackson	3 Barsaquito	57	3	F	Barsac	Orgullosa	Negra, M. y G. cereza
J. B. Castro	Collanco	4 Drina	57	4	63|63	Hallington Lad	Nanna	Negra cruzada y G. lila
J. Vásquez	J. de la C. Ibáñez	5 Burloncillo	55	4	1|2	Scarron	Sin antecedent	Gris perla, G. lacre
A. Allen	F. Kojakorio	6 Coronis	55	5	F	Black Prince	Copy	Paja
C. de la Cerda	San Marcial	7 Alejo II	53	5	F	Saint Wolf	Abeja II	Rosada, M. blancas, G. rosada
J. de la R. Vieh	Verderón	8 Verderón	53	3	27|32	Royalist	Reliquia	Negro, G. verde
I. Yáñez	Isidro Larraín	9 Vol piqué	53	3	F	Olascoaga	Peregrina II	Oro, cue. pre. pu. y G. n. b. oro
F. Martin	M. R. Troncoso	10 Willibrodo	53	3	7|8	Le Roi d'Is	Juguetona	Azul alm. oro M. lac., G. oro
D. Sandoval	S. Urrutia	11 Declaración	51	4	F	Orán	Surestada	Azul y blanco listado, G. lacre
C. Lara	L. F. Yáñez	12 Lady Kendal	51	4	F	Viraró	M. Comfrey	Morado alamares oro
A. Rodríguez	J. L. Walker	13 Golden Glass	49	4	F	Medallion	Verónique	Amarillo, G. negra
J. Pinto	Columbia	14 Kopa	49	4	F	Ginger Ale	Candelita	Rosada, M y G. blanca
D. Vial	A. Gatica	15 La Capilla	49	4	F	Siberien	Cesira	Blanca braz. negros, G. blanca
E. Emeres	C. Cosmelli	16 Tancredo	49	5	F	Jou Jou	Ladera	Morado, c. y ps. lacre, G. amar.
U. Verdugo	A. Pérez de A.	17 Pink Lady	45	4	F	Lancaster	Palustre	Terracota
E. S. Soto	Alcázar	18 Zurbaran	45	4	127|128	Alcázar	Tiara II	Acero, alamares lacres, G. lacre
R. Amaro	J. A. Soto B.	19 Urbs	43	4	F	Olascoaga	Peregrina II	Amarilla, M. blancas, G. amarilla

SEGUNDA CARRERA, A LAS 2.30 P. M. — Premio BETICA. — 1,100 metros. — Para potrillos de 3 años que no hayan ganado. — Peso: 56 kilos. —Inscripción: $ 17.50. — Premio: $ 2,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
I. Espinoza	Arlequín	1 Golpe	59	3	F	Buckminster	Griselda II	Punzó lunares blancos
C. Trincado	Importación	2 Orense	59	3	F	Index	Orlanda	Oro, faja y G. negra, borl. oro
D. Vial	A. Gatica	3 Agosto	56	3	1|2	Siberien	Sin antecedent	Blanca, brazaletes neg. G. bl.
D. Vial	A. Gatica	4 Kalmuco	56	3	F	Siberien	Rib Rat	Blanca, brazaletes neg. G. bl.
J. Rodríguez	D. de la Sotta	5 Cila	56	3	F	Oviedo	Auröfila	Solf. y verde por mitad, M. solf. G. v.
C. Lacalle	13 de Agosto	6 Essex	56	3	F	Pioneer	Saucy Lass	Oro, G. caqui
M. Pérez	G. Scott	7 Eton	56	3	F	Pioneer	Devoted	Amarillo, M. lacre, G. amarilla
E. Emeres	Chaplin	8 Gallón	56	3	F	Melbourne	Calcutta	Gris perla y negro en rue. G. neg.
P. Tonelli	P. Tonelli	9 Herodes	56	3	F	Crescendo	Reine des Pres	Azul, M. granate y bl., G. gran.
G. Casanova	B. Albizú	10 Holgazán	56	3	F	Jack's Green	Riviera	Guinda M. blan., G. verde esm.
J. Cavieres	Banzai	11 Hollín	56	3	7|8	Jack's Green	Alarma	Plomo obscuro G. lacre
P. Maldini	Art. Huidobro	12 Oracle	56	3	F	Huechun	Glorification	Verde obscuro cruz y G. naranja
J. Celpa	J. Celpa	13 Prince Noir	56	3	1|2	Julio César	Sin antecedent	Salmón y lacre listado, G. negra
E. Reveco	J. B. Ramírez	14 Rasputín	56	3	7|8	Rob Roy III	Clepia	Azul, cuello pu. y G. negra
M. Escobar	J. Pedreny	15 Rover White	56	3	31|32	Stolypin	Maya White	Cereza obscuro lunares oro
M. Godoy	Rancagua	16 Takecare	56	3	F	Barsac	Tennis Ball	Verde presillas, adornos y G. pla.
C. Rodríguez S.	Pedro Rosselot	17 Virgilio	56	3	F	Sunbar	Laucha II	Verde manzana brt. y G. negra

TERCERA CARRERA, A LAS 3 P. M. — Premio CELOSIA. — 1,600 metros. — Para caballos que desde el 1.o de Abril de 1920 hayan llegado placé y no hayan ganado en el Club Hípico de Santiago. — Handicap.—Inscripción: $ 15. — Premio: $ 3,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
M. Soto	G. C. Lyon	1 Minerito II	60	4	F	Pimental	Laucha	Azul marino, G. blanca
D. Vial	A. Gatica	2 Queñe	60	5	F	Siberien	L'Espingole	Blanca, brazaletes negr., G. blanca
D. Vial	A. Gatica	3 Cuncumen	51	5	F	Siberien	Fille du Soleil	Blanca, brazaletes negr., G. blanca
S. González	P. Beas	4 Verdi	60	6	F	Orán	Veronique	Colorado obscuro, M. y G. azul
F. Peralta	Esmeralda	5 Cecilia	54	5	F	Rolando II	Donna	Verde esmeralda G. rubí
J. 2.o Vaccaro	Providencia	6 Petardito	54	5	3|4	Rodilard	Djenan	Granate, M. blancas, G. negra
J. Rodríguez	A. Urrutia	7 His Lordship	51	4	F	Altanero II	Dimity	Guinda y neg. list., p. y G. negra
R. Díaz	D. Reveco	8 Feudal	50	5	7|8	Jack's Green	Alarma	Verde, G. colorada
I. Yáñez	San Vicente	9 Egalité	48	4	F	Burlesco	L'Astrée	Morado, faja, M. y G. oro
A. Rodríguez C.	M. Saavedra	10 Larmes	46	4	15|16	Altanero II	Alsacia	Oro
C. Rodríguez S.	P. Rosselot	11 Be Quick	45	4	F	Old Man	Bay Wrath	Verde manzana, braza. y G. neg.
J. Arluciaga	César Ferrari	12 Dalry	55	4	F	Hallington Lad	Marakesh	Verde nilo cintura y faja negra
J. Arluciaga	Luis A. Lois	13 Música	45	6	F	Celso	Sayonara	Negro M. cel. y negro en circ.
P. Bagú	Army and Navy	14 Pasco	45	4	F	Altanero II	Pambú	Lacre M. bla. y azul list. G. azul

CUARTA CARRERA, A LAS 3.30 P. M. — Premio DONNA. — 1,100 metros. — Para caballos que no hayan ganado más de $ 10,000. — Peso: 45 kilos. — Recargo de 2 kilos por cada $ 1,000 ganados o fracción mayor de $ 500. — Inscripción: $ 10. — Premio: $ 2,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
L. Navarro	F. Torres	1 Lag	63	5	7|8	Alanés	Sfax	Azul M. azul y bl. en rue., G. azul
P. Polanco	Cruz Blanca	2 Simplice	59	5	F	Black Prince	Simonetta	Lacre y verde con cruz blanca
D. Vial	A. Gatica	3 Cardenal	57	5	F	Siberien	Ravenne	Blanca brazaletes negr. G. blanca
C. Gómez	C. Gómez	4 Dual	53	5	15|16	Burlesco	Anunciadora	Verde M. blancas, G. verde
R. Pastene	M. A. Benavente	5 Antu Huenu	51	4	7|8	Longchamps	Marucha	Azul turquesa M. oro, G. blanca
L. A. Figueroa	B. F. Bernstein	6 Gooseberry	51	3	F	Melbourne	Black Lerry	Rosa seca, G. esmeralda
F. Rojas	Jackson	7 King's Ferry	51	4	F	William the T.	Cavernie	Negra M. y G. cereza
E. Emeres	Chaplin	8 Rhum	51	4	F	Barsac	Réjane	Gris perla y neg. en rue., G. neg.
U. Silva	U. Silva	9 Mormón	51	4	F	Mehari	Soirée	Lacre M. lacres y mor., G. morada
C. Trincado	Importación	10 Orense	48	3	F	Index	Orlanda	Oro faja, G. negra borla oro
L. Silva	M. Errázuriz	11 Menta II	46	4	F	Pippermint	Gordetta	Guinda seca, G. azul borla oro
A. Rodríguez	J. L. Walker	12 Arras	45	4	A. A.	Medallion	Rose Leaf	Amarillo, G. negra
D. Galaz	Luis Contreras	13 Ciñuelo	45	4	1|2	Poseur	Sin antecedent	Cereza faja y G. amarilla
A. Zúñiga	Bella Dama	14 Guaraña	45	4	F	Etolo	Elsa	Crema, cintura y G. cereza
O. Fuenzalida	H. Cortés	15 Kipsol	45	4	1|2	Sir Samuel	Sin antecedent	Azul G. oería
E. 2.o Soto	Alcázar	16 Martos	45	4	127|128	Alcázar	Queen Mary	Acero alamares y G. lacre
U. Duque	Urbión	17 Najerino	45	4	53|64	Etolo	Meva	Salmón, B. y G. verde
H. Pérez	H. Pérez	18 Shimosa	45	4	7|8	Alanés	Rusia	Blanco y gra. list., M. y G. gran.
J. Pinto	Arturo Vera	19 Yoe	45	5	1|2	Altanero II	Sin antecedent	Habano, M. y G. azul
E. Urbina	M. Henríquez	20 Catilina	43	4	F	Constant	Dapper	Con. de v. y o. en rue. M. y G. or.
J. Arluciaga	César Ferrari	21 Dalry	43	4	F	Hallington Lad	Marakesh	Verde nilo cintura y faja negra
C. Rodríguez	Jorge Correa	22 Disdain	43	4	F	Pioneer	Devoted	Oro M. or. y az. en rue., G. azul
F. Galvan	Limited	23 Exhalación	43	3	F	St. Cygne	Sofisma	Gris perla, G. negra
J. Vásquez	Progreso	24 Idsa	43	5	F	L'Aiglon	Leonora	Gris perla, G. verde
L. Espinoza	Arlequín	25 Napierkowska	43	4	F	Olascoaga	La Bastilla	Punzó lunares y G. blanca
J. Celpa	J. Celpa	26 Sambre	43	4	F	Baratire	Pervina	Salmón y lacre listado, G. negra

QUINTA CARRERA, A LAS 4 P. M.—Premio INDEPENDENCIA. — 1,800 metros. — Para 3 años ganadores.—Handicap limitado entre 60 y 50 kilos. — Inscripción: $ 20. — Premio: $ 4,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
C. Trincado	Importación	1 Electrón	58	3	F	Cuyano III	S. Elena II	Oro faja y G. neg. borla oro
C. Lacalle	F. Neff	2 Viviani	58	3	F	Olascoaga	Punta Chica	Negro blanco y lacre listado
C. Rodríguez S.	El Parque	3 Feño	56	3	F	Burlesco	L'Astrée	Az. y bl. en rue., G. azul
P. Maldini	Subercaseaux	4 Velada	56	3	F	Olascoaga	Gonina	Blanca pr. pla., G. ver. bor. pla.
L. Silva	Max. Errázuriz	5 Bordeaux	54	3	F	Fío	Renée	Guinda seca, G. azul, borla oro
E. Reveco	M. Goicovich	6 Herodia	54	3	F	Pirapó	Irish Moll	Negro, G. café
Luis Silva	St. George	7 Perla White	54	3	F	Olascoaga	Wansbeck	Verde lunares blancos, G. verde
J. Rodríguez	Nipaco	8 Poema	53	3	F	Pibe	Caridad	Mdo. p. oro M. oro G. m. bor. oro
E. Polanco	J. del C. Campos	9 Vestale	52	3	F	Oruro	Ladasette	Azul y oro viejo en círculos

SEXTA CARRERA, A LAS 4.30 P. M. — Premio GRIVOISE. — 1,500 metros. — Para todo caballo. — Handicap. — Inscripción: $ 15. — Premio: $ 3,000 al 1.o

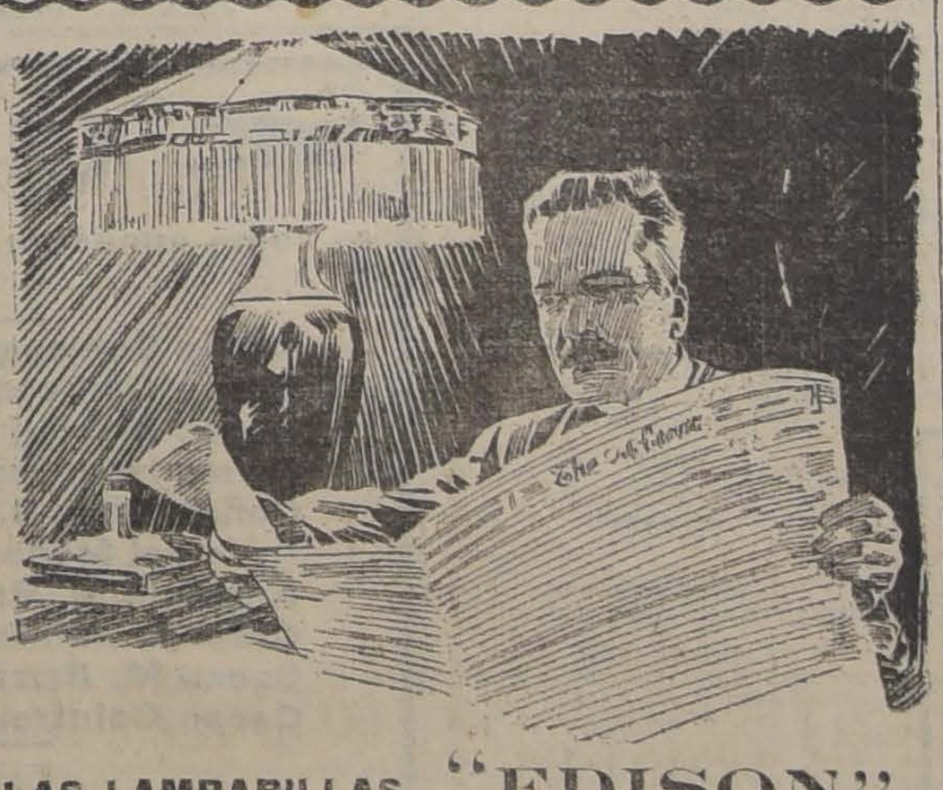
PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
D. Vial	A. Gatica	1 Queñe	60	5	R	Siberien	L'Espingole	Blanca, braza. negros, G. blanca
D. Vial	A. Gatica	2 Levien	52	4	R	Siberien	Brigitte	Blanca, braza. negros, G. blanca
D. Sandoval	J. Campo	3 Marimán	58	5	F	Fío	Key	Chocolate, M. naranja, G. chocolate
F. Guzmán	Kangaroo	4 Gladiadora	56	5	F	Le Samaritain	Palestra	Rosado braz. y G. blanca
P. Bagú	Popeta	5 Chiflón	55	5	F	Eclair II	Chablis II	Morada, M. y G. blanca
I. Yáñez	David Amaro	6 Guabiyú	55	5	F	Barsac	Gloriole	Turquesa, G. marrón
L. Devenas	L. Devenas	7 Solferino	52	4	F	Sir Samuel	Miss Caithness	Azul M. amarillas, G. tricolor
J. Rodríguez	A. Urrutia	8 His Lordship	51	4	F	Altanero II	Dimity	Guinda y neg. list. pu. y G. negra
I. Yáñez	I. Larraín	9 Silver	51	5	F	Viraró	Silver Glass	Oro cue., pre., p. y G. neg. b. oro
A. Rodríguez	J. L. Walker	10 Bastián	47	4	F	Spedit	Maricota	Amarilla, G. negra
A. Rodríguez C.	M. Saavedra	11 Larmes	46	4	15|16	Altanero II	Alsacia	Oro
C. Rodríguez S.	P. Rosselot	12 Be-Quick	45	4	F	Old Man	Bay Wreath	Verde manzana, braz y G. negra
J. Arluciaga	César Ferrari	13 Dalry	45	4	F	Hallington Lad	Marakesh	Ver nilo cin. y faja neg. G. v. nilo
M. Reyes	Los Robles	14 Nitrato	45	3	F	Nítrico	Estrella IV	Oro viejo, pu., bot. y G. blanca
C. Lacalle	Martinique	15 Henry Clay	44	3	F	Eclair II	Lilita	Negra lunares y G. blanca
P. Boncerio	R. Lemarchi	16 Teruca	43	4	F	Burlesco	Bellaria	Mor. y bl. en rue., M. y G. lacre
E. Emeres	Chaplin	17 Rhum	42	4	F	Barsac	Réjane	Gris p. y negra en rue., G. negra
D. Galaz	E. Petit	18 Deshabillé	40	4	F	Duc d'Albe	Chalana	Naranja, G. azul

SEPTIMA CARRERA, A LAS 5 P. M. — Premio FRIANDISE. — 2,400 metros. — Para todo caballo. — Handicap. — Inscripción: $ 20. — Premio: $ 4,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
M. Reyes	Los Robles	1 Cautín	58	5	F	Rodilard	Desirée	Oro viejo, puños bot. y G. blanca
J. Cavieres	A. Huidobro	2 Esteta	57	5	F	Sandunguero	Serenata	Solf. pre., galones y borla plata
H. Pérez	Los Aliados	3 Antaño	56	4	F	Pearl River	Hellene	Azul eléctrico M. solf., G. azul eléc.
J. Celpa	Detonación	4 Cervantes	56	5	F	Pioneer	Macera	Blanca M. lacres, G. azul
P. Bagú	Army and Navy	5 Peter Pan	55	6	F	Celso	Neva	Lacre, M. bla. y az. list., G. azul
J. F. Valenzuel	Cruz Lila	6 Tirteo	55	6	7|8	Turín	Eúscara	Amarillo cruz y G. lila
E. Polanco	J. del C. Campo	7 Majuelo	52	5	F	Galloway	Mayorca	Azul y oro viejo en círculos
J. Cuevas	H. Candia	8 His Majesty	51	4	F	Altanero II	Dimity	Azul, brazaletes y G. oro
E. Emeres	Waterloo	9 Turpín	48	6	15|16	Fío	Immortelle	Café lunares oro
J. Zapata	Sancho	10 Sancho Panza	46	4	7|8	Sir Samuel	Eúscara	Morada lunares y G. oro
R. Amaro	Rfo. Moreno	11 Ruler	43	5	F	Altanero II	Represaña	Arde., cu. az., M. la., p. az., G. ar.

OCTAVA CARRERA, A LAS 5.30 P. M. — Premio ETOILE. — 1,500 metros. — Para todo caballo. — Handicap. — Inscripción: $ 15. — Premio: $ 3,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
D. Sandoval	D. Urrutia	1 Grano de Oro	58	5	7|8	Rodilard	Martha	Azul y bl. list., G. lacre
I. Yáñez	London	2 Durbar	53	4	F	Pioneer	Transmute	Azul alam. oro, M. lac., G. azul
C. de la Cerda	San Marcial	3 Pidal	53	5	127|128	Alcázar	Bilz	Rosada, M. blancas, G. rosada
C. de la Cerda	San Marcial	4 Falsete	46	4	F	Melbourne	Cherry Ripe	Rosada, M. blancas, G. rosada
J. Rodríguez	Luis E. Reyes	5 Don Alvaro	52	4	F	Dieudonne	White Hope	C. y v. p. m. M. c. p. v., G. c. y v.
J. Zapata	Sancho	6 Mike	50	4	F	St. Michan	Vogler's Memo.	Morado, lunares y G. oro
F. Rojas	Corral Jackson	7 Broughty Ferry	49	5	F	Heliotrope	Veg. por Sundrid	Negro, M y G. cereza
P. Bagú	Army and Navy	8 Glass	47	4	F	Viraró	Silver Glass	Lacre, M. bla y azul list., G. azul
Carlos A. Gómez	N.o 13	9 Omar	47	4	F	Oviedo	Roseate Hue	Blanco y cereza por mitad, G. cereza
J. B. Castro	Ossyris	10 Boa	46	4	F	Alanés	Brújula	Solferino, G. oro
A. Zúñiga	R. Urgelles	11 Matadora	46	4	F	Le Roi d'Is	Amica	Solferino cruzado blanc., G. solf.
M. Soto	G. C. Lyon	12 Minerito II	46	4	F	Pimental	Laucha	Azul marino, G. blanca
H. Pérez	Tally Ho	13 Whisky Sower	45	6	F	Barsac	Gloriole	Blanco y lac. en ruedas, G. azul
P. Polanco	Chacabuco	14 Fideline	44	4	F	Fío	Fate II	Colorado, M. azul, G. blanca
C. Trincado	Importación	15 Electrón	43	3	F	Cuyano III	Santa Elena II	Oro, faja y G. negra bora oro
C. Rodríguez S.	Bristol	16 Alboroto II	42	5	F	Batifondo	My Girl II	Blanca, G. azul
F. Peralta	Esmeralda	17 Pencahue	42	5	F	Altanero II	Woodland Rose	Verde esmeralda, G. rubí
M. Collao	E. Delgado	18 Bow	40	5	F	Altanero II	Vizcacha	Azul, M. acero, G. lacre
D. Vial	A. Gatica	19 Cuncumen	40	5	F	Siberien	Fille du Soleil	Blanca brazaletes neg., G. blanca



INFORMACIONES COMERCIALES, INDUSTRIALES Y AGRICOLAS

CAMBIO

BANCARIO	11 3/32
COMERCIAL	11 8/32

EQUIVALENCIAS DEL CAMBIO BANCARIO

1 LIBRA VALE	$ 21.62
1 DOLAR	6.37¾
1 FRANCO	0.40.5
1 MARCO	0.11
1 LIRA	0.27
1 PESETA	0.92
1 NAC. ARG.	2.34

PREMIO DEL ORO
92.50 %

VALOR DEL PESO ORO DE 18 PENIQUES

Al cambio bancario de 11 3/32, un peso oro de 18 d., vale $ 1.62.25.

Como el recargo comercial es de 92.50 por ciento, hay una diferencia de 30.25 por ciento.

LA LIBRA Y EL DOLAR

Los telegramas procedentes de Nueva York, recibidos ayer en los Bancos de esta ciudad, indican las siguientes cotizaciones.

Oro americano a la vista

Londres y Río de la Plata	$ 3.49¾
Alemán Transatlántico	3.49
City Bank	3.50
Anglo Sud Americano	3.49

LOS BANCOS QUE SE EXPRESAN, HAN FIJADO LOS CAMBIOS SIGUIENTES:

BANCO DE CHILE
Setiembre 16.

Plazas	90 d/v	A la vista
Londres	1 8/32	10 1/8
París	2.44 1/2	2.34 1/2
N. York	—	6.27 1/2
Italia	3.67	3.60
España	1.03 1/2	1.06 1/4
Argentina	—	2.34
Hamburgo	3.69	3.51 1/2

BANCO ESPAÑOL DE CHILE
Setiembre 16.

Plazas	90 d/v	A la vista
Londres	11 3/32	10 7/8
La libra vale	21.68	22.06

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA Ldo.
Setiembre 16.

Cambios sobre el exterior:

Plazas	90 d/v	A la vista
Londres	11 3/32	10 7/8
París	2.45 1/2	2.40 1/2
Amberes	—	2.23 3/4
N. York	3.49 3/4	6.36 1/2
España	—	1.06 1/2
Italia	—	3.59
Brasil	—	11 27/32
Uruguay	—	5.43
Argentina	—	2.33 1/4
Alemania	—	
Suiza	—	96 3/4
Siria	—	10 27/32
Portugal	—	Id.
Panamá	—	Id.
Perú	—	Id.

BANCO GERMANICO DE LA AMERICA DEL SUD
Setiembre 16

Cambios a la vista sobre el exterior:

Alemania (Mcs)	9.00
Argentina (M/C)	2.32
España (Pesetas)	1.08
Holanda (Fl.)	0.49½
Nueva York (M/C)	6.35
Suecia (Cor.)	0.79
Suiza (Frs.)	0.98
Viena (Cor.)	26.50

El Banco abona intereses sobre depósitos en moneda extranjera.

BANCO DE FRANCISCO MUÑOZ DE ARCE
Setiembre 16

Cambios a la vista sobre el extranjero:

Londres	10 7/8
España	0.92
Francia	0.41¼
Italia	0.27½
Portugal	1.84
Suiza	1.02¼
Holanda	1.99½
Nueva York	6.32
Argentina	2.82¼
Uruguay	5.29
Brasil	1.18
Bolivia	1.98
Alemania	8.55

BOLSA DE COMERCIO

Por acuerdo del Directorio se suspenderá la 2.a rueda de hoy y la 2.a del Lunes próximo, en homenaje a las fiestas patrias.

MOVIMIENTO

Sin mayores variantes continuó operándose ayer en el mercado bursátil.

Se anotaron ventas en diversidad de títulos mineros, dos salitreros, dos bancarios, cinco industriales y una Club Hípico en 7,000, según podrá observarse en el detalle de ambas ruedas que se publica a continuación.

En bonos no se hicieron operaciones, concretándose su movimiento a ofertas y demandas, las que se publican en la sección respectiva.

El total de lo operado en acciones, ascendió a 1.178,457.25 efectivos.

En cuanto a los precios en acciones se notaron más sostenidos que los días anteriores.

CIERRE DEL CAMBIO Y ORO

Cambio, vendedor, 11 5/32; comprador, 11 3/16.

Oro, vendedor, 92.50; comprador, 92.

MOVIMIENTO HABIDO AYER

Primera rueda

100 Totoral, 17 1/2.
100 Melón, Set. 23, 27 1/2.
100 Banco Chile, 194.
11 Banco Chile, 194.
8 Banco Chile, 195.
50 Banco Chile, 194.
300 Lota, 59 1/2.
2000 Arauco, P. H., 3.
100 Malvoa, P. H., 25
600 Arauco, 3.
300 Arauco, 3.
200 Malvoa, 25.
200 Fuegos, 88 1/2.
20 Arauco, 3 1/2.
1000 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
1500 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
300 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
300 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
500 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
150 Caylloma, 6 7/8.
200 Banco Nacional, 61 1/2.
200 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
5 Gas, 102.
400 Lota, 59 1/2.
200 Lota, 59 1/2.
50 Gente Grande, 87.
200 Huanuni, Oct. 7, 49.
200 Huanuni, Set. 23, 48 1/2.
200 Huanuni, Oct. 7, 49.
25 Viñas, 49.
75 Viñas, 49.
200 Huanuni, Oct. 7, 48.
50 Lota, 59 1/2.
400 Antofagasta, 204.
60 Laboratorio, 60.
1000 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
100 Domeyko, 4 1/2.

Segunda rueda

15 Fuegos, 89.
8 Fuegos, 89.
15 San Bernardo, 129.
80 Gas, 101.
1 Club Hípico, 7,000.
300 Disputada, 17 1/4.
85 Fuegos, 89.
50 Fuegos, 89.
500 Antofagasta, Oct. 7, 205 3/4.
100 Antofagasta, Oct. 7, 205 3/4.
100 Llallagua, Oct. 7, 199.
100 Llallagua, Oct. 7, 199.
100 Llallagua, Oct. 7, 199.
200 Llallagua, Oct. 7, 199 1/2.
500 Llallagua, Oct. 7, 200.
100 Llallagua, Oct. 7, 199.
200 Llallagua, Oct. 7, 200 1/2.
300 Llallagua, Oct. 7, 201.
100 Llallagua, Oct. 7, 201.
100 Llallagua, Oct. 7, 201 1/2.
500 Llallagua, Oct. 7, 202.
100 Llallagua, Oct. 7, 202.
200 Llallagua, Set. 23, 202.
500 Los Donos, P. S., 5 1/2.
100 Llallagua, Oct. 7, 202 1/2.
500 Llallagua, Oct. 7, 202.
100 Llallagua, Oct. 7, 202.
100 Llallagua, Oct. 7, 202.
200 Domeyko, 4 1/2.
500 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
100 Domeygo, Set. 23, 4 1/2.
400 Domeygo, Set. 23, 4 1/2.
1400 Domeyko, 4 1/4.
500 Domeyko, 4 1/4.
1500 Domeyko, Set. 23, 4 1/4.
100 Domeyko, Set. 23, 4 1/4.
1000 Domeyko, Set. 23, 4 1/2.
500 Domeyko, 4 1/4.
500 Domeyko, Set. 23, 4 1/4.
2000 Petróleos, 2.
1000 Petróleos, 2.
500 Petróleos, 2.

OFERTAS, DEMANDAS Y ULTIMAS COTIZACIONES

BONOS

Caja 8-1.—Comprador por 23 mil a 99 3/4 y vendedor por 20,000 y 65,000 a 99 7/8. Cerraron con transacción a 99 3/4.

Caja 7-1.—Cerraron con comprador a 81 1/4.

Hip. 8-1.—Comprador por 5,000 a 99 5/8.

Hip. 7-2.—Comprador por 10 mil a 90 1/2 y vendedor por 1,000 a 91.

Garantizador 8.—Comprador por 3,000 del año 1917, a 81 y vendedor por 1,000 corrientes al mismo precio.

ACCIONES BANCARIAS

Chile.—A 194 hubo comprador por 300, 12 y 35 acciones y a 195 vendedor por 7.

Español.—Por 260 acciones hubo comprador a 180.

Industria y Comercio.—A 20 1/2 hubo comprador por 200 acciones.

Hip. de Chile.—A 625 se pidieron 50 acciones.

Garantizador de Valores.— Por 500 acciones quedó vendedor a 25.

SOCIEDADES MINERAS

Llallagua.—Para Octubre 7 hubo comprador en rueda, por 100 acciones a 201 1/2 y vendedor por 200 a 202 1/2. A última hora se hicieron ventas hasta 217 1/2 para Octubre 7, cerrando con transacción a 213 para esta fecha.

Totoral.— Para Setiembre 23 quedó vendedor en rueda por 500 acciones a 18.

Lota y Coronel.—A 59 1/2 al contado hubo comprador en rueda por 25 acciones y al mismo precio para Setiembre 23, vendedor por 500.

Vacas.—Al contado se pidieron en rueda 500 acciones a 5 3/4 y se ofrecieron vender 1,000 a 6.

Marta.—A 13 al contado hubo comprador en rueda por 300 acciones.

Santa Rita.—Para Setiembre 23 quedó vendedor en rueda por 200 acciones a 9.

Domeyko.—A 4 1/4 al contado hubo comprador en rueda por 500 acciones y al mismo precio vendedor por 400 para Setiembre 23.

Demasías. — Para Octubre 7 hubo comprador en rueda por 200 acciones a 16 y para Setiembre 23 vendedor por igual número a 17.

Araca.—Por 100 acciones hubo comprador en rueda a 47 para Octubre 7. Cerraron con vendedor a 48 para Setiembre 23.

Lebu.—Para Setiembre 23 hubo comprador en rueda por 100 acciones a 82 1/2.

Caylloma.—A 7 al contado hubo comprador en rueda por 660 acciones.

Central de Minas.—A 0.45 al contado hubo comprador en rueda por 500 acciones. Cerraron con transacción a 0.40 al contado.

Arauco. — Para Setiembre 23 quedó vendedor en rueda por 500 acciones a 3 y a 2 7/8 al contado por igual número.

Tres Puntas. — Cerraron con transacción a 6 al contado.

Oploca.—Cerraron con vendedor a 130 al contado.

SOCIEDADES SALITRERAS

Antofagasta. — Para Octubre 7 hubo comprador en rueda por 100 acciones a 205 1/2 y para Setiembre 23 por igual número a 204 1/4. Cerraron con comprador a 206 para Octubre 7.

Castilla.—A 19 para Octubre 7 quedó vendedor en rueda por 200 acciones.

Los Dones.—A 8 al contado quedó vendedor en rueda por 100 acciones.

Lastenia.—Cerraron con comprador a 79 al contado.

SOCIEDADES GANADERAS

Tierra del Fuego.—A 89 al contado hubo comprador en rueda por 100 acciones.

COMPAÑIAS DE SEGUROS

La Mapocho.—A 210 al contado quedó vededor en rueda por 50 acciones.

SOCIEDADES INDUSTRIALES

Gas de Santiago.—Por 10 acciones quedó vendedor en rueda a 101 al contado.

Viñas.—Para Setiembre 23 quedó vendedor en rueda por 200 acciones a 49.

Malvoa. — Por 500 acciones quedó vendedor en rueda a 25 para Setiembre 23.

Cemento Melón. — A 27 1/2 al contado hubo comprador en rueda por 100 acciones y vendedor a 28 por 200 para Setiembre 23.

San Bernardo. — A 130 al contado quedó vendedor en rueda por 100 acciones.

Tattersall. — A 148 al contado hubo comprador en rueda por 100 acciones.

SOCIEDADES PETROLIFERAS

Nacional de Petróleos.—A 2 al contado hubo comprador en rueda por 5,000 acciones. Cerraron con comprador a 2 al contado.

OPERACIONES en VALPARAISO

1.a rueda

200 Banco Español, 180.
1500 Vacas, Setiembre 23, 6.
200 Los Dones, Set. 23, 6.
100 Viñas, Set. 23, 48.
200 Viñas, Set. 23, 48 1/4.
500 Santa Rita, Set. 23, 8 1/2.
200 Antof. Oct. 7, 204.
400 Antof., Set. 23, 203.
100 Antof., Oct. 7, 204 1/2.
200 Castilla, Set. 23, 18 1/4.
300 Llallaguas, Oct. 7, 197.

2.a rueda

200 Tabacos, Set. 23, 81 1/4.
100 Llallaguas, Set. 23, 200.
200 Llallaguas, Set. 23, 200 1/2.
1900 Loa, Set. 23, 120.
300 Llallagua, Set. 23, 201.
500 Llaguas, Oct. 7, 202.
1000 Gatico, Set. 23, 14 1/4.
300 Tabacos, Set. 23, 81 1/2.
400 Antof., Oct. 7, 205 1/2.
2700 Lastenia, Set. 23, 78.
1200 Lastenia, Oct. 7, 78.65.
100 Antof., Set. 23, 204.
100 Antof., Oct. 7, 205.70.

LETRAS

1.a rueda.—Vendedor 11.3/32; comprador 11 1/8.

2.a rueda.—Vendedor, 11 1/8; comprador 11 5/32.

ORO

1.a rueda. — Vendedor, 93.20; comprador 93.

2.a rueda.—Vendedor 93; comprador 92.50.

BOLSA COMERCIAL DE CHILE

SANTIAGO

Primera rueda

1 Acc. Bolsa Comercial, 12.650.
100 Domeyko, 4 1/4.
2200 Petróleo, 2.40.
100 Domeyko, 4 1/2.
100 Id., 4 1/4.
300 Petróleo, 2.35.
200 Central, 0.45.
200 Caylloma P. H., 6 1/2
100 Petróleo, 2.30.
100 Domeyko, 4 3/8.
100 Martas, 15.
300 Domeyko, 4 1/2.
700 Martas Lib., 15.
100 Id. Id., 15.
1000 Caylloma, 6 3/4.
1000 Central P. H., 0.40.
1000 Petróleo P. H., 2
1000 Id. Id., 2.10.
500 Id. Id., 2.10
1000 Id. Id., 2.
800 Id. Id., 2.
1000 Id. Id., 2.
400 Id. Id., 2.
200 Martas, 15 1/2.
100 Petróleo P. H., 2.
200 Id. Id., 2.
200 Id. Id., 2.
2000 Id. Id., 2.
100 Domeyko, 4 1/2.
200 Petróleo P. H., 2.
200 Id. Id., 2.
1000 Id. Id., 2.

Segunda rueda

2000 Central P. H., 0.40.
200 Id., 0.40.
200 Caylloma P. H., 6 3/4.
1000 Petróleo, 2.05.
1000 Id., 2.05.
200 Martas Lib., 14.
200 Martas, 15 1/2.
1000 Petróleo P. H., 2.
200 Domeyko, 4 1/4.
100 Id., 4 1/4.
1000 Central, 0.40.
1000 Id., 0.40.
1000 Id., 0.40.
1000 Id., 0.40.
3000 Id., 0.40.
500 Domeyko P. H., 4.
400 Caylloma, 4 3/4
3000 Petróleo, 2.
1000 Id., 2.
1000 Central, 0.40.
1000 Id., 0.40.
500 Perfetti P. S., 12 1/2.
1000 Central, 0.40.
500 Id., 0.40.

B. DE V. DE VALPARAISO

Primera rueda

300 Lastenias, Octubre 7, 78 1/4.
600 Id. Id., 77 1/2.
300 Id. Id., 77.
100 Id. Id., 78.
100 Lastenias, Octubre 7, 79.
3000 Petróleo, Id., 2.40.
500 Santa Rita, Sbre. 23, 8 1/4.
100 Gaticos, Id., 14 1/2.

ORO

Vend., 93.20. Comp., 93.

CAMBIO

Vend., 11 13/32. Comp., 11 1/8.

LETRAS POR ORO

Vend., 21 3/4. Comp., 21 13/16.

Segunda rueda

200 Seg. Chile, Setiembre 23, 27.
500 Choicas P. H., 9 1/2.
400 Vacas, Setiembre 23, 6.
6000 Petróleo, Octubre 7, 2.35.
500 Lastenias, Octubre 7, 80.
1100 Choicas, Setiembre 23, 9 1/2
50 Gaticos, Id., 14 3/4.
700 Santa Rita, Id., 8 1/2.
7000 Petróleo, Octubre 7, 2.30.

ORO

Vend., 93. Comp., 92.50.

CAMBIO

Vend., 11 1/8. Comp., 11 5/32.

LETRAS POR ORO

Vend., 21 5/8. Comp., 21 3/4.
Santiago, Setiembre 16 de 1920.

COTIZACION DE METALES

Cablegrama sobre cotización de metales correspondiente al día 15 del presente.

Cobre, £ 100.0.0 al contado y £ 99.10.0 a plazo.

Estaño, £ 273.10.0 al contado y £ 279.5.0 a plazo.

Comparados estos precios con los de la última cotización tenemos que el estaño bajó £ 0.15.0 al contado y £ 0.5.0 a plazo y el cobre subió £ 0.5.0 al contado y bajó £ 0.5.0 a plazo.

MATADERO PUBLICO

ENCIERRA DE HOY

Setiembre 17.

Ganado mayor

Bueyes	68
Id. en vara	—
Novillos	52
Vacas	145
Id. en vara	55
Total	320

Ganado menor

Corderos	1029
Id. en vara	52
Cerdos	346
Id. en vara	10
Terneros	43
Id. en vara	2
Cabros	174
Id. en vara	8
Total	1664
Total general	1984

ENCIERRA PARA HOY

Setiembre 16.

Vacunos

Entrados	239
Quedados muertos	58
Total	297

Ovejunos

Entrados	578
Quedados muertos	20
Total	598

Cerdos

Entrados	327
Quedados muertos	—
Total	327

PRECIOS DE LAS CARNES

Por kilo

Carne buey	1.a	1.80 a 1.84
Id. id.	2.a	1.65 a 1.76
Id. id.	3.a	1.00 a 1.40
Novillo	1.a	no hubo
Novillo	2.a	1.65 a 1.75
Id. id.	3.a	1.00 a 1.40
Vaca	1.a	1.80 a 1.84
Id. id.	2.a	1.65 a 1.75
Id. id.	3.a	1.00 a 1.40
Cordero	1.a	2.70
Id. id.	2.a	2.00 a 2.20
Id. id.	3.a	1.00 a 1.50
Oveja	1.a	1.60
Id. id.	2.a	1.20 a 1.40
Id. id.	3.a	0.80 a 1.00
Cabro	1.a	1.20
Id. id.	2.a	.80 a 1.00
Id. id.	3.a	0.40 a 0.60
Cerdo	1.a	2.20
Id. id.	2.a	1.80 a 2.00
Id. id.	3.a	1.40 a 1.60
Grasa en rama		1.30
Sebo de ovejuno		1.00
Cuero de vacuno, macho		1.60 1.35 1.90
Id. hembra		1.35 a 1.90
Id. ovejuno, pesos la docena		25 a 50

GUIA DE CORREDORES DE LA BOLSA DE COMERCIO

LUIS RAMIREZ SANZ, AUGUSTO OVALLE CASTILLO
Bandera 58—Teléfono 2511

CARLOS DUVAL
Bandera 57. Int. 11. Teléfono 1812

OSCAR VALENZUELA VALDES
Bolsa de Comercio. Int. 20. Tel. 2558

RAFAEL UNDURRAGA OVALLE
Bolsa Comercio, Ofic. 32. Tel. 2200

FRANCISCO Y ALBERTO HUERTA CIFUENTES
Calle Bolsa 66. Int. 24. Telé. 1118

HECTOR HERREROS, DOMINGO AMUNATEGUI
Bandera 71. Casilla 3149

ALBERTO ROJAS H., RAUL BORIES L.
Calle Bolsa N.o 60. Int. 23

RICARDO VALDES
Bolsa Comercio. Of. N.o 33. Tel. 3194

FLORENCIO VILLAMIL C. y Cía.
Calle Bolsa 82. Int. 31. Tel. 2664

IRARRAZAVAL Y SUTIL
Bandera 35. Tel. 26. Casilla 2852

PEREIRA Y VALDES
Calle de la Bolsa N.o 39

ROBERTO EYZAGUIRRE
Morandé 227. Tel. 1682. Casilla 476

JOSE URETA VALDES y Cía.
Bolsa Comercio 21. Teléfono 3338

JORGE Y RICARDO ASTABURUAGA LYON
Calle de la Bolsa 74. Int. 27. Tel. 3444

ARTURO WALKER
Moneda 1120. Teléfono 3425.

AGUSTIN LLONA C., VICTOR UGARTE A.
Calle Bolsa 49. Cas. 2341. Tel. 148

JULIO RIPAMONTI, RAMON ACHONDO
Bandera 73. Casilla 192. Tel. 3428

ALBERTO FABRES
Morandé 327. Casilla 158. Tel. 928

LUIS ARIZTIA S., ROBERTO DONOSO E.
Bandera 78. Gal. de la Bolsa. Of. 30

PATENTES DE INVENCION

Al Ministerio de Industria se han presentado:

Don **LUIS THAYER OJEDA**, pidiendo patente de invención para "Un aparato que denomina porta-adhesivo rotativo, destinado a impedir el deslizamiento de las correas sobre las poleas". 19-S

La firma **THE UNION SWITCH y SIGNAL Co.**, de Pensilvania, pidiendo patente de invención para "Un nuevo sistema de señales eléctricas para vías férreas simples". 30-Set.

Se da este aviso para los efectos de las disposiciones reglamentarias correspondientes.

El jefe de la Oficina de Patentes de Invención.

TRIBUNALES

CORTE SUPREMA

Movimiento habido en 16 de Setiembre de 1920

1.a sala.—1, 2 y 3 suspendidas; 4. Fisco con Vial, fallada el día 13; 5. Fisco con Duncan Fox, en acuerdo, el 13.

2.a sala.—Esta sala no se ocupó de las causas en acuerdo.

Falladas de acuerdo:

Recusación Bolívar Alarcón del C. y otros contra Ministro señor Alcalde, se desechó, redactor señor Varas.

Empresa Piza y Cía. con Municipalidad de Valparaíso, casación fondo, sin lugar, redactor señor Zenteno Barros.

CORTE DE APELACIONES

Movimiento del 16 de Setiembre de 1920

1.a sala.—1. Plácido Ormazábal con Silvestre Ortega, mal llamada; 2. Carlos Bolívar con Delfina Dinamarca, mal llamada; 3. Margarita Acevedo con Roberto Arriagada, confirmada con declaración; 4. Elías Riffo con Ferrocarriles del Estado, acuerdo; 5. Weckmeister y Cía. con Ferrocarriles del Estado, mal llamada; 8. Leonor Gervais con Gálmez Hermanos, suspendida; 10. Manuel 2.o Vidal, mal llamada; Recurso de queja Carmela Séco de M., fallada de acuerdo; Recurso de queja Vicente Riffo, fallada de acuerdo; Recurso de queja Luis Domínguez B., fallada de acuerdo. Recurso de queja Pedro E. Herrera Z., fallada de acuerdo.

Alegaron:

En la 3.a, don Fr[illegible] revocando.

En la 4.a, don Carlos Vilalón L. con don J. E. Riffo A.

2.a sala.—Delfina Ferrada, reclamo de patente; 1. Carlos Sepúlveda con Juan P. Figueroa, sin tribunal; 2. Teresa Olivares v. de D. con Gonzalo Díaz O., suspendida; 3. José T. Román, precautoria, confirmada; 4. Fisco con Augusto Relman, suspendida; 5. Johann Kramer con José A. Vergara, confirmada con declaración; 6. Andrés Vaccaro con Juan E. Concha, suspendida; 8. Ernesto Gajardo con sucesión Fausto Sánchez, mal anunciada; 9. Erasmo Navarro con Ambrosio Márquez, confirmada.

Alegaron:

En la 5.a, don Hernán Castillo con don Belisario Troncoso.

En la 9.a, don Francisco Madrid, revocando.

3.a sala.—1. Contra Moreno, con-

VIDA OBRERA

LA REGLAMENTACION DEL TRABAJO

Estudios que hace en este sentido la Amalgamated Clothing Workers of América

La fijación de una escala de trabajo en relación con la producción

En una de las últimas correspondencias que desde Boston ha enviado a "The Associated Press", se informa de que con el objeto de controlar tanto la "holgazanería como la producción precipitada, la Amalgamated Clothing Workers of América ha propuesto la fijación de un tipo de cantidad y calidad de producción por obrero en la industria de vestidos, para lo cual ha solicitado la cooperación de los manufactureros. Se considera que este plan, que está actualmente en manos de una comisión de estudio, constituirá una reforma importantísima en la reglamentación del trabajo.

El comité estudiará las condiciones del mercado en cada gran ciudad e invitará entonces a los manufactureros a fijar de común acuerdo una escala de trabajo. La idea es fijar un tipo de calidad y cantidad al que debe corresponder un salario máximo, y otro tipo de condiciones secundarias que será pagado con un salario proporcionalmente inferior.

Anteriormente los trabajadores se quejaban de que los manufactureros por su parte manifestaban que los obreros no producían honradamente la cantidad de trabajo que correspondía a su jornal, o que si se les pagaba por tarea la calidad de la producción sufría. Se espera que una y otra cosa desaparezcan en este nuevo sistema, que ha tenido, según parece, la aceptación tanto de manufactureros como de trabajadores.

Sociedades obreras

FIESTA PATRIOTICA DE MAÑANA

Mañana a las 9 de la noche, en el Teatro de la Sociedad Artesanos "La Unión", tendrá lugar un acto patriótico y baile social organizado por la Federación de Empleados de Peluquerías de Santiago.

A esta fiesta, se han invitado a



Srta. ... BALDA, distinguida tonadillera que tendrá a su cargo diversos números en la fiesta patriótica que realizará la Federación de Empleados de Peluquerías en el Teatro de la Sociedad Artesanos "La Unión"

los representantes de la prensa y a las autoridades locales.

Damos el programa de la fiesta:

Primera parte

1. Dos palabras por el presidente de la Federación, señor Pablo Rojas.
2. Obertura por la Estudiantina del Centro Artístico "Carlos Cariola".
3. De mei bollanti spiriti por el tenor señor Cabeza. Aria La Traviata, de G. Verdi.
4. Couplets por la señorita Conchita Balda:
Quisiérame.
Llévame al té mamá.
Relicario.
5. Cómico, por el señor Luis Barra.

Segunda parte

1. Obertura por la Estudiantina.
2. Romanza por el tenor señor Cabesa. Ti vorrei rapire, S. Gastaldon.
3. Couplets por la señorita Pepita Balda:
Monólogo Sí y no.
Alma Andaluza.
Que le besa los pies.
4. Cómico, por el señor Luis Barra.
5. Piano por la señorita Olga Alzunate.
6. Gran baile dirigido por los maestros señores Santiago del Pozo, Alamiro Soto y Julio Rojas.

CENTRO RECREATIVO "LA ILUSTRACION". — La comisión designada por el Directorio de esta institución para que tenga a su cargo el confeccionamiento del programa de las fiestas con que se celebrará el aniversario nacional, ha puesto fin a su misión.

Al efecto, el programa elaborado para este objeto, es de interés por lo que reina gran entusiasmo entre los socios, para asistir a estos actos.

SOCIEDAD DE S. M. "MANUEL RODRIGUEZ". — La velada de esta noche. — Como se ha venido anunciando, esta noche se llevará a efecto la velada literario-musical organizada por la Sociedad de Socorros Mutuos "Manuel Rodríguez", en honor de los socios jubilados y en celebración de las fiestas patrias.

El local designado para esta fiesta, está ubicado en la calle de San Francisco número 748.

Para el mejor brillo de la velada, la comisión respectiva ha confeccionado un bonito programa en el que sobresalen los números que estarán a cargo de las señoritas Teresa Baeza, Rosa Contreras, Laura Sepúlveda y varios jóvenes aficionados.

Terminado el programa literario-musical, se dará comienzo a un baile social el que será amenizado por una orquesta.

UNION TEATRAL HISPANO-AMERICANO. — La celebración de las fiestas patrias. — Hoy a las 9 de la noche se llevará a efecto en el salón de la Sociedad "Fermín Vivaceta", la velada organizada por el Centro Unión Teatral Hispano-Americano.

Para este acto se ha confeccionado un variado programa en el que tomarán parte aficionados que son conocidos dentro de las instituciones obreras.

Terminará la velada con baile social el que será dirigido por los señores A. Lazo y H. Bocca, profesores del Centro "La Esperanza".

CENTROS OBREROS DE INSTRUCCION. — La celebración de las festividades patrias. — La Junta de Señoras que tiene a su cargo el funcionamiento de los Centros Obreros de Instrucción, ha confeccionado un excelente programa a fin de celebrar dignamente, entre los obreros que militan en las filas de esta institución, las festividades patrias.

Estas fiestas se llevarán a cabo en el local social ubicado en la calle de Maipú entre las de Romero y Erasmo Escala.

Damos a continuación el programa de las fiestas:

Día 18

1.o —Banda.
2.o —Saludo a los Obreros, por la señorita Luz Ossa y Concha.
3.o —Danza japonesa, por varias señoritas de nuestra sociedad.
4.o —Canto, por la señorita Laura Alarcón.
5.o —Poesía, por la señorita Berta G. Huidobro.
6.o —"La princesa improvisada", sainete cómico.

Reparto:

Princesa, señorita María Luisa Echenique.
Elisa, ama de llaves, señorita Ana Vial.
Teodora, señorita Victoria Hurtado.
Camarera, señorita Julia Vial.
Colasa, señorita Virginia Vial.
Madame Tabuar, señorita Judith Montes.

7.o —La Vieja, por la señorita Laura Concha.
8.o —Canto "Le Crucifix", por la señora Nieves Pinto de García y la señorita Javiera Maqueira.
9.o —Cuadro plástico, por varias señoritas del Centro Maipú.
10. —Piano, por las señoritas M. Rosa R. de Oña e Inés Cifuentes.
11. —Canto, por la señorita Ana Cerda.
12. —El baile de las muñecas, por las señoritas Aída, Benilde y Ester Ugarte, Teresa Tirapegui, Zenobia Vidal, Adelaida y Amelia Egan Rojas, Olga Hernández, Ana Catton, Ventura Caralps.
13. —Solo de Piano, por la señorita Carmen Urzúa Gormaz.
14. —Violín, por la señorita Benilde Ugarte.
15. —Canto, por la señora Teresa Montes de Irarrázaval.
16. —Figuras de porcelana, por las señoritas Rita Izquierdo Vargas, Nieves Undurraga Laso, Gimena Riesco Undurraga, Violeta Wigthman, Alicia Cañas, M. Luisa Echenique, Acacia Güemes Undurraga y Luisa Wigthman.

Día 19

1.o —Banda.
2.o —Poesía, por el señor Segundo Jara.
3.o —Terceto de violín, acordeón y guitarra por varios socios del Centro Ibáñez.
4.o —Monólogo, por el señor Ramón Delmas.
5.o —Zapateo, por varios socios del Centro Ibáñez.
6.o —Canto, por el señor Santiago Cabezas.
7.o —Prestidigitación, por el señor Ricardo Martínez.
8.o —Estudiantina, por varios socios del Centro Ibáñez.
9.o —Coro "de los doctores", por varios socios de los Centros Ibáñez y Maipú.
10. —"A cuentas", monólogo por el señor Marchant.
11. —Variedades, por el señor Luis Barra.
12. —Estudiantina.
13. —Canto, por la señorita Ana Cerda.
14. —"La banda de trompetas", zarzuela cómica, por los señores Luis Barra, Roberto Marchant, Julio Reyes, Manuel Salazar, Carlos Reyes, Domingo Guzmán, Julio Hinostroza, J. de Dios González, Luis Pérez, Enrique Carmona, J. Manuel González, Nicanor Augusto, Carlos Reyes, A. Guajardo, Pablo A. Urzúa y R. Meneses.

Los socios de los Centros Obreros de Instrucción que deseen asistir a dichas fiestas, pueden recoger las entradas durante el día de hoy, de 7 a 9 P. M., en casa de la presidenta del Centro "Maipú", Delicias 1656, o el Viernes a la misma hora en el local del Centro, Maipú 58.

GRAN FEDERACION OBRERA DE CHILE. — Consejo N.o 1 Santiago. —El Directorio de este Consejo, da los pasos necesarios para celebrar el aniversario nacional con fiestas los días 18, 19 y 20.

Los estatutos de la Gran Federación Obrera de Chile están ya impresos a disposición de los interesados.

Toda correspondencia debe ser dirigida al presidente señor Enrique Cornejo, Bascuñán N.o 542, Santiago.

CONSEJO FEDERAL N.o 21 DE TELEFONISTAS DE AMBOS SEXOS. —Exito promete tener la velada literario-musical, con que este Consejo celebrará el 110 aniversario patrio, el día 18 a las 9 P. M., en su salón-teatro, San Pablo 1511. El programa de variedades, estará a cargo del Centro de ex-alumnos de la Escuela Fermín Vivaceta, quien fuera de los monólogos, romanzas y canciones, pondrá en escena el divertido juguete cómico "Roncar despierto".

A continuación del programa, se seguirá un baile social dirigido por el señor A. Espinosa, el que será acompañado de orquesta.

Habrá batalla de serpentinas y flores.

La entrada, importará $ 0.60, siendo gratuita para los socios del Consejo y miembros del Centro "Artesanos La Unión".

CONSEJO FEDERAL N.o 12.— Esta institución celebrará su primer aniversario social, con una velada literaria-musical que se llevará a efecto a las 9 P. M., en Maipú N.o 830.

CENTRO RECREATIVO DE LA FEDERACION INSTRUCTIVA OBRERA.—Mañana se efectuará la velada patriótica que ha preparado esta Sociedad, con motivo del aniversario de nuestra independencia.

Llamará la atención de los concurrentes, el espléndido programa que se ha preparado.

El cuadro "Rubén Darío" tendrá a su cargo la parte literaria y una escogida orquesta amenizará el baile.

CENTRO SANTIAGO, DE LA UNION NACIONAL.—En la junta general celebrada el Domingo próximo pasado, el presidente señor Julio A. Salinas, dió lectura a la Memoria semestral en la que da cuenta de la labor realizada por el directorio durante los meses transcurridos del presente año. La junta acordó dar un voto de aplauso al Directorio, por su abnegado trabajo en bien de la institución.

Respecto a la idea de aumentar la cuota social en un 50 por ciento para subvenir el mayor gasto en la atención médica de los socios, por habérseles aumentado el honorario a los señores doctores. Quedó en estudio.

CIRCULO SPORTIVO DE AMIGOS LOS "H".—Los socios que quieran tomar parte en la excursión que se hará el Lunes 20 de Setiembre, pueden pasar a inscribirse a la secretaría, Pasaje Lezaeta 34. Las inscripciones se cerrarán el Sábado 18.

CENTRO INDEPENDENCIA DE CHILE.—Se invita a los socios de esta institución, a la romería patriótica que se realizará en la mañana del 19, en la Alameda, siendo el punto de reunión en el "Portal Edwards".

Por inconvenientes de última hora, no será posible realizar el paseo a Lo Espejo.

ACADEMIA DE BAILE LA INSTRUCTIVA—(Nataniel 2024).—Hoy, a las 9 1|2 P. M., se dará principio al baile social, con un festival artístico que esta academia ha preparado en celebración del 1.er aniversario de su fundación.

Para atender a la buena realización de este acto, la estudiantina Esmeralda ha prestado desinteresadamente su concurso.

Finalizado el acto, se llevará a efecto un campeonato de One-Step para todo competidor. Habrá dos medallas de premio.

CENTRO FAMILIAR 1.o DE MAYO.—Para esta noche, en la de mañana, se pasarán dos películas, en el salón social. La entrada a platea es de 60 centavos, teniendo derecho al baile social que seguirá después.

Para el Domingo habrá un baile social en el cual se les repartirán los números de la rifa a las señoritas asistentes.

LIGA DEL TRABAJO.—La fiesta patronal.—Esta institución celebrará este año, la fiesta del aniversario nacional, con una misa que se oficiará en la parroquia de la Estampa, a las 9 A. M., del día de mañana.

El punto donde se reunirán, será el local social, a las 8.30 A. M., para de ahí salir acompañando el estandarte de la Sociedad.

SOCIEDAD DE CARPINTEROS Y EBANISTAS "FERMIN VIVACETA".—Como está anunciado, mañana, a las 9 P. M., se llevará a efecto la velada literario-musical y baile familiar, con que esta institución celebra el 110 aniversario patrio.

El programa literario está a cargo del cuadro de comedias y zarzuelas "Hispano Chileno", el que pondrá en escena el gracioso juguete cómico en un acto, original de Eduardo Jackson Cortés, titulado "El hombre mosca". La señora Lola de Velastini cantará la última creación en tonadillas.

ACADEMIA DE BAILE LUIS A. ACEVEDO.—Esta institución pone en conocimiento de todos sus asociados [illegible] conmemorar nuestro aniversario patrio, llevará a efecto en la noche de los días Sábado y Domingo un baile de fantasía otorgándose en ambos actos premios a las tres parejas que luzcan los mejores disfraces. Además se otorgarán dos premios, para las parejas disfrazadas que bailen mejor one-step y tango. La entrada para las señoritas es libre.

LA FIESTA DE LA SOCIEDAD "BERNARDO O'HIGGINS"—Brillante, promete resultar la velada que ha preparado esta sociedad, en conmemoración de las fiestas patrias y a beneficio de sus fondos.

La comisión de fiestas, presidida por don V. Aránis, no ha escatimado sacrificios por que esta velada resulte del agrado de la concurrencia y digna de la fecha que se conmemora.

CENTRO INSTRUCTIVO "EL DESPERTAR". — Concurso de One-Step.—Como estaba anunciado, hoy se llevará a efecto el concurso de One-Step donde se disputarán tres premios. Los socios que por uno u otro motivo no se hayan inscrito, podrán hacerlo hoy hasta las nueve noche.

CONSEJO F. N.o 7 DE TEJEDORES.—Este Consejo llevará a efecto mañana, una velada literario-musical, con motivo de las fiestas y en la que el cuadro dramático Antonio A. Méndez, pondrá en escena la obra nacional titulada "Alma chilena".

Terminará la velada con un baile social.

El Domingo habrá baile social a las 4 P. M.

CENTRO SOCIAL DE LA SOCIEDAD "OBREROS DE SAN JOSE".— (Arturo Prat 1021).—Este Centro ha celebrado un escojido programa para celebrar las fiestas patrias, a cuyos actos se invita a los socios con sus familias y personas que simpaticen con esta Corporación.

FEDERACION DE OBREROS DE IMPRENTA.—Hoy, de 7 adelante, el tesorero interino atenderá a los delegados.

Se espera que todos los socios han de cubrir la cuota, con cuyo dinero, hay que atender los innumerables gastos que demanda la prisión de un socio que hay que socorrer.

—Los diarios y las imprentas de obras que no tienen delegados, se les agradecería corrieran listas con el objeto manifestado.

CONSEJO 10 DE ELECTRICISTAS.—Cito a la comisión de fiesta para hoy Viernes 17, a las 6 1|2 de la tarde en nuestro local, Miraflores N.o 250.

Se ruega la asistencia a la sesión de esta noche para poder terminar los últimos preparativos de la rifa que se llevará a efecto el Sábado 18 del presente, a las 2 de la tarde.

Se pone en conocimiento de los que han tomado número de esta rifa pro-fondos sociales, que habrá refrescos, dulces y sandwichs.

CITACIONES

UNION TEATRAL I. HISPANO AMERICANO.—A las distintas comisiones para hoy, a las 2 P. M., en Porvenir 775, a fin de arreglar el salón.

GRAN FEDERACION OBRERA DE CHILE.—Consejo N.o 1, Santiago. Al Directorio para hoy, a las 8 y media P. M.

FEDERACION OBRERA DE CHILE, JUNTA PROVINCIAL.—A junta general extraordinaria para hoy, a las 9 1|2 P. M.

SOCIEDAD COMERCIANTES DEL MERCADO CENTRAL.—A junta general extraordinaria para hoy, a las 6 P. M.

SOCIEDAD DE INVALIDOS DE LA GUERRA DE 1879 Y VETERANOS DEL EJERCITO Y ARMADA. —A todos los socios para el Sábado 18, a las 8 A. M., en la Plaza Italia, con sus insignias y medallas, para concurrir a la bendición de la Plaza Bogotá.

CENTRO SOCIAL OBREROS SAN JOSE.—A los delegados para hoy, a las 8 1|2 P. M.

"ESTUDIANTINA ESMERALDA" —A todo el cuadro de ejecutantes en Nataniel 2024, a las 8 1|2 P. M.

CENTRO "DIEGO PORTALES" DEL INSTITUTO ZAMBRANO.— A todos los miembros de este Centro a reunión extraordinaria para hoy 17, a las 9 P. M.

UNION FEDERAL DE MUEBLISTAS C. R. S.—Al gremio para hoy, a las 8.30 P. M.

Avisos Clasificados

OFRECEN EN ARRIENDO

ARRIENDO CASA AMOBLADA, 3 dormitorios, salón, comedor y dependencias. Canon: $ 400. Carreras 489. 77-S-18.

ARRIENDASE A MATRIMONIO honorable departamento con pensión (casa extranjera). Santa Rosa 215. 1297-S-17

$ 400 MENSUALES, ARRIENDO magnífica casa habitación en barrio Estación Central, espaciosa y con comodidades. Alfredo Ferrán, Galería Alessandri N.o 16. S-20

$ 300 MENSUALES, MUY BUENA casa habitación, recién refaccionada, gas, luz eléctrica, dos patios, siete piezas, arriendo, Alfredo Ferrán. S-20

$ 800 MENSUALES ARRIENDO la mejor oficina de la Galería Alessandri. Alfredo Ferrán. S-20

$ 500 MENSUALES, ARRIENDO espléndida oficina. Alfredo Ferrán. S-20

$ 100 MENSUALES ARRIENDO espléndida y segura bodega subterránea. Alfredo Ferrán. Galería Alessandri N.o 16. S-20

ARRIENDO ELEGANTES PIEZAS a caballeros respetables o para oficinas. Prat 214. Tratar, de 4 a 5 P. M. 1399-S-17.

SE ARRIENDA UN DEPARTAMENTO. Verlo, y tratar, 1-5. Nataniel 268. s-17

GRAN CASA DELICIAS 2017, esquina Brasil, se arrienda, canon $ 10.000, bimestres anticipados. Tratar: Delicias 2017, de 9 a 11 A. M. J. Benítez. 20-S

OFICINA GRANDE ARRIENDO en Ahumada N.o 56. 1403-S-17.

$ 180 ARRIENDASE CASA AVENIDA Matta 1121, inmediata San Diego. 1417-17-S.

A FAMILIA EXTRANJERA — Arriéndase espléndida casa-habitación con siete bonitos departamentos, fuera de dependencias, hall, y extenso patio, muy central, canon $ 450. Dirigirse Casilla 62. 1412-s-18

ARRIENDASE PIEZA SIN PENSION casa particular. Merced 322. s-18

ARRIENDO QUINTA APROPIADA para crianza de aves o industria. 5 habitaciones. Santa Rosa 2693. 1468-S-18.

CASA GRANDE, HIGIENICA, toda comodidad arriéndase $ 380, Maestranza 972. 1471-S-18

ARRIENDO ALMACEN, CALLE San Diego 335 y vendo instalación para zapatería o paquetería. Tratar: San Diego 65. 1470-17-S.

NECESITAN EN ARRIENDO

SEÑORA RESPETABLE DESEA arrendar casa chica con urgencia, antes del primero. Dirigir ofertas a Vicuña Mackenna 650, casa 38. S-17.

MATRIMONIO EXTRANJERO sin hijos desea arrendar quintita en Cisterna o Ñuñoa, canon 100 a 150 pesos. Dirigirse, M. Miral, casilla 2063. s-19

EXTRANJERO NECESITA PIEZA y pensión para diez o quince días. Situación central. Dirigirse A. R. T., Correo Central.

AVICULTURA Y CULTIVOS

COLMENAS, CERA ESTAMPADA, todos útiles apicultura. Aróstegui, Manuel Rodríguez 854. 8-o

ALGARROBILLA POR GRANDES y pequeñas partidas, vendo especialmente para curtidurías y tintorerías. Calle Bolsa 27-A. S-18

TANINO, ESPECIALMENTE PARA vinos tintos y blancos, más puro que el extranjero, de mucho más ley, vendo a $ 10 el kilo. Calle Bolsa 27-A. S-18

TARTARO COMPRO PAGANDO siempre el más alto precio. Ibáñez 240, Casilla 2485, Santiago. 17 - S.

ACEITUNAS BUENA CLASE, mayor y menor, muy baratas. Vega Central, Depósito limones, Talagante y Layseca, Bodega 10. Teléfono 281 (Estación). 18-S.

ALHAJAS

ALHAJAS CON BRILLANTES, perlas, cualquier valor compra constantemente. Estado 56. 5-o

AL PRECIO DE CAMBIO COMPRO platino, oro, plata. Estado 56. 5-o

LIBRAS ESTERLINAS, AGU[illegible] las, monedas de oro, compramos. Antonio 18. 30-S.

[C]OMPRAMOS ORO, PLATA y platino, cualquier cantidad. San Antonio 18. 30-S.

PESOS, CUATRO Y CHAUCHAS de 0.5, seguimos pagando el mejor premio. San Antonio 18. 30-S.

PESOS CUATROS Y CHAUCHAS pagamos el mejor precio en Santiago. San Francisco 608. s-26

[illegible] N.o 273. 30-Set.

TALLER DE JOYERIA, RAMON Calle Compañía 1023. Recibe todo trabajo fino. 13-Oc.

AUTOMOVILES Y CARRUAJES

AUTOMOVILES OCASION COMPRO, vendo, todas marcas, cambio por propiedades.—Jesús 2.o Elguín M., Galería Alessandri 17-A, entrada por Bandera 242. S-30

BOXES CENTRALES, COMODOS, arrienda desde 20 pesos, Gran Garage "Serrano". Alojamiento, noche $ 1. Taller Reparaciones, pintura, lavadero. Cóndor 867, casi Serrano. 242-S-18

ESCUELA PRACTICA DE Chauffeurs mecánicos. Cursos rápidos de Overland, Ford, Dodge, mecánica, manejo y electricidad, enseñanza por sus dueños. Arredondo and Company, Moneda 1020. 9-Oct.

AUTOMOVIL PARTICULAR, SE arrienda por horas. Contratos mensuales, rebaja precios. Teléfono 42. Prat 146. 1294-S-18

AUTOMOVIL FORD, TURISMO, vendo. San Martín 760. 1275-S-17

AUTOS PARA COLINA, MANUEL Ramírez, oficina, se trasladó Santo Domingo 1018, Sastrería Auspont, teléfono 5133. 22-s

FORD LISTO PARA TRABAJO, buena presencia, perfecto estado, vendo $ 3,500. Franklin 1359. 1313-17-S

MOTOCICLETA F. N. 7 1|2 HP., partida automática con enganche para Sindecar, vendo, $ 1,300, Gay 2573. s-17

AUTOMOVIL, TURISMO, SIETE asientos, patente particular, se arrienda. Tratar, en Santo Domingo 1119. s-18

SE VENDE UN AUTO FORD EN perfecto estado. Tratar, Cochrane 1349. 19-s

SE VENDE DODGE EN BUEN estado, tratar. San Ignacio 292.

SE VENDE UN AUTO PARTICULAR, en perfecto estado. San Ignacio 1987. 1390-S-18.

OCASION: VENDESE MODERNO taller vulcanización y montaje "The American Ideal". Delicias 1831. Situación y clientela escogida. 1393-S-20.

SE VENDE UNA VICTORIA APERADA en buen estado. Huemul 1526. 17-S.

ARRIENDO PARA LAS FIESTAS patrias, auto turismo de lujo, 7 asientos, por días u horas. Tratar Claras 370. 1411-s-17

CLUB DE AUTOMOVILES. MOTOCICLETAS, bicicletas. Con $ 1,600 mensuales se obtiene lindo Chandler Oakland, Dodge; con $ 400, un Ford usado; con $ 300 una motocicleta Indian, Cleveland nuevas $ 48 una bicicleta moderna. Oficina de ventas Jesús 2.o Elguín M. Pidan datos, inscríbase. Galería Alessandri 17-A, entrada por Bandera 242. s-30

DODGE Y FORD PARTICULAR, con partida eléctrica, ruedas de alambre, acelerador de pie, parachoques, amortiguadores, etc., vende. Vicuña Mackenna 966.

KING, TURISMO, 7 ASIENTOS Y auto-francés, town-car, vendo barato. Vicuña Mackenna 966. s-17

VENDO UN CAMION CHICO Y Un carretón por cualquier reparto de dos ruedas, y una puerta de calle de 160 de ancho por 290 de alto, más cinco metros cañón de cimiento de 30 mt. Avenida Seminario. N.o 681.

AUTOMOVIL ITALA, MUY BUEN estado, véndese de ocasión. Monjitas 841. 19-S.

ACCIONES Y BONOS

"LA MUTUAL DE LA ARMADA" En el sorteo extraordinario de bonos efectuado por el Directorio ante el notario don Arturo Bascuñán Cruz, con ocasión del próximo aniversario patrio, resultó favorecido con un mil pesos el bono N.o 2078 perteneciente al mecánico de los Arsenales de Valparaíso don Romilio López Romero. 17-S.

ANIMALES Y VEHICULOS

DE OCASION VENDO 2 COCHES de dos ruedas para dos y cuatro personas. Mapocho 2272. s-17

COMPRAVENTA DE NEGOCIOS

COCINERIA Y CIGARRERIA vendo por no poderla atender, buena clientela. Verla, Mapocho 2350. 1475-18-S.

COMPRAVENTAS VARIAS

LA GRAN OCASION, COMPRA A domicilio toda clase de ropa y calzado fuera de uso, de caballero pago buenos precios. Dirigirse a Custodio Aguilera. San Pablo 2270. 31-Dic.

PAPAS CAZUELAS, MUY BUENAS, especial para siembras, vendo, Castro 20, Teléfono 998. 30-S

ROPERIA MANUEL RODRIGUEZ esquina San Pablo ofrece en baratura gran surtido de ternos para todas medidas, cortados por los mejores sastres de Santiago, ternos para niños, paletoes, ambos pantalones, sombreros, calzado, todo baratísimo, desinfectado, visite esta casa antes de comprar en otra parte. 5-Oc.

NOVELAS, HISTORIAS, MANUALES industriales, diccionarios, medicina, leyes, filosofía, espiritismo, sociología, geosofía. Compro San Diego 371. 17-Set.

JERSEY, PALETOES, CHOMBAS, trajes hilo seda y lana, vende por mensualidades, precio de contado Fábrica Tejidos, San Ignacio 1551, Ahumada, Pasaje Toro 5. o-3

$ 148 TERNOS FINOS GARANTIZADOS ofrece Cooperativa Sastrería, Agustinas 877. s-30

TECHO AMERICANO ACANALADO a $ 3 plancha. Aróstegui, Yaretti, Manuel Rodríguez 854. 8-o

TIPO VIEJO, PAGAMOS $ 1.70 kilo. Imprenta Universitaria, Estado 63. 715-S-19

POR AUSENTARSE DEL PAIS se vende dos buenos billares y almacén de abarrotes. Mapocho 3104. 835-17-S.

LINGUE, RAULI, LAUREL, ALAMO, de todas dimensiones, muy seco y buena clase, en bruto y elaborados, tiene gran existencia "La Santiago", Erasmo Escala No. 2367, esquina Maipú. 939-s-17

LIBROS EN ALEMAN, MUY BUENA pasta, en perfecto estado, vendo de ocasión. Vicuña Mackenna 650, casa 38. S-7.

LEY DE CAMINOS. INSTRUCCION Primaria Obligatoria, accidentes del trabajo, municipalidades, sociedades anónimas, arancel de aduanas y otras. Vende Imprenta Central, Bandera 171. 17-s

SACOS HARINEROS, VENDO San Diego 645, Oficina 11. 1320-17-S

BOTELLAS VACIAS, VINERAS, se compran en la Bodega de la Viña Concha y Toro, Manuel Rodríguez 42. 1325-19-S

POR MITAD DE SU VALOR SE vende vidriera parada, y rótulo de zapatería. Delicias 3117. 19-s

LINGUE, TABLONES DOS PULGADAS, muy seco y restos maderas roble, se realizan mitad precio. Delicias 2017, de 9 a 11 A. M. J. Benítez. 1309-19-S

BILLETES ARGENTINOS COMPRA y vende. Oficina Caja Crédito Americano. Huérfanos 1235. s-17

ESTANTERIA SE VENDE PARA luego una estantería para botica o almacén. Verla y tratar: Botica Belga. San Diego 591. s-17

VENDO 4 MARMOLES, ESPECIAL para mostrador. Herera 1166. s19

1017 SANTO DOMINGO, REGALA carburo de calcio 30 pesos los 50 kilos. Casa Andrés Dubois, no confundir. 17-s

ZINC EN BUEN ESTADO DE Ocasión, vendo, calle Campo Marte 114. s-17

CAJA DE FONDOS EN BUEN ESTADO compro. Indicar dimensiones y precio, a casilla 1816. s-18

CAJONES VACIOS VENDO, San Antonio 48. s-18

ENLOZADOS Y ARTICULOS Porcelana, a comerciantes, vendo, San Antonio 48. s-18

BROCHAS PARA PINTORES, gran surtido, precios de fábrica. San Antonio 48. s-18

MAQUINA FOTOGRAFICA 13 por 18, sin lente, con 3 o más chassis, compro. E. Sánchez, Coquimbo N.o 1143. 17-S

NECESITO COMPRAR UNA puerta de reja de fierro, de forma medio punto, de dos hojas. Dimensiones máximas: 160 por 3.40 metros en el eje mayor. Dirigirse, a casilla 689. 1400-S-17.

MANIQUIES ULTIMA MODA realízanse por conclusión fábrica. Matucana 654. 1415-s-19

ATENCION: SURTIDO COMPLETO en hules, para mesas, en blanco, colores, adamascados, para autos, coches, carretelas, etc., etc., pergamoid, telas de buque, etc., encontrará usted en el depósito "La San Quintín", Puente N.o 672. 1397-S-25.

GRASA DERRETIDA DE LA carne, buena como mantequilla, 8 latas, $ 3 kilo. Nueva de Valdés 944. 17-S.

BOTE HELADERO 10 LITROS, 5 litros, 2 1|2 litros, muy sólido, para fábrica de helado, véndese la Europea, San Alfonso N.o 64. s-17

NOVELAS, DICCIONARIOS, SUCESOS Zig-Zag, manuales industriales, compro San Diego 371. 1404-s-19

FIESTAS PATRIAS: GRAN REBAJA precios: guitarras españolas, cuerdas romanas, españolas, irrompibles, accesorios, bastones. Ganga, quitasoles pura seda, moda, $ 35. Compongo forro quitasoles, paraguas, bastones, muñecas, acordeones, instrumentos música. Precios bajos. No confundir. San Diego 111, segunda cuadra Alameda. Paragüería Moderna. 1329-19-S

ROBLE 4 x 8 x 7 y 6 metros, por 5 x 6.40 reja con pilares, zócalos, vendo. Quinta Normal. s-

VENDO 10 QUINTALES MANT[...] ca de primera, 10 quintales sal de tomate, un carretón aperado carretela, una montura chilena. T[...]do en perfecto estado, compra [...] ocasión una o dos mesas de billa[r]. Dirigirse, Mapocho 4202. s-

SOMBRERERIA "LA PERFE[C]ción", San Diego 323. Tenemos gusto de ofrecer a nuestra client[e]la y al público, un variado y s[e]lecto surtido en sombreros de [...]ja a la última moda, a precio fu[e]ra de toda competencia. s-

SOMBRERERIA "LA PERFE[C]ción", San Diego 323, ofrecem[os] un lindo surtido de sombreros [...] pita legítimos Montecristi. s-

SOMBRERERIA "LA PERFE[C]ción", San Diego 323 gran surtid[o] en corbatas tejidas en seda, form[a] Nelson y papillón. Gran taller pa[ra] cualquiera clase de composturas en sombreros. s-

1077 SANTO DOMINGO, CALEN[...] tadores a leña, modelos patentado[s] precios bajos. Casa Andrés Dubo[is] no equivocarse. s-

1077 SANTO DOMINGO, LAV[...] platos, botaguas, tinas de baño, p[re]cios de fábrica. Casa Andrés Du[]bois, no confundirse. s-

1077 SANTO DOMINGO, BO[...] centrífuga marca Suiza, nuev[a] realiza, Casa Andrés Dubois. s-

1017 SANTO DOMINGO, GLOBO[S] de cristal finos para gas, pantall[as] vidrio blanco, precios bajísimo[s] Casa Andrés Dubois, no equivoca[r]se. s-

1677 SANTO DOMINGO, LAMP[A]ras de bronce para gas, 50 o o m[ás] bajo que el costo realiza, Casa A[n]drés Dubois, no confundir. s-

SACOS HARINEROS COMPR[O] Layseca, Bodega 10. Pago bie[n] cualquier cantidad. 18-

SACOS DE TODAS CLASES COM[PRO] pro, pago bien. San Alfonso 55. 17-

VASOS, COPAS, VASOS CHICH[E]ros, tazas, platos y artículos d[e] lamparería, Almacén Concepción San Diego 991, al lado Correo. 19-

VENDO TRAJE CABALLER[O] muebles sueltos, lámpara gas. García Reyes 263. 1477-18-S

DIVERSOS

AGENCIA DE "LA NACION" Portal Edwards 2748, recibe avis[os] hasta las 9.30 P. M.

IMPRENTA ECHEVERRIA, SA[N] Diego 1148. Teléfono inglés [...] (Matadero). Se ejecuta toda clase de trabajos comerciales a los más bajos precios. Agencia de LA NACION. Recibe avisos hasta las 9.3[0] P. M. En venta: "La Semana Cinematográfica", ventas de libretas, cuadernos, por mayor y menor. Artículos de escritorio.

SASTRERIA POBLETE. ENTREga ternos de casimires ingleses con grandes facilidades de pago, sólo con $ 30 mensuales. San Diego 1356. s-

SE HACEN COPIAS A MAQUIN[A] en la oficina de contabilidad de M[o]linare y Reyes. Moneda 1011 (tercer piso). 1284-S-

Mme. TIRAFERRI (MODAS). — Avisa a su distinguida clientela y alumnas su nuevo domicilio San[]ta Rosa 215. 1296-S-

HABIENDO COMPRADO EL NEgocio del señor Z. Gambi, Vicuña Mackenna N.o 136, no respondo por ninguna cuenta, pasado tr[es] días. — Elisa Bergereacalt de R. 1284-S-

SEÑORITAS: SE HACEN TRABAjos de pelo. Precios bajos. Serrano 367. 17-

EN HUERFANOS 2280 SE DAR[A] gratificación a quien de noticia[s] o entregue un perro nuevo "Co[l]llin" color vicuña con pecho, cuello y patas blancas. Obedece al nombre de "Dick". 17-

PELICULAS PARA BIOGRAFOS variadísimo surtido, realizo, 1[0] centavos metro. Morandé 833. s-1

ELISA JAQUIN DESEA SABE[R] de eu hermana Evangelista Jaquín. Dirigirse a Tocopilla, oficina Pelegrini. s-1

RICO TAPADO DE PIEL DE TOpo con cuello y mangas Renard Alaska costó diez mil francos. S[e] vende por viaje. San Diego 76. 1408-s-1

TRAJES PARA EL DIECIOCHO se realizan en Santo Domingo 171[.] 1406-s-1

TRAJES SEÑORAS, CABALLEros, abrigos, sombreros, traje no[]via, vendo Riquelme 630. 1405-s-1

LA SASTRERIA "THE BRITISH Tailor", tiene el agrado de comunicar a lo señores socios de los clubs de ternos, que los sorteos correspondientes a la presente semana se verificarán hoy día Viernes 17 a la hora de costumbre por ser feriado de fiestas patrias el Sábado 18. s-1

FRASCOS 40, 50 Y 60 GRAMOS cómprase, Santa Rosa 488. s-1

LA MARCA DE FABRICA N.o 21,434, ha sido transferida a The Blick Igpewriter Company. s-2

NAVAJAS "DOS MONITOS", Llegaron! Cuchillería Portal Fernández Concha, kiosko 15. s-2

SE DESEA SABER DE LA FAmilia Alberto, Berta o Sofía Hernández. Dirigirse a Valparaíso calle Cochrane No. 151. Carlos Cofré. s-2

POR TRATARSE DE ASUNTOS familia, ruego a la señora Sara Vásquez, pasar de 11 a 12, San Pablo 2303, lo más pronto posible. — L. Mili. 17-S.

¡OJO! GLOBOS GOMA, LINDOS colores, tamaño grande, inflados, ofrezco San Carlos 815. 1476-17-S.

HOTELES Y PENSIONES

PENSION CON PIEZA, PRECIO módico, casa familia honorable. Bandera 833. 264-O-2

ARTESANO 999 FRENTE ESTACION Mapocho, piezas amobladas con espléndida pensión, 35 de [...]sa 35.

FAMILIA OFRECE PIEZA CALLE o departamento, con pensión. Recoleta 287. 1391-S-17.

MATRIMONIO NECESITA DEPARTAMENTO con pensión en casa familia. Indicar precio y situación A. S. M., Arturo Prat 1902. 1407-s-17

INSTRUCCION

ACADEMIA ROYAL, DACTILOgrafía, $ 5 mensuales. Contabilidad, idiomas. Moneda 1011. Tercer piso. s-30

BERLITZ SCHOOL OF LANGUAges. Ahumada 35, única autorizada para usar este nombre en Chile (no tiene sucursal en Santiago). Aprendizaje rápido de idiomas, sistemas modernos y muy prácticos. Tiene secciones anexas para el estudio de contabilidad, taquigrafía, sistema unido y Pittman. Trigonometría, (Matemáticas Superiores). 31-S.

ESCUELA NACIONAL DE MASAjistas (autorizada por el Supremo Gobierno, único establecimiento en su clase en Chile). Apresurarse nuevos cursos rápidos, económicos. Clases una hora diaria. "Masaje médico", "Belleza científica", "Pedicuría". Concédese diplomas y carnet, profesional. Dáse facilidades. Profesiones decentes, lucrativas, cursos también por correspondencia. Pídanse prospectos. Estado 250. (Anexo independiente, secciones para tratamientos). o-2

CONTADOR PREPARO EN UN mes. Pídase prospecto, profesor Villarroel. Ordenes: Casilla 7503. 24-S.

EL INSTITUTO ZANELLI ES EL único establecimiento que, por sus módicos precios, está al alcance de todos. Matrículas generales abiertas permanentemente. s-17

INSTITUTO MERCANTIL, FUNdado en 1904. El primero en Chile en su género, según la estadística oficial. Contabilidad Comercial (Industrial, Bancaria, Agrícola, Salitrera, Ferroviaria, Fiscal, Oro y Billetes, de Sociedades Mutuas, Colectivas, Comanditarias, Anónimas o Participación); Aritmética Comercial, Castellano, Redacción Mercantil, Francés, Inglés (Alemán, Italiano, Latín o Griego); Taquigrafía, Escritura a máquina, Legislación Civil, Comercial, Aduanera, Consular, Caligrafía, Geografía y Moral; enséñase por 35 y 20 pesos mensuales, según cursos, todos los ramos. Instituto Mercantil, Estado 239. Teléfono Inglés N.o 273, próximo Huérfanos.

HUMANIDADES, PREPARACION de exámenes universitarios, sistema antiguo y concéntrico; profesorado titulado en Instituto Pedagógico; también clases domicilio. Cursos funcionando, individuales y colectivos. Numerosos certificados, aprobación universitaria. Liceo Sócrates, anexo Instituto Mercantil, Estado 239. Teléfono Inglés 273. Próximo Gath y Chaves.

TAQUIGRAFIA PITMAN EN INglés, por profesor graduado Inglaterra. Hay otros cursos, Martí en castellano. Instituto Mercantil, Estado 239. 1466-S-17.

MUEBLES Y VARIOS

MAQUINAS DE ESCRIBIR CORONA y Smith, discos Victor y Victrolas, por cuotas semanales, vende San Francisco 281. 427-24-S

AMOBLADO TALLADO, PERfecto estado, nueve piezas, véndese de ocasión. Eyzaguirre 656. 373-S-25

MAQUINAS DE ESCRIBIR, COMposturas, hacemos de gran precisión, prontitud, barato, en Estado 44. S-30

CAJAS REGISTRADORAS, COMposturas, hacemos de gran precisión, prontitud, garantía, barato. Estado 44. S-30

AUTOPIANOS BRWSTER, ULtimos modelos, recién llegados, ofrece César Rau, único agente. Antes de comprar, visite esta casa, Moneda 1376. S.-20

MUEBLES FLAMANTES, POR ausentarme del país vendo de ocasión. Vicuña Mackenna 650, casa 38. S-17.

PIANO ALEMAN 1/4 COLA, VENdo, Gálvez 81. 18-S.

RICO PIANO ALEMAN, FLAmante, realiza Matucana No. 350. s-18

VENDO ALFOMBRADO CENTRO salón, $ 60; otros, $ 30; amobiado salón, $ 120; dos cortinajes seda, $ 60; escritorio, $ 40; estante libros, $ 30; roperos, $ 50; con espejo, $ 95; dos peinadores mármol espejo, $ 150; cómodas, $ 40; Aparador, $ 50; trinche, $ 20; mesa comedor grande, $ 30. Salas No. 222. s-17

COMPRO PEINADOR, ROPERO, muebles, comedor, facilidades pago. Correo 5, W. 1401-S-17.

VENDO CORTINAS FELPA Y otros muebles. Agustinas 1279. 19-s

RIQUISIMO, ELEGANTE PIANO alemán Essbach, modelo concierto, sin uso, vendo $ 1,000. García Reyes 18. 17-S.

MAQUINARIAS E INDUSTRIAS

MOTOR ELECTRICO 3 H. P. compro. San Pablo 1261. s-20

MAQUINAS DE ESCRIBIR "COrona", en lujoso estuche de cuero, discos y victrolas "Victor" por cuotas semanales, vende San Francisco 281. s-18

PRENSA PARA PASTO WILLman, compro. Erasmo Escala 2945. 1467-S-19.

MEDICINA

ROBERTO SUNDT, DENTISTA.— Moneda 1037. Piorrea (dientes flojos). Trabajos porcelana. Precios módicos. S-17

JUVENTUD: NO MAS GONOrreas. Fuera contagios, salud, limpieza. Glóbulos Kadde, 4.40. Daube y Cía., Botica Belga, San Diego 591. 9-Oct.

NERVIOSOS, NEURASTENICOS, cansancio cerebral, impotencia. Su gran remedio "Cerebrol". Llegó: Daube y Cía., y Botica Bruselas. S-27

DENTISTA, ALAMEDA 383 (bajos), planchas para masticación perfecta, desde treinta pesos, puentes, coronas, tapaduras porcelana, platino, precios módicos. Trabajos muy rápidos personas ocupadas, Atiende, Domingo de 8 a 11 O.-30

LLEGO POMADA SANTA CURA heridas, hinchazones, quemaduras, almorranas, etc. Depósito, Droguería Daube, y Botica Arturo Prat 1401. s-19

OCUPACIONES

AVISO. — EMPLEADO DE LA Aduana de Talcahuano, con 4,700 pesos anuales; desea permutar su puesto dando preferencia a los de Santiago. Dirigirse para mayores datos a C. L., Casilla N.o 163, Talcahuano. 878-S-18

ESTUCADORES COMPETENTES en estuco blanco necesítanse Avenida Providencia 3417. 1036-s-17

NIÑO SE NECESITA, OFICINAS casa mayorista, inútil presentarse sin recomendaciones. Merced 770. 1293-S-17

SEÑORA RESPETABLE, CON muy buenas recomendaciones, se ofrece para el cuidado de casa o bien para acompañar familia al extranjero. Vicuña Mackenna 650, casa 38. S-17.

BARNIZADOR COMPETENTE se necesita en la Maestranza de la Tracción Eléctrica, Mapocho esquina Brasil. S-17.

GUARDA NOCTURNO NECESITA Estación Santa Elena. 17-s

SE NECESITA EN LA ESCUELA militar un profesor de canto, baile y música. Tratar en la Escuela, de 10 a 11. 1312-17-S

PERSONA SERIA, SOLICITA ocupación como cobrador mensual, de casa comercial, Posée buenos informes de honradez. Correo Central, H. O. G. s-18

COCINERA Y UNA DE COMEdor, ambas competentes necesita familia extranjera. Pedro Valdivia 690. s-17

MAESTRO DE COCINA PASTElero, para casa particular; ofrécese, buenos informes. Dirección, Jefe, Casilla N.o 3979. s-19

SE NECESITA UNA BUENA COcinera, San Pablo N.o 1070. 1396-S-18.

SE NECESITAN PANADEROS por meses que sepan algo. Maestranza 601. 18-S.

SEÑORITA O SEÑORA QUE DEsee vivir en casa familia se necesita ayude cuidar niños y quehaceres de casa. Maipú 790. 1414-s-17

SEÑORA ITALIANA RECIEN Llegada, ofrece sus servicios como modista de profesión. Todos los trabajos son garantidos. San Diego 75. s-19

NECESITO PELUQUERO DE FIRme con comida. Providencia N.o 2976. Plaza Los Leones. s-17

TENEDOR DE LIBROS JOVEN con buena caligrafía y práctico en teneduría de libros necesítase. Casilla 3478. Santiago. s-18

TEATRO MUNICIPAL. — NECEsítanse 50 hombres para comparsas, esta noche a las 7. Ocupación todas las noches. s-17

SE NECESITA UN NIÑO GRANde, recomendación, en pastelería, Recoleta esquina Dávila. s-17

MUCHACHO FORMAL, RECOmendaciones, se necesita en Agustinas 1536. Tratar, de 9 a 11 y de 2 a 5. s-17

ENGANCHE PARA IQUIQUE NEcesito 200 trabajadores para las oficinas salitreras de Tarapacá, solteros y con familia. Salida de Santiago, 26 de Setiembre, tratar, kiosko Estación Central. s-18

EMPLEADO ABARROTES NEcesito. Buenas recomendaciones. Matucana 877. s-17

OFRECESE NIÑO DE 17 AÑOS para cuidar automóvil. Con carnet de identidad y certificado. No exige mayor sueldo. Nogales 4148. 17-s

EMPLEADA QUE SEPA COCINA se necesita, Libertad 526. s-19

COCINERA RECOMENDADA, con pieza adentro, Calle Bandera 736. s-20

JOVENCITO SE OFRECE PARA oficina. Dirigirse a David Cáceres. Correo 2. 1472-S-17

EMPLEADO FARMACIA, ACTIvo y competente, mostrador. Necesito. Dirigirse, casilla 2596. 1469-S-18.

CAJERA CON PRACTICA Y buenas recomendaciones, indique referencias a Correo Central, C. B. A. 1479-17-S

AMA SANA NECESITO, CON abundante leche. Delicias 2701. 18-S.

TALLADOR, NECESITO, AVENIda Irrarázaval 252. 1477-17-S.

PELUQUERO NECESITO, SAN Diego 1383. 17-S

LAVADOR DE AUTOMOVILE competente, necesito. Riquelme 913. 16-S.

SE NECESITA BUEN LITOGRAFO para jefe taller, que conozca bien ramo toda su extensión. Escribir detalles y referencias, casilla 3610, Valparaíso.

OBJETOS PERDIDOS

GRATIFICACION LLAVERO EXtraviado Miércoles tarde ruégase entregarlo, Bandera 323. s-17

BRILLANTE GRANDE, PERDIdo, salida Teatro Municipal, noche del Martes 14, se gratificará con 500 pesos, quien lo devuelva, Santa Rosa 656. s-18

OBJETO PERDIDO. — SERA bien gratificada la persona que haya encontrado una cadenita con un lápiz y una medalla dorada de club. C. M. N. socio vitalicio. Carlos Von Toll A., entregarse. Imperial Mewblé. Moneda 977.

PROFESIONES E INDUSTRIAS

IMPRENTAS: EN LA IMPRENTA San Diego 1148. Teléfono Inglés 23 (Matadero), está el nuevo taller de vaciar cuchillas y toda clase de herramientas, a cargo del exvaciador de la Plaza Almagro. — Ordenes por teléfono y será inmediatamente atendido.

DENTISTA. — ALAMEDA 383, bajos. — Planchas para masticación perfecta desde treinta pesos. Puentes, coronas, tapaduras porcelana, platino, precios módicos. Trabajos muy rápidos personas ocupadas. Atiende Domingos, de 8 a 11. O-30

SALON DE PEINADOS. ESPECIAlidad en peinados de soirée, ondulación Marcel. Tinturas y masajes. Nicolás Vitale. Estado 363, altos. Teléfono Inglés 796. Días festivos abierto hasta las doce. O-14

GRAN TALLER VACIADOR DE herramientas cortantes, Plaza Almagro, especialidad en cuchillas de imprentas y litografías, tijeras de sastre; cruzetas y rejillas para moler carne. Llegaron navajas, tijeras y piedras de acentar navajas, todos estos artículos de la mejor calidad. Precios bajos.

PROPUESTAS

SE PIDEN PROPUESTAS PARA proveer al Ferrocarril de Arica a La Paz de repuestos para equipo Middletown y Pullman. Se abrirán el 30 de Noviembre a la misma hora en la Subsecretaría de Ferrocarriles. Detalles y antecedentes en el "Diario Oficial", y en la Sección de Estadística del Ministerio de Ferrocarriles. — El Sub-secretario. 30-n.

DIRECCION DE OBRAS PUBLIcas. — Postérgase hasta el 24 del presente mes la apertura de las propuestas pedidas para la construcción de la Escuela de Placilla de Idahue, las que se abrirán en la Inspección General de Arquitectura a las 3 P. M., donde pueden consultarse los antecedentes. Santiago, 11 de Setiembre de 1920. — El Secretario General. 33-S

PROPUESTAS PUBLICAS. — SE piden para la provisión del rancho a los reos de las cárceles de las provincias de O'Higgins, Colchagua y Curicó, que se abrirán en la sub-secretaría del Ministerio de Justicia, el Lunes 27 del actual, a las 3 P. M. Ver decretos números 1700 y 1827, en el "Diario Oficial".—El Sub-Secretario.

SOCIO CON POCO CAPITAL PAra la explotación de una quinta. Nueva de Matte esquina F. Vivaceta. s-17

PROPIEDADES

PROPIEDADES TODOS LOS BArrios, centrales, vendo ocasión, renta, habitación, fundo, chacras. Administro. Se practican tasaciones, planos, presupuestos.— Jesús 2.o Elguín M., Galería Alessandri 17-A, entrada por Bandera 242. S 30

EN QUILPUE VENDESE QUINta toda comodidad. Tratar en ésta. Juárez 651. 700-S-17

SE VENDE UNA CASA EN CALLE Juan Vicuña y un sitio en Peñaflor. Tratar Ñuble 750. 1302-17-S

VENDO PROPIEDADES: ROSAS 1330; San Francisco 670; Cinco Abril 3732; Eleuterio Ramírez 886; Antonio Varas, esquina. Varios sitios poblaciones próximas. Dos funditos zona central; dueño: Naudón, Maturana 6. 1272-S-17

$ 35,000 VENDO PROPIEDAD DE renta en Gálvez esq. Aconcagua. Tratar Puente N.o 702. Botica Ber... 1303-18-S

$ 86,000 VENDO COMODA Y PROductiva casa altos y bajos, independientes. Huérfanos 2970. Tratar de 1 a 4. 1321-18-S

VENDO ESPLENDIDOS SITIOS en Los Olivos, comuna Yungay; agua abundante, facilidades pago. Tratar su dueño. Maipú 777. 1318-18-S

GRAN OCASION: POR AUSENtarme, vendo buenas mejoras, compuestas de: casa habitación, espacioso almacén, extenso galpón, fierro inglés, gran patio y puerta cochera apropiada para cualquier industria, por su buena situación. Contrátase el piso. San Diego 1635. 17-s

CASA NUEVA SE VENDE O arrienda, calle Mapocho 1611, tratar, Olivares 1525. s-20

$ 150 MIL VENDESE PROPIEdad un piso, dividida en dos, a un paso Parque Forestal, 20 piezas fuera de dependencias. Lastarria 321. 1395-S-17.

VENDO CASA ESQUINA CON SItio grande calle Luis Beltrand, dirigirse. Santa Isabel N.o 424. s-19

CASITA COMPRO, CUALQUIER barrio. Dirigirse J. C. G., Brasil 788. 18-S.

PRESTAMOS EN DINERO

MOISES PEREZ, MARTILLERO, anticipa dinero, órdenes para remate, compra-venta, Morandé 833. s-17

MORENO FRITZ Y CIA., PREStamos hipotecarios. Descuentos de letras. Préstamos con fianzas, tramitaciones con Fisco, Municipalidades. Encargos de provincias, comisiones en general. Moreno Fritz y Cía., Bandera 154, tercer piso. Casilla 4820.

$ 500 URGENTE NECESITO, plazo corto, buenas garantías. Correo 5, Ricardo. 1098-S-17

REMATES

REMATE.—EL 22 DEL corriente mes, a las 3.30 P. M., se rematará ante el árbitro, abogado don Luis A. Salinas Martínez, y en la oficina del notario don Fernando Errázuriz Tagle, Bandera 345, la propiedad de habitación y renta N.o 725 a 741, de la calle de San Francisco de esta ciudad. Mínimo rebajado: $ 48,000, pagaderos reconociendo deuda a largo plazo y resto mitad contado, mitad seis meses. Más datos, estudio de don Luis A. Salinas Martínez, Morandé 291. 1470-S-17.

REMATE.—EL 1.o DE OCTUbre, a las 3, se rematará en el 1er. Juzgado Civil la propiedad Edison 4366, mínimum 4,593.32 al contado. Expediente Zúñiga Lavín. 19-S.

JUDICIALES

INVENTARIO. — POR DECRETO del señor juez del Segundo Juzgado don Felipe S. Urzúa se ha señalado el 27 del presente, a las 4 P. M., para que el secretario del juzgado practique el inventario solemne de los bienes quedados al fallecimiento de doña Nieves Montt de Dell.— El Secretario. 33124-S.

POR RESOLUCION DE 23 DE JUnio del presente del señor juez del tercer Juzgado Civil de esta ciudad, se ha declarado en quiebra, al comerciante de esta plaza don Federico K. Wieny, se ha nombrado síndico provisional al abogado don Ambrosio Montt Wilms y se ha citado a los acreedores para que concurran a la primera junta el 8 de Setiembre a las 3 P. M.—El secretario. 47-19-s.

POR RESOLUCION DE 23 DE JUnio del presente, del señor Juez del Tercer Juzgado Civil de esta ciudad, se ha declarado en quiebra al comerciante de esta plaza, don Federico K. Wieny, se ha nombrado síndico provisional al abogado don Ambrosio Montt Nieny y se ha citado a los acreedores para que concurran a le primera junta el 8 de Setiembre a las 3 P. M.. — El secretario. 47-19-s

CONCURSO BEAUCHEF. — EN solicitud del síndico, del gerente del Banco Popular y de don Daniel Jaramillo pidiendo se apruebe un arreglo referente al pago del crédito del Banco Popular, el Juez señor F. Rodríguez ha proveído con fecha 13 de Setiembre, "como se pide con citación de todos los interesados". — M. Lira, secretario. s-17

CONCURSO ALBERTO VALDES.— En escrito presentado por el síndico rindiendo cuenta parcial, el señor juez del 4.o Juzgado proveyó: Santiago, 14 de Setiembre dea 1920. "Téngase presente con conocimiento de los acreedores". 1437-s-17.

REMATE. — POR DECRETO DEL señor Juez del 4.o Juzgado Civil de esta ciudad, se ha ordenado sacar a remate la propiedad N.os 1144 al 1148 de la calle Santiago de esta ciudad para el 8 de Octubre próximo a las 3 P. M. Mínimum la suma de $ 4,667. Bases y demás antecedentes, secretaría de este Juzgado expediente García con López. — El secretario. 1373-s-19

REMATE. —POR DECRETO DEL señor Juez del 5.o Juzgado Civil de esta ciudad, se ha ordenado sacar a remate los sitios N.os 202 al 206 y 326 al 328 de la Población Villa Moderna de este departamento. Mínimum por el primer lote la suma de $ 3,500; por el segundo lote $ 2,500. El remate tendrá lugar el 15 de Octubre del presente año, a la 1 1|2 P. M. Bases y demás antecedentes secretaría del 4.o Juzgado. Expediente Ríos con Cruz Caña. —El secretario. 1448-s-23.

REMATE. — POR RESOLUCION del Primer Juzgado Civil se rematará en 24 de Setiembre a las 3 P. M., la propiedad Avenida Salvador N.o 1567 y calle Tehualda 1476-78 por el mínimum de $ 11,899.32. Bases y antecedentes en secretaría juicio Aubry con Valdivia. —El secretario. 1451-s-20.

REMATE.—POR AUTO DEL SEñor juez letrado del quinto Juzgado Civil, se ha fijado el 23 de Setiembre, del presente año, a la una y media de la tarde para el remate del fundo Estacada de Guacarhue, de doña Clotilde Araneda. Mínimum: $ 24,000. Antecedentes, secretaría expediente Lazcano con Araneda.— El secretario. 1018—17—S

POR DECRETO DEL SEÑOR JUEZ del 5.o Juzgado Civil de esta ciudad, se ha ordenado sacar a remate el sitio N.o 7, ubicado en la Avenida Bustos, para el 23 de Setiembre, a la 1 1|2 P. M., por el mínimum de $ 9,666.66. Bases y antecedentes, en la secretaría de este Juzgado. Juicio Cuadra con Bustos.—El secretario. 17—S

NOTIFICACION. — NOTIFICO A la Casa de Huérfanos de Santiago, Hermanitas de los Pobres calle Carmen, Templo de los Sacramentinos, calle Prat; Templo San Alfonso, de los Padres Redentoristas; Templo San Antonio, calle Carmen; Templo San Francisco de Asís, Delicias frente a San Antonio; Templo del Corazón de María, calle Gálvez; Templo de los Padres Carmelitas, Avenida Independencia, de Santiago; Gregoria Espinosa, Filomena Espinosa, Laura González, Juana Rosa Godoy v. de Araya, Manuela Soto de Ardones, Rafael Pérez, Victorio Crovetto, Natalia Moreno y Juana Briones, para que dentro del plazo de diez días objeten las cuentas y distribución para el pago de legados dejados por doña Juana Espinosa Vargas, que formulan don Ismael Valdés Valdés, por la sociedad Patronato de la Infancia y don Francisco Carvallo Elizalde, heredero y albacea de la sucesión de doña Juana Espinosa Vargas, respectivamente, según decreto de fecha treinta y uno de Agosto último del Primer Juzgado Civil, quien ha decretado se haga la notificación por tres avisos en "La Nación" y "El Mercurio" y uno en "El Diario Oficial". Se asignó a la causa el N.o 25499. — M. J. Lira, secretario. 1314-17-S

EXTRACTO. — POR ESCRITURA otorgada hoy ante mí, los señores Adalberto y Oreste Rivano y dos comanditarios, formaron sociedad en comandita para explotar el alumbrado eléctrico de Quilpué, Limache, San Francisco de Limache, Peña Blanca y Villa Alemana. El capital es de $ 200,000.00, aportados: don Adalberto Rivano, $ 55,000.00; don Orestes Rivano, $ 45,000.00 y $ 50 mil cada comanditario. La razón social es "Rivano y Compañía", que usarán los dos gestores. La sociedad durará diez años y tendrá su domicilio en esta ciudad. Santiago, Setiembre 8 de 1920. — Luis Cousiño T., Notario. 1304-19-S

EXTRACTO. — POR ESCRITURA otorgada hoy ante mí, los señores Nicolás Celis y Juan Ruz, formaron sociedad comercial para trabajar en compra-venta de frutos del país. La razón social es "Celis y Compañía", que podrán usar ambos como administradores. El capital es $ 4,000, aportados en dinero, por don Juan Ruz. El señor Celis es socio industrial. La sociedad durará un año siete meses, y tendrá su domicilio en esta ciudad.—Santiago, Setiembre de 1920.—Luis Cousiño T., Notario. 1300-S-19

PODER JUDICIAL. —EN EL PRImer Juzgado Civil de esta ciudad ha conferido poder judicial a don José Manuel Gac Ovalle, la suscrita, hoy 14 de Setiembre 1920. Invito a don Eduardo Torres Cortínez a imponerse de este poder; el cual será revocado siempre y cuando el señor Torres Cortínez cumpla fielmente con los mandatos de 22 de Febrero y 15 de Marzo año 1915 y haga que me entreguen la Población San Cristóbal con su amigo el abogado de dicha Población. Lo espero hasta después de las Fiestas Patrias. — María Rosa Ovalle viuda de Gac. 1315-17-S

POSESION EFECTIVA. — A DON Renée y don Enrique Stokvis Cohn se les ha concedido también la posesión efectiva de la herencia de don Leopoldo Cohn por auto de 9 del actual del señor juez letrado don Isaac Givovich, secretaría del señor Lira. —Setiembre 13 de 1920. S-21

POSESION EFECTIVA. — A DON Enrique Sánchez Echazarreta (Cienfuegos 82) se le ha concedido la posesión efectiva de las herencias de sus padres don Enrique Sánchez Elizalde y doña María Mercedes Echazarretta Pereira por auto de 8 del actual del señor juez letrado don Felipe S. Urzúa, secretaría de señor Darrigrandi.—Setiembre 13 de 1920. S-21

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Sara Villegas de Peters, doña Susana Villegas de Vargas, doña Raquel Villegas de Undurraga, don Jorge, doña Rebeca y doña Berta Villegas Duncan (Maestranza 412) se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de doña Susana Duncan v. de Villegas, según el testamento de fecha 5 de Agosto próximo pasado, por auto de 10 del actual del señor juez letrado don A. Fuenzalida, secretaría del señor Covarrubias.—Setiembre 13 de 1920. 21-Set.

POSESION EFECTIVA. — A DOña Viviana Agredo Cerda (Salas 345) se le ha concedido la posesión efectiva de las herencias de sus hermanos don José Agustín y doña Natalia Agredo Cerda, por auto de 2 del actual, del señor juez letrado, don Isaac Givovich, secretaría del señor Lira.—Setiembre 10 de 1920. S—20

POSESION EFECTIVA. — A DON Isidro del Carmen, doña Emilia del Carmen, don Santiago, doña Enriqueta, don Florentino, don Marcos y doña Inés Villavicencio Castañeda, los dos últimos representados por doña Rita del Carmen Alvarado y su hija doña Sara Villavicencio Alvarado respecto a don Marcos y en cuanto a doña Inés por sus hijos don Manuel Jesús y doña Aurora Castañeda Villavicencio (Barrancas), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Teodoro Villavicencio y de doña Ascensión Castañeda por auto de 9 del actual, del señor juez letrado don A. Fuenzalida, secretaría del señor Guzmán. Setiembre 11 de 1920. S—20

POSESION EFECTIVA. — A DON Enrique Iñiguez Bravo, don Mario, don René, doña Mercedes, doña Yolanda, don Francisco, doña Ester y don Guillermo Iñiguez Martínez (Manuel Rodríguez 648)), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de Andrónico Iñiguez Bravo, por auto de 20 de Agosto último, del señor juez letrado, don A. Fuenzalida, secretaría del señor Guzmán. Setiembre 10 de 1920. S—20

POSESION EFECTIVA. — A DOña Laura Hortensia, doña Julia y don Alejandro Naranjo Aguilar (San Pablo 4137), se les ha concedido la posesión efectiva de las herencias de doña Jesús Naranjo Varea y de doña Carolina Aguilar Valdés, por auto de 2 del actual, del señor juez letrado, don Isaac Givovich, secretaría del señor Lira. Setiembre 10 de 1920. S—20

POSESION EFECTIVA.—A DOÑA Sofía Maric v. de Gardette (Andres Bello 535), se le ha concedido la posesión efectiva de la herencia de su marido, don Fernando Gardette Eyquiem, por auto de 4 del actual, del señor juez letrado don Felipe S. Urzúa, secretaría del señor Darrigrandi. Setiembre 10 de 1920. S—20

POSESION EFECTIVA. — A DON Luis Alberto, domiciliado en Av. Yungay 2650, doña Laura Elvira y doña Hortensia Navarrete López en Santo Domingo 1862, se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de doña Elvira López v. de Navarrete por auto fecha de ayer del señor juez letrado, don A. Fuenzalida, secretaría del señor Guzmán. Setiembre 9 de 1920. S-21.

POSESION EFECTIVA. — A DOña Emilia Fernández Niño v. de Alvarado, doña Adalguisa Rosa, doña Aura Lidia, doña María Constanza y don Emilio Alvarado Fernández (San Martín 68), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Andrónico Alvarado, por auto de 4 del actual, del señor juez letrado, don Felipe S. Urzúa, secretaría del señor Darrigrandi. Setiembre 9 de 1920 S—20

POSESION EFECTIVA.—A DOÑA Blanca Carreño v. de Irribarra y a sus hijos, don Elías 2.o, doña Leontina Irma y don Luis Alejandro Irribarra Carreño (Carmen 1628), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Elías Irribarra Flores, por auto de 11 de Agosto último, del señor juez letrado, don A. Fuenzalida, secretaría del señor Guzmán. Setiembre 9 de 1920. S—20

POSESION EFECTIVA.—A DO... Sara Tobar v. de Stolzenberg, doña Teresa ... Luis Leopoldo, don Manuel Adolfo Stolzenberg T... bar (Ramírez 82), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de doña Juana Hurtado de Stolzenberg, por auto de ... actual, del señor juez letrado ... Felipe S. Urzúa, secretaría del señor Darrigrandi. Setiembre ... 1920. S-...

POSESION EFECTIVA.—A DO... Adelaida y don José Manuel Carrasco y a doña María Isabel Carrasco v. de Leblanc (Sofía Concha ...) les ha concedido la posesión efectiva de las herencias de don ... Carrasco Rosas y de doña ... Carrasco Villablanca, por auto de ayer, del señor juez letrado ... Felipe S. Urzúa, secretaría del señor Darrigrandi. Setiembre 9 de ... S-...

POSESION EFECTIVA. — A ... Leopoldo y doña Matilde M... Mourgues, se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de ... bienes quedados en Chile, de ... Leopoldo Moncho Frances, por auto de 30 de Agosto último, del ... juez letrado, don A. Fuenzalida, secretaría del señor Guzmán. Setiembre 9 de 1920. S-...

BOMBAS

CUERPO DE BOMBEROS. — ...tase al Cuerpo a los funerales del Director Honorario señor Carlos Rogers, premiado con el 13.o premio, hoy Viernes a las 9.30 ... Reunión: frente al templo San Francisco. — El Secretario General.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMberos "Deber y Constancia". — ...tase a la Compañía a los funerales generales del Director Honorario don Carlos Rogers, para hoy Viernes 17 a las 9.20 A. M. Uniforme de parada, pantalón negro. Punto de reunión: iglesia de San Francisco. — El Ayudante.

2.a COMPAÑIA DE BOMBEROS "Esmeralda.—Cito a la Compañía a los funerales del voluntario ... la 5.a Compañía don Carlos Rogers, para el Viernes 17 del presente, a las 9 1|2 A. M. Uniforme con pantalón blanco. Reunión: Alameda esquina Estado.—El ayudante.

3.a COMPAÑIA DE BOMBEROS —(Claro y Abasolo).—Cito a la Compañía a los funerales generales del voluntario honorario del Cuerpo señor Carlos Rogers, para hoy a las 9 y media A. M. Reunión: Cuartel de la 3.a Compañía con uniforme de parada.—El ayudante.

4.eme COMPAGNIE DE POMpiers.—"Pompe France". — Funérailles générale pour Vendredi courant a 9 hrs. 15 du matin. Grande tennue d'ete. Reunion Delicias esquina Estado. — L'Adjudant.

5.a COMPAÑIA DE BOMBEROS —Bomba "Arturo Prat". — ... a la Compañía a los funerales de nuestro fundador don Carlos Rogers, para el Viernes 17, a las ... A. M., en la iglesia San Francisco. —El secretario.

6.a COMPAÑIA DE BOMBEROS Cítase a la Compañía a los funerales generales del voluntario de la 5.a Cía., don Carlos Rogers, a las 9.30 A. M. Uniforme ... pantalón blanco. Reunión: Delicias y San Antonio.—El Ayudante.

7.me COMPAGNIE. — "SAUVETEURS pompiers. Honneur et Patrie". Enterrement générale de monsieur Carlos Rogers, de la 5.a Cie. de pompiers, a 9 1|2 du matin. Reunion Eglise San Francisco. Tenue d'hiver.—L'Adjudant.

8.a COMPAÑIA DE BOMBEROS —Cítase a la Compañía a los funerales generales del voluntario de la 5.a Compañía señor Carlos Rogers, para hoy a las 9.30 A. M. en el templo de San Francisco. Uniforme de parada con pantalón blanco.—El ayudante.

9.a COMPAÑIA DE BOMBEROS —Cito a la Compañía a los funerales generales, del voluntario de la 5.a Compañía, don Carlos Rogers, para hoy a las 9 1|4 A. M. Reunión en Avenida Delicias esquina Estado.—El secretario.

10.a COMPAÑIA. — BOMBA ... pañía.—De orden superior, cito a la Compañía a los funerales generales del director honorario del Cuerpo, don Carlos Rogers, para hoy Viernes 17, a las 9 A. M. Uniforme de parada con pantalón blanco. Punto de reunión: Alameda, esquina de San Antonio.—El secretario.

11.a COMPAGNIA DI POMPIERI Pompa Italia.—Cito alla compagnia ai funerali generali del voluntario della 5.a compagnia e fondatore del Corpo, Signor Carlos Rogers ... 9 1|4 ... e San ... taloni ...

12.a COMPAÑIA DE BOMBEROS —Funerales ... rio de la 5.a Compañía don Carlos Rogers, para el Viernes ... presente a las 9 y media ... Reunión en Delicias frente a San Francisco. — El ayudante.

12.a COMPAÑIA DE BOMBEROS —Se necesita un ayudante cuartelero que sea chauffeurs y entienda algo de mecánica. Presentarse al cuartel Cumming 329, de 12 y media a 1 y media. — El ...

FOLLETIN (15)

FLOR DE BRETAÑA

Novela original de M. Maryan

"Aguardo confiadamente una una respuesta afirmativa. Reitero mil gracias por las atenciones que he recibido en la casa de usted.

"Mis afectuosos saludos a esa excelente familia, y usted cuente con la seguridad de mi profunda y respetuosa consideración."

Cuando el Alcalde terminó la lectura de la carta anterior encontróse con la mirada de Lena ansiosamente fija en él.

—¿Ha escrito a usted el señor Desmoutiers? ¿Volverá por aquí de caza? — preguntó, aparentando indiferencia.

—Por ahora no — respondió con dureza el señor de Coatlanguy.

Pero la expresión triste que vió en el semblante de su sobrina le produjo honda pesadumbre.

Encerróse en su despacho y contestó en seguida:

"Mi querido amigo: Encargué a usted que reflexionase. Es demasiado pronto. Recuerde todo lo que le he confiado. Además, no me parece muy digno para una señorita ir a París exponiéndose a volver luego amargada y entristecida a su casa si no logra agradar a su madre de usted.

"Su afectísimo amigo."

Esta carta produjo en Leandro intenso desencanto, pero también le recordó desagradablemente un punto negro que había olvidado: la existencia de aquel padre que podía surgir ante él. Aún prescindiendo de los prejuicios y de los rencores del Alcalde, era evidente que convenía evitar aquella relación. Decidió, pues, no hablar del asunto a su madre hasta tanto que todo quedase ultimado de modo definitivo e irrevocable. Claro es que tal reticencia no resultaba muy a propósito para suavizar las relaciones entre madre e hijo.

La señora de Desmoutiers aparentaba no advertir la contrariedad de Leandro. Se limitaba a prodigarle asiduamente no sólo cariños y atenciones, sino todos los refinamientos de la comodidad y de la elegancia, a los cuales tornaba a habituarse inconscientemente, a pesar de los propósitos que acariciara en las montañas de Arrez.

Ya no se hablaba de marcharse al Mediodía. La señora de Desmoutiers aguardaba pacientemente, y Leandro con ansiedad, que el señor de Coatlanguy autorizase el viaje de su sobrina.

Y con la singular y conmovedora debilidad que experimentaba hacia Lena, debilidad que era el único punto vulnerable de aquel carácter violento y rudo, el señor de Coatlanguy accedió, viendo a su sobrina adelgazar, palidecer y llorar.

El viaje de Lena se arregló de acuerdo con una señora de un pueblo próximo que iba a visitar a su hijo residente en París. Y Lena emprendió la marcha, loca de alegría, segura de su porvenir, viviendo en la embriaguez de un ensueño encantador.

Su tío puso dos condiciones para conceder el permiso: Lena saldría de Coatlanguy y volvería a Coatlanguy vestida de bretona, y el día de la boda, fuese o no fuese este requisito del agrado de su nueva familia, iría al altar con el traje de las novias de Fouesnant, tal y como el señor Desmoutiers la admiró en la fiesta del Rosario; pero llevando la corona y los ramos de azahar.

Lena no quiso anunciar a Leandro el día de su llegada; deseaba sorprenderlo presentándose ante él vestida de señorita. Entró en la estación de Montparnasse en una madrugada de invierno. No había una berlina coquetona y cómoda esperándola. Su tía Melania, vestida de negro y tocada con un sombrero anticuado, la aguardaba para tomar un tren de los arrabales: un tren que arrastraba con lentitud los vagones fríos y sucios.

Era preciso, después del cansancio de aquella larga noche, tener el corazón henchido de júbilo para no llorar desconsoladamente al atravesar aquellos tristes arrabales llenos de mezquinas casuchas y al verse convertida en blanco de descarada atención de los compañeros de viaje. A pesar de la capa que encubría su pintoresco traje, Lena sentíase objeto de admiración grosera y mortificante; su tía dióse cuenta de ello, y estrechándole la mano, le dijo en voz baja:

—Hijita, aquí no es posible llevar las lindísimas cofias de nuestra tierra... Dentro de un rato iremos a una tienda de ropas y allí te equiparás...

El tren se detuvo cuando ya la luz tristona del día iluminaba las hileras de edificios pobres y de míseras tiendas que iban abriéndose unas tras otras, y cuando empezaban a salir de sus tugurios legiones de obreros con rostros displicentes y de mujeres mal peinadas y mal vestidas.

Lena experimentó angustia. Esforzóse por pensar que aquel no era París, y que un mundo de alegrías y de impresiones grandiosas la aguardaba: sin embargo, esta llegada le producía desencanto terrible. Había entrevisto, entre Versalles y Sevres, campos medio envueltos en la sombra, acaso cuidados en demasía, pero al fin campos; y aquí, en un amontonamiento de ladrillos y de yeso, ni un tronco de árbol surgía en el horizonte. ¡Y qué horizonte! Una planicie monótona e interminable, poblada de chimeneas de fábricas que constituían como la prolongación indefinida de toda aquella miseria...

—Esta es la iglesia — dijo Melania, que caminaba con gran agilidad dando saltitos entre el barro, sin salpicarse las medias blancas que usaba, como si aún se encontrase en la juventud.

De nuevo volvió Lena a sentir angustia. ¡La iglesia aquel edificio de color blanco sucio, con ventanas rectangulares, techumbre de tejas y un feísimo frontispicio griego!

—¡Ah! ¡Esto no vale lo que nuestros templos de Bretaña, hijita! Pero el interior es preferible al exterior. ¿Quiéres entrar?

—¡Oh, sí!

Al hallarse en un ambiente desconocido, trastornada por el viaje y por el cambio de lugar, Lena penetró en la humilde iglesia parroquial, como en un refugio, como en la casa paterna. Postróse de rodillas junto a la fea balaustrada de madera y fijó la mirada en el tabernáculo. Allí estaba el mismo Huésped, el mismo a quien adoraba entronizado en el altar de granito azul de la iglesia de Lanrouara; allí la muchacha se sentía en su hogar... Súbitamente confortada dió la vuelta al templo y se detuvo ante una marmórea imagen de la Santísima Virgen, ante una imagen que por su riqueza, llamaba la atención en aquel humilde recinto.

Lena no consagraba sólo a la Madre de Dios la devoción natural en los católicos y, más aún, en las muchachas piadosamente educadas en un convento. En el gran vacío existente en su corazón por la prematura muerte de su madre buscó con apasionamiento el amparo de la ternura celestial, la protección, por obra de su fe, de la Reina de los Cielos. La huérfana había depositado toda su confianza en la bondad infinita de la Santa Madre que, por amor a Dios y a las criaturas, otorgó a los mortales los tesoros de su inefable cariño maternal...

Y al disponerse a cambiar el rumbo de su existencia, Lena experimentó la necesidad ardorosa de poner su vida en las manos providentes de la Reina y Madre, y una plegaria ingenua le brotó del corazón:

—No tengo madre en el mundo; pero confío en que vos, Santa Madre María, velaréis por mí y ampararéis mi existencia como si fueseis mi madre... Dignaos concederme una felicidad pura y bendita que se encamine hacia el Cielo... Yo os la consagraré y la emplearé en la gloria de Dios; pero permitidme, Señora, que sea dichosa, y dadme el compañero amante y amado que me guíe hacia Vos...

Al terminar la plegaria irguióse llena de confianza. Ahora le parecía que comenzaba a marchar con pie firme por aquel terreno desconocido.

La morada del párroco hallábase muy próxima; un modestísimo edificio con sólo tres huecos de fachada.

En nuestra tierra, la puerta de la casa parroquial está siempre abierta — murmuró involuntariamente Lena, al ver que su parienta sacaba una llave del bolsillo.

—Aquí, por desgracia, no es posible vivir como en nuestra tierra — contestó, suspirando, la hermana del Rector.—Si no tuviésemos la puerta cerrada, nos desvalijarían y acaso nos asesinarían.

Lena, al penetrar en el corredor y al fijarse en los delgados tabiques de ladrillo, pensó en Coatlanguy. ¡Qué diferencia entre la amplia cocina solariega, llena de brillantes utensilios de cobre y de sabrosas provisiones, y este rinconcito, con un hornillo y tres o cuatro cacerolas esmaltadas! ¡Qué diferencia entre el hermoso salón amueblado con macizos armarios y arcones y este comedor, con las paredes tapizadas de papel barato, con un aparador de pino pintado y con la mesa cubierta por un hule muy feo!

Había preparadas cuatro tazas: Melania quitóse el abrigo, fué a buscar la cafetera y después agitó una campanilla cuyo sonido resultaba muy débil, en comparación con la voz vibrante y potente de la campana de Coatlanguy, encargada de anunciar a los trabajadores la hora de descansar y de reponer fuerzas.

Casi en el acto aparecieron dos sacerdotes: uno, pálido, ascético, era el Vicario; el otro, prematuramente envejecido, con facciones rudas, como talladas en madera, y con ojos azules muy claros, de expresión dulcísima, era el señor Ledu, cura de la parroquia y tío segundo de Lena.

Un relámpago de alegría iluminó el rostro del párroco; pero no fijaba su mirada en el rostro de su parienta desconocida; su alegría debíase a la vista del traje bretón.

—Mi querido Sandoz, ahí tiene usted el traje auténtico de la comarca de Fouesnant.

El Vicario sonrió; estaba acostumbrado a oír a hablar ... cuencia de aquel lejano ... cillo de Bretaña, como si ... se de un paraíso perdido ... paraíso terrenal sacrificado ... paraíso celeste!— Pero ... porque no era bretón, ... magnitud del sacrificio: las ... dóciles abandonadas por ... jas errantes; las artísticas ... de granito trocadas por ... y pobres templos; las ... casas parroquiales, son ... por cupudos árboles y ... de rosales, cambiadas por ... sa vulgar y mezquina, y, ... el respeto y el cariño que ... dean al sacerdote, reem... por la desconfianza hosca ... odio furibundo.

Todo esto cruzó en un ... ante los ojos del párroco, ... riamente desterrado. Pero ... no era de los que se arre... por lo que renunciaban, dom... impresiones y dirigió una ... a Lena.

—Melania, ¿a quién se ... Tiene los ojos de su madre ... el perfil aquilino es el de ... languy... ¡Buena raza! ... núa firme y robusto como ... cina el Alcalde de Lan... Siéntate, hijita mía,—añad... sencillez, empleando, aún ... veía por primera vez a la ... chacha, el tuteo autorizado ... edad y por su parentesco ... Melania, sírvele pronto el ... yuno; esta niña tendrá ... pués de una noche de viaje ...

Lena sentía hambre, pero ... rimentó sorpresa desagrada... ver a su tía echar en la taza ... azulada; y el olor insoportable ... la manteca (comprada ex... mente para ella) le recordó ... en su cestita traía pan ... un tarro de mantequilla de ... tlanguy, preparada el día ... rior.

El párroco se ...